

HER (

# FRANCES

CURSO TERCERO

# O. LOPEZ FANEGO

# FRANCES CURSO TERCERO



- © O. LOPEZ FANEGO
- by 1969.-GREGORIO DEL TORO. Editor. HORTALEZA, 81 MADRID-4

Dibujos: F. Blanes

DEPOSITO LEGAL M. 20218-1970

2 ª EDICION

Distribuido por: SERVICIO COMERCIAL DEL LIBRO Hortaleza, 81 MADRID-4

#### PRESENTACION

Este TERCER CURSO DE FRANCES, que ahora tenemos el gusto de ofrecer a nuestros compañeros, sigue los mismos criterios pedagógicos —rigurosa progresividad en la adquisición de nociones nuevas, presentación audiovisual de éstas— que los dos cursos anteriores, lo que nos exime de detallar de nuevo sus características.

Tan sólo nos permitiremos insistir en un punto que consideramos de sumo interés: de acuerdo con las directrices vigentes de la actual didáctica de las lenguas vivas, este método está todo él en francés, pero al mismo tiempo está pensado para españoles. En todo momento destacamos las diferencias entre ambos idiomas y prevenimos los escollos en que, según nuestra larga experiencia docente, suele tropezar el alumno español.

Se incluyen en este TERCER CURSO las enseñanzas gramaticales recomendadas por el Cuestionario Oficial, así como otras 600 palabras nuevas con las que queda prácticamente incorporado al saber del alumno el léxico

del Français Fondamental, 1er degré.

Como corresponde a alumnos que ya no son principiantes, figura en cada lección una lectura literaria que se ajusta en cada caso a los conocimientos ya asimilados. Hemos utilizado para ello, bien obras ya adaptadas al Français Fondamental, bien otras adaptadas por nosotros. Nos parece obvio señalar que ninguna belleza puede captarse ni puede ser, en modo alguno, provechosa la lectura de un fragmento literario si, ante todo, no se comprende con facilidad.

De las 28 lecciones de que consta este TERCER CURSO, las cinco primeras no contienen nociones gramaticales nuevas, pues se dedican al repaso de la gramática anteriormente adquirida. A este fin se insertan al final del libro los cuadros gramaticales de todo lo ya estudiado y en cada lección los ejercicios

de repaso correspondientes.

Siguiendo nuestra costumbre se incluyen también normas fonéticas, una relación de todos los verbos estudiados desde el primer curso y un Vocabulario de las palabras nuevas precedidas del número de la lección en que aparecen por primera vez.

Esperamos que este nuevo volumen goce de la buena acogida dispensada a los anteriores y que cumpla nuestro mayor deseo, el de ser útil en su labor, tanto al profesor como al alumno.

O. LOPEZ FANEGO



# PREMIÈRE LEÇON

#### REGARDEZ:



Voilà une **poissonnerie.** Ce marchand vend du poisson



Voilà de la **volaille.** Ces poules ont les pattes **liées** (v. **lier**)



Voilà un marchand de volaille. Il est devant son étalage.



Voilà de l'argent. Nous voyons des billets de 10 francs.



Sylvie porte un **filet** à provisions quand elle va au **marché**.



Voilà Pierre avec son chien: Pierre est le maître du chien (maître-maîtresse)



La boîte est lourde! Quelle **force** il a!



Sylvie crie! (v. crier)



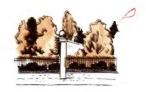
Elle **garde** la robe dans l'armoire (v. **garder**)



La table est recouverte d'une nappe blanche (v. recouvrir)



Cette vache est couchée sur de la **paille** 



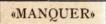
Ce mur **sépare** les deux jardins (v. **séparer**)



Cet homme discute avec le marchand du cheval (v. discuter)

## ATTENTION:







Jean veut s'asseoir aussi, mais il manque une chaise



Ce chasseur a manqué l'oiseau



Maintenant il ne l'a pas **manqué**, l'oiseau est tombé

#### LISEZ:

Tu manques la classe parce que tu es souvent malade. Louis a manqué le train parce qu'il est arrivé en retard à la gare. Cette personne manque de tout: elle n'a rien. Le travail ne manque pas ici: nous avons tous du travail.

#### VOCABULAIRE:

La foire: C'est un grand marché où l'on vend des animaux et

beaucoup d'autres choses.

Le bétail: Les animaux de la ferme sont du bétail.

Le produit: Le fromage et le beurre sont des produits faits avec du lait.

La matinée: Il a travaillé jusqu'à midi: il a travaillé toute la matinée.

Le fermier -

Le maître d'une ferme est un fermier. Sa femme est la

La fermière fermière.

La marchandise: Les marchands vendent leurs marchandises.

Une affaire: Si un marchand recoit beaucoup d'argent pour sa mar-

chandise il fait une bonne affaire.

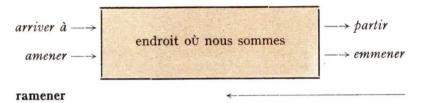
Les environs (m. p.): Le dimanche, quand nous allons à la campagne, nous

n'allons pas très loin, nous allons dans les environs.

Examiner (v.): Regarder avec attention.

#### ATTENTION:

VERBES «AMENER», «RAMENER», «EMMENER»:



#### EXEMPLE:

Je viens avec mon petit frère: j'amène mon petit frère. Je pars avec mon petit frère: j'emmène mon petit frère.

Je reviens à la maison avec mon petit frère: je *ramène* mon petit frère à la maison.

# LE VERBE «AMENER». PARTICIPE PASSÉ, «amené»:

J'amène, tu amènes, il amène, nous amenons, vous amenez, ils amènent.

#### LE VERBE «RAMENER» comme «AMENER»:

# LE VERBE «RECOUVRIR». PARTICIPE PASSÉ, «recouvert»:

Je recouvre, tu recouvres, il recouvre, nous recouvrons, vous recouvrez, ils recouvrent.

l'ai recouvert. Je recouvrais. Je recouvrirai.

#### EXPRESSIONS:

1.—Chez le marchand de vin, chez le marchand de poisson.

2.—Bien des choses: beaucoup de choses.

- 3.—De toutes leurs forces: avec toutes leurs forces.
- 4.—Faire le marché: aller au marché pour y acheter les provisions.

#### CONVERSATION:

#### AU MARCHÉ

Chaque jour Madame Duclos va faire son marché. D'habitude les enfants sont en classe le matin, mais aujourd'hui, 24 septembre, ils sont encore en vacances. Sylvie et Pierre vont au marché avec leur mère. Jean, lui, a préféré rester à la maison. Pierre porte un panier et Sylvie porte un filet à provisions.

De loin, on entend déjà les cris des marchands, le grand bruit du marché.

—Achetez ces oeufs, voyez comme ils sont frais, ils sont du jour!

-Regardez ces lapins, comme ils sont gros!

—Par ici, Mesdames, jetez un coup d'oeil, un coup d'oeil seulement!

—Oh! les beaux choux, voilà des choux!

Nos amis s'arrêtent devant l'étalage du marchand de volaille.

-Combien ce poulet?, demande Madame Duclos.

-Cinq Francs seulement, Madame.

—Bon, ca va, voilà Monsieur.

-Merci, Madame.

-Allons maintenant à la poissonnerie.

—Oh! maman, achète des sardines, je les aime tant!, dit Pierre.

-Je dois encore passer chez le marchand de vin.

- —N'oublions pas non plus d'aller chercher les chaussures de papa chez le cordonnier, dit Sylvie.
- —Je ne peux pas porter mon sac tant il est lourd! Tiens, Pierre, mets ces paquets et cette bouteille dans ton panier et toi, Sylvie, aide-moi aussi.

#### PRONONCIATION:

- ua poissonnerie, foire
  - é lie(r), crie(r), sépare(r), matinée, examine(r), am(e)ne(r), ram(e)ne(r), fermie(r), étalage, discute(r), marché, garde(r).

è maître, fermière, affaire, filet.

an marchandise, argent, franc, environs

u recouvrir

u produit, discuter

a + v paille, volaille, bétail

egz examiner

v volaille

ch mar**ch**andise

s poissonnerie, force

b **b**étail

j étala**g**e

g garder

e muet poissonn(e)ri(e), am(e)ner, ram(e)ner

#### LECTURE:

#### LA FOIRE AU VILLAGE

D'un côté c'est la foire au bétail; de l'autre, c'est le marché où l'on vend tous les produits des fermes des environs. On entend beaucoup de bruit des deux côtés.

Sur le champ de **foire** des chevaux attendent depuis des heures sans savoir s'ils ont changé de **maître**. On les **examine**, on les touche, on les fait courir. Des paysans **amènent** des cochons roses et gris. Les plus petits, **emportés** par les pattes et les oreilles, crient de toutes leurs **forces**. Des hommes vont

et viennent, discutent, comptent de l'argent.

Le marché est déjà plein de mouvement aussi. Les marchandises ne manquent pas. Des femmes amènent sur des voitures ou bien portent deux à deux dans de grands paniers, des volailles, les pattes liées, et les mettent par terre sur un peu de paille. D'autres portent au bras des paniers recouverts de serviettes blanches où elles gardent des oeufs, des fromages, des mottes (1) de beurre séparées par des feuilles de choux. Un paysan décharge son âne; il apporte des légumes et des fruits. Devant leurs étalages les marchands et les marchandes crient tous à la fois le nom de leurs marchandises. Ceux-ci marchent lentement, s'arrêtent, regardent, achètent ou repartent.

À la fin de la matinée, tout sera fini. Bêtes et gens partis, les voitures ramèneront les paniers vides et les fermiers et les fermières s'en iront contents

d'avoir fait de bonnes affaires.

D'après Emile Guillaumin.

#### **EXERCICES:**

#### 1.—Complétez:

Les marchands sont devant leurs ... Au marché il y a beaucoup de ... Tu as travaillé toute la ... Le fermier vend les ... de sa ferme. Ce chapeau est en ... Les marchands offrent leurs ... Il a ... la vache avant de l'acheter. Il y a bien des choses à vendre à la ... Ce mur ... notre jardin de celui de nos amis. Elle est contente parce qu'elle a fait de bonnes ... Ne fais pas de bruit, ne ... pas comme ça. Voilà des canards, des poules, des oies, c'est de la ... Ne touche à rien, tu n'es pas le ... ici.

#### 2.—METTEZ L'ARTICLE INDÉFINI:

... foire. ... marché. ... paille. ... franc. ... filet. ... étalage. ... marchandise. ... poissonnerie. ... fermière. ... matinée. ... affaire. ... produit. ... force.

# 3.—Mettez un Adjectif démonstratif:

Regardez ... poules, ... cochon, ... vache, ... oies. Achetez ... marchandises, ... fromage, ... oeufs, ... beurre. Parlez à ... marchand, à ... fermière, à ... paysan. Ne prenez pas ... panier, ... voiture, ... volailles.

<sup>(1)</sup> Morceaux.

# 4.—ÉCRIVEZ UN ADJECTIF POSSESSIF:

À table, j'ai ... couteau, ... assiette, ... cuiller, ... fourchette, ... verre et ... serviette. Pierre ne met pas ... mains sous la table. Il essuie ... lèvres avant de boire. Il ne fait pas de taches sur ... tricot. Il mange ... soupe sans parler. Toi, tu as toutes ... affaires à ... place. Tu mets ... cahier, ... livres, ... règle et ... stylo dans ... serviette. Mes frères rangent dans ... armoire ... veste, ... pantalons et ... cravates.

# 5.—ÉCRIVEZ LE VERBE IMPERSONNEL «MANQUER»

Je ne peux pas écrire parce qu'il me ... mon crayon. Tu ne peux pas lire parce qu'... ... ton livre. Il ne peut pas travailler parce qu'... ... son cahier. Nous ne pouvons pas manger parce qu'... ... nos assiettes. Vous ne pouvez pas boire parce qu'... ... vos verres. Ils ne peuvent pas dessiner parce qu'... ... leurs règles.

#### 6.—FAITES DES PHRASES SUR CET EXEMPLE:

Je ne peux pas porter mon sac parce qu'il est trop lourd  $\rightarrow$  Je ne peux pas porter mon sac tant il est lourd!

Je ne peux pas couper cette viande parce qu'elle est trop dure. Tu ne peux pas apprendre cette leçon parce qu'elle est trop difficile. Il ne peut pas écrire parce que son crayon est trop petit. Nous ne pouvons pas dessiner parce que notre papier est trop mauvais. Vous ne pouvez pas essuyer vos mains parce que cette serviette est trop mouillée.

Ils ne peuvent pas manger leur soupe parce qu'elle est trop chaude.

#### 7.—Complétez:

Exemple: Je dois encore faire un exercice.

Tu dois encore aller ......

Il doit encore acheter .....

Elle doit encore écrire .....

Nous devons encore .....

Vous devez encore .....

Ils doivent encore .....

Elles doivent encore .....

#### 8.—Complétez:

Jean, lui, a préféré rester à la maison. Sylvie, ..., a préféré ... Pierre, ..., a préféré ... Mes amis, ..., ont préféré ... Mes amies, ..., ont préféré ...

0	-FAITE	e DEC	DUD	ACTOC
y	- PAITE	S DES	PHK	ASES

a)	Achète des sardines, je les aime tant!
	tomates,
	oeufs,
	du fromage,
	N'achète pas de, je ne les aime pas
	,
	,
b)	Ces lapins, comme ils sont gros!  — robes, — — jolies!
	— livres, — — intéressants!
	Ce poisson, comme il est frais!
	- filet, $ -$ lourd!
	— étalage, — — beau!

## 10.-ÉCRIVEZ «PEU», «PEUX» OU «PEUT»:

C'est jeudi! Pierre ... aller avec sa maman au marché. Je ne ... pas vous vendre ces oranges. J'ai acheté un ... de salade. Ses provisions faites, maman ne ... pas porter son panier tant il est lourd. J'aime le marché, on ... y trouver bien des choses. Si tu veux, tu ... rester à la maison. J'ai acheté beaucoup de choses, j'ai très ... d'argent maintenant.

Rien n'est plus beau que l'amour

Je ne sais point de joie plus ardente et plus belle Que de semer l'amour comme une fleur nouvelle.

Tonny-Lérys

# DEUXIÈME LEÇON

#### **REGARDEZ:**



Voilà un boulanger. Le boulanger fait le pain.



Voilà un pain très long: c'est une **baguette** 



Voilà une boulangerie. Le vendeur vend du pain à un client (vendeur, vendeuse; client -e)



Voilà une **pâtisserie.** La **vitre** de la **vitrine** est grande.



Le **crémier** vend du lait, du beurre, des oeufs, du fromage



Sylvie fait un **signe** avec la main. Elle montre du doigt



Cette voiture a écrasé un homme (v. écraser)



Voilà un coeur



Ce petit garçon a bon coeur: il donne à manger aux oiseaux



Voilà une belle tarte!



La soupe **cuit** sur le feu (v. **cuire**)



Les enfants ont bien étalé leur serviette pour ne pas se salir (v. étaler)



Jean a trop serré sa ceinture (v. serrer)



La voiture est **contre** l'arbre

#### VOCABULAIRE:

La chaleur: Ouand il fait chaud il y a de la chaleur.

Un ordre: Donner des ordres c'est commander, c'est dire: «faites

ceci ou cela».

Le pâtissier: Le pâtissier fait des gâteaux.

La pâtissière: La femme du pâtissier est la pâtissière.
Une armée: Beaucoup de soldats font une armée.
Une douzaine: 12. Une douzaine d'oeufs = douze oeufs.

Une brioche: C'est un gâteau.

La crème: Avec la crème du lait on fait le beurre.

Causer (v.): Parler.

Choisir (v.): Elle regarde plusieurs gâteaux et elle en prend un, le

(comme finir) meilleur: elle choisit le meilleur gâteau.

Doré-e: La couleur de l'or. Les feuilles des arbres sont dorées en

automne.

Un pauvre: Si une personne n'a pas d'argent elle est pauvre.

Gourmand-e: Sylvie aime beaucoup les gâteaux: elle est gourmande.

#### LE VERBE «CUIRE». PARTICIPE PASSÉ «cuit»:

Je cuis, tu cuis, il cuit, nous cuisons, vous cuisez, ils cuisent.

Je cuirai. Je cuisais. J'ai cuit.

On dit surtout «faire cuire»: Je fais cuire la soupe, tu fais cuire les pommes de terre.

#### CONVERSATION:

#### LA BOULANGERIE, LA PÂTISSERIE. CHEZ LE CREMIER

Madame Duclos et les enfants entrent maintenant dans la **boulangerie** pour y acheter du pain. La **boulangère** sert les **clients** et les **clientes**. Plusieurs personnes attendent leur tour. Une petite fille achète un gros pain.

—Avez-vous des baguettes bien cuites?, demande Madame Duclos.

-Mais oui, Madame. Combien en voulez-vous?

—Donnez-m'en quatre. Merci bien.

À côté de la boulangerie, voilà une belle pâtisserie. À la vitrine s'étalent des tartes aux pommes, des tartes à la crème, de beaux gâteaux, des éclairs au chocolat, des choux à la crème, des millefeuilles, des brioches dorées. Les enfants les regardent avec envie, ils sont gourmands!

-Entrons, dit Madame Duclos.

- -Qu'est-ce que tu vas acheter, maman? dit Pierre.
- —Cette **tarte** aux prunes. Votre père les aime beaucoup.

-Oh! qu'elle est bonne!

- —Où allons-nous maintenant?
- —Je dois encore passer chez le crémier.

Combien ce fromage?Trois Francs, Madame.

- —Donnez-moi aussi un litre de lait, une **douzaine** d'oeufs et un quart de beurre.
  - -C'est tout, Madame?
  - -Oui, Monsieur, merci.

#### PRONONCIATION:

- u boulanger, boulangerie, douzaine
- â / p**â**tisserie, p**â**tissier, p**â**tissière
- u cuire
- oe coeur, chaleur, vendeur
- eu vend**eu**se
- an vendeur, vendeuse, boulangerie, boulanger, boulangère, client, cliente
- ô pauvre, causer
- é crase(r), serre(r), étale(r), boulange(r), pâtissie(r), armé(e), doré, cause(r)
- è boulangère, pâtissière, crème
- ua choisir
- v vitre, vitrine, vendeur, vendeuse, pauvre

z vendeuse, choisir, écraser, douzaine, causer

s pâtissier, pâtissière, pâtisserie

- b baguette, boulanger, boulangère, boulangerie, brioche
- ch chaleur, brioche
  - j boulangerie

ñ signe

e muet pâtiss(e)ri(e), boulang(e)ri(e)

#### LECTURE:

#### LA BRIOCHE

Dans la bonne chaleur de la pâtisserie de beaux messieurs et de belles dames causent et mangent, installés à de petites tables. À la vitrine, la grande armée des gâteaux s'étale devant les clients.

Zette ne sait pas quel gâteau **choisir**, ce chou à la crème, cet éclair au chocolat, cette petite tarte aux pommes? Elle en mange un, puis un autre, puis un autre encore. Zette est heureuse, elle aime beaucoup les gâteaux, elle est **gourmande**.

—C'est assez comme cela, dit la maman.

Tout d'un coup: «Oh!» dit-elle, et sa cuiller tombe. Là, contre la vitrine, le nez écrasé sur la vitre, un pauvre petit garçon ouvre de grands yeux, dans la nuit noire et froide. Et ses deux mains aussi sont contre la vitre, elles veulent prendre... Il ne regarde qu'une grosse brioche, si belle et si dorée! Zette sent son assiette lourde dans sa main et son coeur se serre. «Maman?» dit-elle... Mais sa maman a vu. Elle le regarde. Pauvre petit! Elle donne des ordres. Un signe et une vendeuse prend l'assiette où se trouve la brioche. Aux yeux tristes de l'enfant la brioche monte, disparaît comme un ballon doré dans le ciel. Maman montre ce gâteau, celui-là, un autre et voilà bientôt un gros paquet.—«Tiens, Zette, prends cela!» Qu'est-ce que maman veut en faire? La porte s'ouvre. On est dehors. Brr! le froid! Le pauvre petit est encore là, contre la vitrine.— «Porte-lui le paquet, Zette». C'est fait. Zette n'oubliera jamais le regard de bonheur dans les yeux de l'enfant.

D'après P. et V. Margueritte: «Zette»

#### **EXERCICES:**

#### 1.—COMPLÉTEZ:

Quelle ...! Ouvrez la fenêtre. Ce ... fait de très bons gâteaux. J'aime beaucoup les ... aux fruits. Tu vas chez le ... pour acheter du lait. Nous achetons notre pain chez le ... Sa femme, la ..., est très gentille. Ces baguettes ne sont pas assez ... Tu aimes beaucoup commander, tu donnes toujours des ... Il n'aime pas les gâteaux, il n'est pas ... Un voleur a lancé une pierre ... la ... de la pâtisserie et il a cassé la ...

#### 2.—METTEZ UN ARTICLE:

Chez ... crémier on achète ... lait, ... beurre, ... fromage, ... oeufs. Je n'achète pas ... viande chez ... boulanger. ... boulangère m'a donné ... baguettes bien cuites. Va chez ... boulanger pour y acheter ... pain. N'achète pas ... tartes, achète ... gâteaux. J'aime surtout ... choux à ... crème et ... éclairs ... chocolat.

#### 3.—ÉCRIVEZ AU FÉMININ:

Un boulanger gentil. Un crémier poli. Un pâtissier gourmand. Un vendeur intelligent. Un marchand content. Un vieux client. Un homme pauvre, Un fermier jeune.

#### 4. — ÉCRIVEZ LE VERBE «CAUSER»:

l'aime ... avec mes amis. Tu ne ... pas en classe. Nous ... souvent avec cette dame. Ils ne ... pas avec ce marchand. Vous ... toujours de cette affaire. Elle ne ... pas avec nous. Ils ... un peu après dîner.

#### 5.—ÉCRIVEZ AU PLURIEL:

Ce gâteau est très bon. Cette tarte n'est pas bonne. Ce chou à la crème est trop grand. Cette baguette est trop longue. Ce gros pain n'est pas assez cuit. Cette vitrine est très large. Cette vitre est cassée. Ce fromage n'est pas frais. Cette brioche est bien dorée.

#### 6.—FAITES DES PHRASES SUR CET EXEMPLE:

J' entre dans la boulangerie pour y acheter du pain.

Tu — — pâtisserie ... Il — chez le marchand de vin ...

Nous — chez le marchand de volaille ...

Vous — chez le crémier ...

Ils -- chez le marchand de poisson ...

#### 7.—FAITES DES PHRASES AVEC CES MOTS:

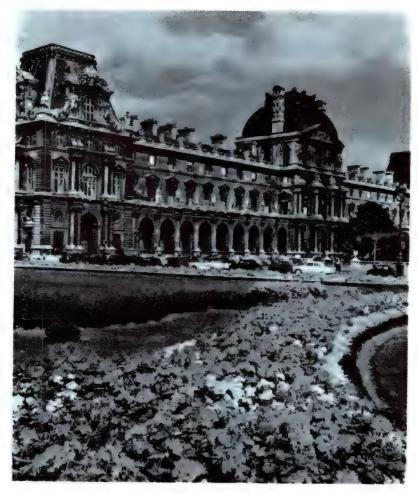
quel	gâteau	choisir mettre
	livre	lire
		prendre
		acheter
		cueillir
	musique	écouter
	quel	robe

# 8.—ÉCRIVEZ LES VERBES «ÉTALER», «SERRER» OU «CHOISIR»:

Cette ceinture me ... trop. Je ... la main de mes amis. Elle a ... la nappe sur la table. Les marchands ... leurs marchandises devant les clients. Voilà deux gâteaux: ..., Pierre. Mon coeur se ... de voir ce pauvre enfant. Voilà de beaux sacs: ... Madame.

## 9.—ÉCRIVEZ LES VERBES «ÉCRASER» OU «CUIRE»:

Un camion a ... un chien. Tu ... la soupe. Le pâtissier ... les gâteaux. Le boulanger ... le pain. La soupe ... sur le feu. N'... pas cette pauvre bête. Il pleure parce qu'il a ... son doigt. Je ... le lait sur le feu.



PARIS.- Le Louvre.

# TROISIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



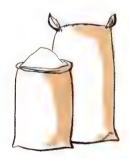
Cette boutique est une épicerie. L'épicier pèse un paquet sur la balance. Ce paquet ne pèse pas un kilo (v. peser)



À la caisse, l'épicière reçoit l'argent des clients et leur rend la monnaie



L'épicier enveloppe dans du papier un morceau de fromage (v. envelopper)



Voilà deux sacs de farine. Avec la farine on fait du pain



Voilà du riz



Voilà une boîte de conserve



Voilà des monnaies



Ce crayon est énorme!



Le tapis est **placé** sur le plancher (v. **placer**)



Ces ouvriers **démolissent** le mur (v. **démolir**, comme finir)



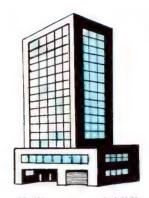
Quand elle fait la cuisine, Madame Duclos met un **tablier** pour ne pas salir sa robe

#### LE VERBE «PESER»:

Je pèse, tu pèses, il pèse, nous pesons, vous pesez, ils pèsent.

#### ATTENTION:

C'EST VRAI. CE N'EST PAS VRAI



—Voilà un grand édifice. -C'est vrai.



—Il fait beau, le soleil brille! -Oh! Non! Ce n'est pas vrai!

#### **VOCABULAIRE:**

La pâte: Avec de l'eau et de la farine le boulanger fait la pâte

du pain.

La patience: Le professeur explique plusieurs fois la leçon: il a de la

patience!

Le vinaigre: Dans la salade on met de l'huile, du sel et du vinaigre. La moitié:

Dans une heure il y a deux demi-heures. Une demi-heure

est la moitié d'une heure.

Une livre: C'est la moitié d'un kilo.

Bayard-e: Cette personne parle trop, elle est bavarde.

Se dépêcher (v.): Faire vite. Par ici, par là. De-ci, de-là:

#### EXPRESSIONS:

A votre service: Merci, Monsieur.—A votre service, Madame.

Tout à fait: J'ai rempli ce verre jusqu'au bord: il est tout à fait plein,

maintenant.

—Pierre, as-tu fini tes devoirs?

—Oui maman, j'ai tout à fait fini, je n'ai plus rien à faire.

#### ATTENTION:

LE VERBE «RENDRE»

Je **rends** ce livre à mon ami. (Je lui donne son livre.) À la caisse je donne un billet et on me rend la monnaie. b) Je me rends au lycée. (Je vais au lycée.)

c) Je me **rends compte** que j'ai perdu mon parapluie. (Je m'aperçois que j'ai perdu mon parapluie.)

d) Cela me rend malade. (Je deviens malade à cause de cela.)

#### **CONVERSATION:**

#### CHEZ L'ÉPICIER

—Que de monde dans l'épicerie, maman!

—Oui, qu'est-ce que tu veux, nous attendrons notre tour.

L'épicier n'arrête pas un moment. Il pèse les marchandises sur la balance, puis, les enveloppe avant de les donner aux clientes. L'épicière, à la caisse, reçoit l'argent des clientes et leur rend la monnaie. Sylvie et Pierre regardent les boîtes de conserve si bien placées les unes sur les autres comme un grand édifice:

-Alors, Madame Dufour?

—Donnez-moi un kilo de farine, une livre de riz et une boîte de confiture aux prunes.

—Voyez-vous encore autre chose?

—Du sel, une demi-livre de chocolat et un morceau de fromage.

-Voulez-vous ce morceau-là?

-Non, il est trop grand. Donnez-m'en la moitié.

—À nous, maintenant, dit Madame Duclos. Du thé, du café, un **kilo** de sucre, s'il vous plaît.

-Maman, pense à l'huile et au vinaigre pour la salade.

—Ah! Oui, c'est vrai. Et donnez-moi aussi une **boîte** de sardines. Tiens! Je me **rends compte** maintenant que je dois acheter aussi une **demi-livre** de **pâtes** pour la soupe de ce soir.

—Voilà, Madame.

- —Merci bien, Monsieur.
- -A votre service, Madame.

#### PRONONCIATION:

- u b**ou**tique
- é épicie(r), épicièr(e), épiceri(e), énorm(e), moitié, place(r), se dépêche(r), édific(e), tablie(r), démolir, pese(r), enveloppe(r)
- è c'est vrai, ce n'est pas vrai, caisse, monnaie, vinaigre, conserve

an envelopper, balance, patience

- ua moitié
  - â p**â**tes
- e muet env(e)lopper, épic(e)ri(e)
  - s patience, édifice, conserve, caisse, service, épicerie, épicier, placer
  - v bavard, vrai, envelopper, livre, vinaigre, service
  - z peser
  - b bayard, balance, boîte
  - ch se dépê**ch**er

Lisez: tout à fait

Je m(e) rends compt(e) maint(e)nant que j(e) dois ach(e)ter aussi une boît(e) de sardin(es).

#### LECTURE:

#### UN ÉPICIER DE VILLAGE

À trente ans, c'est un garçon très gai. Il a la figure ronde et rouge, la bouche en demi-lune; il rit souvent. Il a l'air d'un énorme enfant avec son grand tablier bleu et blanc. Il est dans sa boutique comme dans un nid. Pendant qu'il pense à vendre une boîte de sardines à la tomate, il sait écouter avec patience les histoires de vieilles clientes bavardes. L'une d'elles, la mère Farine s'amuse à lui faire démolir ses beaux édifices de conserves. Elle s'assied dans un coin et jette de-ci, de-là, des regards curieux. —Non, dit-elle, ce n'est pas celle-là, celle de l'autre jour. C'était une boîte moins longue, un peu plus large. Allons, dépêche-toi! Oh non! pas celles-là! Tiens! C'est de celles tout à fait en dessous...

D'après Charles Silvestre «Le voyage rustique»

#### **EXERCICES:**

#### 1.—COMPLÉTEZ:

Dans une ... on vend du sucre, du café, du sel, des ... de conserve. L'... a une ... pour peser ses marchandises. On fait le pain avec de la ... Un grand ... a beaucoup d'étages. Quand une chose est trop grande on dit qu'elle est ... Pour faire de la salade on a besoin d'... et de . . L'épicière est la ... de l'épicier. Elle reçoit l'argent des clientes à la ...

# 2.—ÉCRIVEZ LE VERBE «DÉMOLIR» AU PRÉSENT, PUIS À L'IMPARFAIT:

Ces maçons ... le mur. On ... la maison d'en face. Vous ... cet hôtel. Ils ... leur ferme. Je ... ce château de sable. Tu ... tout. Nous ... cette vieille école. Il ... cet édifice.

# 3.—Conjuguez le verbe «Peser» et le verbe «Envelopper»:

J	е	pèse	un	morceau	de	fromage	et	je	l'enveloppe
T	u		du				et	tu	
I	$\Pi$		un	kilo	de	*******	et	il	
Nou	S		une	livre	de	*******	et	nous	
Vou	S		un	paquet	de		et	vous	
I1	S		un		de		et	ils	

4.—Conjuguez le verbe	«Attendre	SON	TOUR»	ET	COMPLÉTEZ:
J'attends mon tour de . Tu					

#### 5.—TROUVEZ LA QUESTION:

—Ce paquet pèse deux kilos.
—L'épicier a vendu un kilo de riz.
—Oui, j'aime bien le fromage.
—Non, je n'ai pas acheté cette boîte de conserve.
—Oui, je le mets pour ne pas me salir.
—Avec de la farine de blé.

## 6.—Dites «c'est vrai» ou «ce n'est pas vrai» après chaque phrase:

Il fait chaud en hiver.
Il fait froid en été.
L'épicier vend du sucre.
Le boulanger vend de la viande.
Le lapin vole.
Les clientes vendent.
Les fermiers vendent des voitures.
Les fermières travaillent à l'usine.
Les chiens sont des oiseaux.
Les poissons nagent dans l'eau.
Les vaches mangent de l'herbe.
Les chevaux sont de la volaille.

#### 7.—FAITES DES PHRASES SUR CET EXEMPLE:

Je me rends compte que j'ai oublié mon panier: Je m'aperçois que j'ai oublié mon panier.

Je me rends compte que je dois aller chez ma soeur. Tu te rends compte qu'il est trop tard. Sylvie se rend compte qu'elle a perdu son parapluie. Pierre se rend compte qu'il n'a pas fini ses devoirs. Nous nous rendons compte que cela n'est pas bien. Vous vous rendez compte que nous sommes contents. Ils se rendent compte que cela est mal fait.

8Conjuguez i	LE	VERBE	«SE	DÉPÊCHER»	ET	COMPLÉTEZ
--------------	----	-------	-----	-----------	----	-----------

Je me dépêche de ......

# QUATRIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Voilà un boucher dans sa boucherie (bouche(r)-bouchère)



Voilà un plat de côtelettes et un plat de biftecks (une côtelette, un bifteck)



Voilà un jambon, un sausisson et des saucisses (une saucisse)



Madame Duclos paye à la caisse (v. payer)



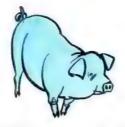
Il mange beaucoup: il a bon appétit!



Sylvie boit un **jus** de fruits



Sylvie **ajoute** un peu de sel (v. **ajouter**)



Voilà un **porc** (ou un cochon)
On dit toujours: **viande de porc** 



Le chien mange un os

#### VOCABULAIRE:

Le charcutier vend de la viande de porc, du jambon, du

La charcutière saucisson, des saucisses, etc.

La charcuterie: La charcuterie est la boutique du charcutier.

**Présenter** (v.): Je présente un ami à mon frère.

Maman nous a présenté hier soir un beau plat de viande

au dîner.

Remettre (v.): Je remets mon manteau = Je mets de nouveau mon

(comme mettre) manteau.

Denc: Il rit, donc il n'est pas triste.

Je vais tous les jours avec lui, donc aujourd'hui, je suis

allé aussi avec lui.

**Certainement:** Oui, mais oui, bien sûr (ou peut-être).

En effet: C'est vrai.

#### EXPRESSION:

Le boucher en tablier blanc = Le boucher avec un tablier blanc.

#### LE VERBE «PAYER». PARTICIPE PASSÉ, «payé»:

Y ou I + e muet

Je paye, tu payes, il paye, nous payons, vous payez, ils payent; ou Je paie, tu paies, il paie, nous payons, vous payez, ils paient. J'ai payé. Je payais. Je payerai ou je paierai.

#### «DONC» ET L'IMPÉRATIF:

Viens! Viens, donc! Venons, donc! Venez! Venez, donc!

Ne viens pas! Ne viens, donc, pas! Ne venons pas! Ne venez pas! Ne venez, donc, pas!

#### ATTENTION:

PAS DE... PLUS DE...

Il n'y a pas de ...

Vous ne voulez pas de ...

Vous ne voulez plus de ...

Vous ne voulez plus de ...

#### EXEMPLES:

Pas de bruit, s'il vous plaît!

Pas de feuilles sur les arbres, c'est = Il n'y a pas de feuilles sur les arbres, l'hiver

Plus de pain, plus de viande, on a = Il n'y a plus de pain, il n'y a plus de viande, on a tout mangé.

Pas de beurre, Sylvie?

Pas de bruit s'il vous plaît!

El n'y a pas de feuilles sur les arbres, c'est l'hiver

Viande, on a tout mangé.

El n'y a plus de pain, il n'y a plus de viande, on a tout mangé.

Tu ne veux pas de beurre, Sylvie?

#### **CONVERSATION:**

#### LA BOUCHERIE. LA CHARCUTERIE

À l'étalage de la **boucherie** voici des **plats** avec des **côtelettes**, des **biftecks**, des morceaux de viande. Dans la boutique, le **boucher** *en* tablier blanc, coupe un demi-boeuf avec un grand couteau. Les clientes achètent de la viande de boeuf, de veau ou de mouton.

- —Qu'est-ce que ce sera pour vous aujourd'hui, Madame?, demande le boucher.
- —Je veux d'abord de bonnes **côtelettes** de mouton. Avez-vous du bon veau?
  - —Mais certainement, Madame.
- —Donnez-m'en alors une livre pour mettre à la casserole. Et des **os** pour mon chien,
  - -Pas de boeuf? Regardez ces biftecks!
  - -Non, merci. Pas aujourd'hui. Combien je vous dois?
  - —Trois cents Francs pour Madame!
  - Et Madame Duclos paye à la caisse, sort et s'arrête à la charcuterie.
- —Bonjour, Madame, dit le **charcutier**. Du **porc**, des **saucisses?** J'ai du très bon **saucisson** pour vous. Regardez. En voulez-vous?
- —Oui, en effet, il est très beau. Mais aujourd'hui je n'ai besoin que d'un peu de jambon.
  - -C'est comme vous voulez, Madame.
  - —Au revoir, Monsieur.

#### PRONONCIATION:

- u boucher, bouchère, boucherie, ajouter
- an jambon, présenter
- u jus, charcutier, charcutière, charcuterie
- é ajoute(r), bouche(r), appétit, présente(r), effet, paye(r), charcutie(r)
- è côtelettes, bouchère, remettre, certainement, effet
- ô côtelettes, saucisson, saucisse
- o os (prononcez l's) mais des o(s), por(c)
- e muet côt(e)lette, charcut(e)ri(e), certain(e)ment
  - ch charcutier, charcutière, charcuterie
    - s saucisse, saucisson
    - j ajouter, ju(s)
  - on donc (prononcez le c), jambon, saucisson

#### LISEZ:

Pa(s) d(e) beeuf? Pas aujourd'hui.

#### LECTURE:

#### ZAZOU N'AIME PAS LE VEAU

Comme son frère, Zazou a pris la mauvaise habitude de dire, chaque fois, quand maman lui **présente** un **plat**: «J'aime pas ça» (1). Il reçoit **donc** quelques morceaux de veau et dit: «J'aime pas ça!»

- -Mange donc, c'est du veau.
- -J'aime pas (1) le veau.
- -Mais c'est du bon veau.
- -J'aime pas le bon veau...

Alors, maman prend l'assiette, **ajoute** un peu de **jus**, coupe les trop gros morceaux, y **ajoute** un peu de pain et **remet** le tout sur la petite table devant l'enfant.

- «l'aime pas le veau.»
- -Ce n'est pas du veau, c'est du chien.
- -Ah! bon.

Et il mange. Il a bon appétit. Il est content. Il mange du chien et c'est très, très bon!

D'après Georges Duhamel «Les plaisirs et les jeux».

#### EXERCICES:

#### 1.—COMPLÉTEZ:

Mon frère mange beaucoup, il a toujours bon ... Dans une ... on vend de la viande. Le ... coupe la viande avec un grand ... J'aime beaucoup le ... de la viande. Tu ... du sel dans le pot quand tu fais la soupe. Elle ... à la caisse. Dans la charcuterie on vend de la viande de .... Voilà un beau plat de ... de mouton. Le charcutier vend aussi du ..., du ... et des ... La ... est la femme du boucher. Mon chien est content quand je lui donne un ...

#### 2.-METTEZ «EN» À LA PLACE DE «AVEC»:

Une dame avec une robe noire. Une petite fille avec une jupe rouge.

<sup>(1)</sup> Pour: «Je n'aime pas ça».

Un monsieur avec un manteau noir. Une femme avec un tablier bleu. Un homme avec une veste grise. Un ouvrier avec un pantalon bleu. Un petit garçon avec un pantalon jaune.

3.—ÉCRIVEZ LE VERBE «PAYER» AU PRÉSENT, PUIS, AU PASSÉ COMPOS	POSÉ	COMP	PASSÉ	AU	PUIS.	PRÉSENT.	AU	«PAYER»	VERBE	LE	3.—Écrivez
---	------	------	-------	----	-------	----------	----	---------	-------	----	------------

Je ... avant de sortir de la boutique. Nous ... à la caisse. Vous ... chez le boulanger. Elles ... les marchandises. Tu ... au boucher. Il ... à la boulangère.

4.—RÉPONDEZ	ET	METTEZ	LF	PRONOM	WENN'
A. ACLIONDED	101	MINITER	خذب	LUONOM	WEIN'

Combien avez-vous de livres?	—J'
Combien y a-t-il de bancs dans votre classe?	
Combien y a-t-il de pupitres?	
Combien de baguettes achetez-vous?	
Combien de frères et de soeurs avez-vous?	
Combien de repas faites-vous par jour?	
The factor of par jour.	

#### 5.—Complétez:

J'ai pris une bonne habitude: je
Tu as pris une bonne habitude: tu
Il a pris une bonne habitude: il
Nous avons pris une bonne habitude: nous
Vous avez pris une mauvaise habitude: vous
Ils ont pris une mauvaise habitude: ils

# 6.—Répondez à ces phrases et mettez «en effet»:

Je crois qu'il va pleuvoir.—En effet. Le ciel devient noir.

Je ne vais pas acheter ce beurre.

Je n'aime pas cette maison.

Je préfère lire ce livre.

Je veux acheter un appartement.

J'ai envie de voyager.

J'aime beaucoup cette viande.

# CINQUIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Voilà une marchande des quatre saisons avec sa petite voiture



Voilà des haricots verts (un haricot)



Voilà un **chou-fleur** (des choux-fleurs)



Voilà une **laitue** pour faire de la salade



Voilà des petits pois



Voilà des bananes (une banane)



Voilà des oignons (un oignon)



Voilà des fraises (une fraise)



Voilà des artichauts (un artichaut)



Voilà une botte d'asperges (une asperge)



Voilà un roi (le roi - la reine)



Le chasseur a tué l'oiseau (v. tuer)

#### VOCABULAIRE:

Foncé-e: Une couleur foncée est le contraire d'une couleur claire. Le

rose est une couleur claire. Le noir est une couleur foncée.

Mûr-e: Un fruit mûr est bon. Un fruit vert n'est pas bon.

Tendre: La viande tendre est bonne à manger. La viande dure n'est

pas bonne à manger.

Cher-chère: Un kilo de pommes de terre, 10 Francs! C'est cher!

Pas cher: Un kilo de pommes de terre, 1 Franc! Ce n'est pas cher!

Plutôt: J'aime mieux acheter des cerises = Je préfère acheter des

cerises = Je veux acheter plutôt des cerises.

Enfin: —Pierre, il y a deux heures que je t'attends.

—J'ai fini, maman.

—Ah! Enfin!

Se décider: Elle ne sait pas quels fruits choisir, elle choisit enfin, elle se

décide.

#### **EXPRESSION:**

Bon marché: pas cher.

#### ATTENTION:

PLUS TÔT ou PLUTÔT?

Prenez ... ce fromage, il est plus cher, mais il est meilleur. Ce matin notre épicier a ouvert son magasin ... que d'habitude. Cette année nous avons vu ... les asperges sur les voitures des marchandes des quatre saisons. Achetez ... ces fraises, elles sont très bonnes. Il n'y a plus de pain chez le boulanger, un autre jour je viendrai ... Ces poires sont ... trop mûres.

#### PRONONCIATION:

é tue(r), se décide(r), foncé, bon marché

ua roi, petits pois

è fraise, laitue, asperge, hollandaise, reine

o oignon (prononcez oñon)

ô artichaut

u mûr, laitue, tuer, plutôt an tendre, hollandaise, enfin

an enfin

s foncé, asperge

ch artichaut, cher, chou-fleur

z fraise, hollandaise

i asperge

 $\tilde{n}$  oignon  $(o\tilde{n}on)$ 

#### LECTURE:

#### LE ROI FRÉDÉRIC ET LES OISEAUX

Dans les jardins de Frédéric II, les cerisiers et les pruniers étaient très bien soignés parce que le **roi** aimait beaucoup les cerises et les prunes. Le **roi** regardait toujours ses arbres quand il allait se promener dans ses jardins. On dit que, certain jour, il a donné l'ordre de **tuer** tous les oiseaux. Il a dit cela parce que ces petits voleurs mangeaient les plus beaux fruits.

L'année d'après, au printemps, quand il a voulu cueillir des cerises et des

prunes on n'en a pas trouvé une seule. Les insectes avaient tout mangé.

D'après L. Dumas «Le livre unique de Français».

#### POUR RIRE UN PEU:

Une dame fait son marché. Elle s'arrête devant une marchande des quatre saisons.

—Je veux des pommes de terre.

- Très bien, Madame. Voilà de bonnes pommes de terre.
- Elles ne sont pas chères?Non, trente centimes le kilo.
- -Elles sont tendres?

-Oui.

-Elles sont bien hollandaises? (1).

-Dites donc, pourquoi les achétez-vous, pour leur parler ou pour les manger?

D'après G. Mauger «Contes et récits».

# LA MARCHANDE DES QUATRE SAISONS

La marchande des quatre saisons vend les légumes et les fruits de chaque saison. Marchande des quatre saisons! C'est un joli nom, n'est-ce pas? Au printemps elle nous apporte, sur sa petite voiture, de belles asperges, des cerises roses ou d'un rouge foncé, des petits pois bien tendres; puis en été, c'est le tour des fraises, des prunes, des haricots verts. En automne elle nous apporte surtout des poires, de belles grappes de raisin doré, des pommes rouges, jaunes ou vertes et l'hiver des bananes et ces beaux fruits d'or des pays chauds, les oranges.

Madame Duclos s'arrête maintenant devant la marchande des quatre saisons. Elle regarde les gros choux, les beaux fruits. Achètera-t-elle des artichauts ou plutôt des haricots verts? Elle se décide enfin: elle achètera un beau chou-fleur parce qu'aujourd'hui ils ne sont pas chers. Elle n'a besoin ni de citrons ni de carottes. Maintenant elle choisit la plus belle laitue et des tomates bien rouges. Et comme fruits? Les poires ne semblent pas assez mûres et les pommes sont trop chères. Combien les oranges? —Trois Francs le kilo, elles sont très bon marché, ma petite dame, répond la marchande. —Bon, donnez m'en deux kilos.

<sup>(1)</sup> De Hollande.

#### EXERCICES:

#### 1 -DITES LE CONTRAIRE DE:

Différent. Dur. Facile. Triste. Grand. Long. Haut. Foncé. Cher. Mûr.

#### 2.—Complétez:

La marchande des quatre ... vend des ... et des ... dans une petite ... Les ha.., les c..., les a..., les p..., sont des légumes. Les o... et les b... sont des fruits. Au printemps nous achetons des b... d'a... J'aime beaucoup les f... Maman a oublié d'acheter des o... Avec la l... on fait de la salade.

## 3.—ÉCRIVEZ L'ADJECTIF QUALIFICATIF:

Une couleur (clair). Un manteau (foncé). Des petits pois bien (tendre). Des cerises (mûr). Des marchandises (cher). Des légumes (bon marché). Des robes (clair). Des couleurs (foncé).

#### 4.—ÉCRIVEZ «MUR» OU «MÛR»:

Les ... de ce jardin sont hauts. Ces fruits ne sont pas ... La pièce a quatre ... Les ... de ma maison sont épais. Je n'aime pas les bananes trop ... Avant d'acheter les pommes, regarde si elles sont bien ...

## 5 - ÉCRIVEZ AU COMPARATIF:

Les oranges sont ... grosses ... les cerises. Les petits pois sont ... petits ... les artichauts. Les artichauts ne son pas ... gros ... les choux-fleurs. Les fraises ne sont pas ... grandes ... les pommes. Les oignons sont ... chers ... les asperges. Les laitues sont ... tendres ... les artichauts.

#### 6.—METTEZ UN PRONOM DÉMONSTRATIF:

Voilà deux choux-fleurs: prenez ... plutôt que ... Voilà des poires: choisissez ... plutôt que ... J'ai acheté des cerises, ... sont meilleures que ... Voilà des haricots: ... sont moins chers que ...

## 7.—ÉCRIVEZ AU PASSÉ COMPOSÉ ET METTEZ «ENFIN»: IL FINIT, IL A ENFIN FINI:

Il finit son travail.
Je lis ce livre.
Nous arrivons du lycée.
Elle écrit une lettre.

Tu prépares le diner. Ils parlent à leur père. Vous écoutez votre mère. Elles vont à la gare.

# SIXIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Cette boutique est une librairie-papeterie



Sur les **rayons** de ce meuble on a mis des livres et des fleurs (un **rayon**)



Voilà un dictionnaire et un atlas



Voilà une statue



Il y a beaucoup de nuages: le ciel est **nuageux** (nuag**eux**-nuageuse)



Pierre est content de voir son beau ballon. Quelle joie!



Voilà un bouquet de fleurs



Voilà un autre bouquet. Il est pareil au premier (pareil-pareille)



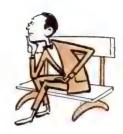
Il pleut: Il a **raison** de prendre un parapluie (la **raison**)



Ces messieurs se saluent parce qu'ils se connaissent (v. connaître)



Voilà des fleurs naturelles (naturel-naturelle)



À quoi pense-t-il? Ouelle est sa pensée?

#### VOCABULAIRE:

Quand mon père était petit il ne regardait pas la télevision Une époque:

parce qu'à cette époque-là il n'y avait pas encore de

télévision.

La rentrée: Les classes commencent au mois d'octobre. Le jour où

les classes commencent c'est le jour de la rentrée. C'est le nom d'un très joli jardin de Paris.

Le Luxembourg:

Scolaire:

Le travail scolaire est le travail de l'école. L'année scolaire

Retrouver (v.):

va du mois d'octobre au mois de juillet. Trouver de nouveau. À la rentrée on retrouve les camarades

de l'année dernière. Devenir plus vieux.

Vieillir (v. comme finir): Alors que:

Quand (pas interrogatif).

A mesure que:

A mesure que le temps passe on devient plus vieux.

#### **EXPRESSIONS:**

De la sorte:

Ne travaille pas de la sorte, ne travaille pas comme ça.

Toutes sortes: Dans ce magasin il y a des robes de toutes les couleurs, en

laine, en soie, en nylon; des robes pour dames, des robes pour

des petites filles, il v a toutes sortes de robes.

# LE VERBE «CONNAÎTRE». PARTICIPE PASSÉ, «connu»:

Je connais, tu connais, il connaît, nous connaissons, vous connaissez, ils connaissent.

J'ai connu. Je connaissais. Je connaîtrai.

#### ATTENTION:

C'EST POURQUOI

(pour cette raison)

Sur cet exemple: J'ai travaillé toute la journée: c'est pourquoi je suis fatigué.

J'ai perdu mes parents; .......
Tu as reçu un joli livre; ......
Il a trop mangé; ......
Nous avons oublié notre parapluie; ......
Vous avez perdu votre crayon; ......
Ils ont cassé leur chaise; ......

CE QUE, CE QU'
(la chose que)

Qu'est-ce que tu regardes?

Dis-moi CE QUE tu regardes

—Je regarde un tableau.

#### LISEZ:

CE QUE tu me dis est très intéressant. CE QUE vous avez acheté est très joli.

CE QUE Sylvie écrit est très bien.

CE QUE je veux c'est une bicyclette.

CE QUE maman veut c'est se reposer.

CE QUE Pierre fait c'est jouer.

#### LES DIFFÉRENTES DISCIPLINES:

Ce sont: les Mathématiques, les Sciences Naturelles, la Physique, la Chimie, la Langue Française (Grammaire et Littérature), la Géographie, l'Histoire, etcétera.

# LA RENTRÉE SCOLAIRE DE NOS AMIS

Nous sommes en octobre. L'année scolaire commence. C'est la rentrée. Les librairies et les papeteries sont pleines de clients. Sur leurs rayons s'étalent toutes sortes de livres; des Grammaires, des Géographies, des livres de Mathématiques, de Physique, de Chimie, d'Histoire, de Littérature, de Sciences Naturelles. Dans les vitrines, les livres d'art aux photos en couleurs, les boîtes à dessin, les stylos, arrêtent l'attention des enfants.

-Maman, quand est-ce que nous irons acheter toutes nos affaires de classe?

—Cet après-midi, si vous voulez.

-Oh! bien sûr que nous voulons! À quelle librairie irons-nous?

-Tu ne connais pas la librairie-papeterie du coin? Tu sais bien, une grande boutique sur le trottoir d'en face?

-Ah! oui, je sais.

-Maman, dit Pierre, qu'est-ce que c'est que ces gros livres-là?

—Ce sont des dictionnaires.

- -Moi, j'ai besoin d'un atlas, dit Jean. —Oh! Maman achète-moi cette règle.
- -Mais tu n'as pas besoin d'une règle aussi longue. Achète plutôt celle-ci.

-Et toi, Sylvie, qu'est-ce que tu veux?

---Moi. ce que je veux, c'est du papier pour couvrir nos livres.

-Sylvie a raison, dit Jean. Nous n'avons plus de papier. Est-ce qu'il v en a ici?

-Mais certainement, dit la vendeuse, vous en avez là, à droite. Choisissez.

#### CONVERSATION:

# RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

À quoi sert un dictionnaire?

À quoi sert un Atlas? — En avez-vous un? Quel est le mois de la rentrée?

Où achetez-vous vos livres de classe?

Ouelles disciplines préférez-vous étudier?

Pourquoi?

Qu'est-ce qu'on vend dans une papeterie?

Avez-vous dans votre chambre un meuble pour mettre vos livres?

Ouand finit l'année scolaire?

# TROUVEZ LES QUESTIONS:

-Je les couvre avec du papier bleu.

--Il est nuageux.

—Parce que demain c'est fête. Quelle joie!

—Elles sont en pierre.

—Non, je ne le connais pas.

—Oui, surtout les fleurs naturelles.

## PRONONCIATION:

- librairie, papeterie, rayon, raison, connaître, scolaire, dictionè naire, grammaire, naturel-naturelle.
- rentrée, retrouve(r), époque, mathématiques, littérature. é
- ua
- atlas (prononcez le s) â
- nuageux, nuageuse eu
- naturel, naturelle, nuageux, Luxembourg, statue u
- rentrée. Luxembourg, pensée an
- Luxembourg, retrouver 11
- papet(e) ri(e) e muet
- pareil, pareille e + v
- science sc = s
- **sc**olaire sc = sk
  - à mesure que, physique
  - ch chimie
  - nuageux, nuageuse f
    - physique
  - vieillir, retrouver
- vieillir ill = v

#### LISEZ:

Quan(d) t'e(st)-c(e) que nous iron(s) ach(e)te(r) tout(es) nos affair(es)?

### ATTENTION:

- la statue, l'anné(e) scolaire.
- b) la grammaire, la grand-mère

#### LECTURE:

#### LA RENTRÉE

Je vais vous dire ce que me rappellent tous les ans le ciel nuageux de l'automne, les premiers dîners à la lampe et les feuilles jaunes et rouges sur les arbres, je vais vous dire ce que je vois quand je traverse le Luxembourg dans les premiers jours d'octobre, alors qu'il est un peu triste et plus beau que jamais; car c'est le temps où les feuilles tombent une à une sur les blanches épaules des statues.

Ce que je vois alors dans ce jardin, c'est un petit bonhomme, les mains dans les poches et la serviette au dos, en route vers l'école, gai comme un oiseau dans l'air trais du matin. Ma pensée seule le voit car ce petit bonhomme est une ombre: c'est moi il y a vingt-cinq ans.

Il y a vingt-cinq ans à pareille époque, il traversait avant huit heures ce beau jardin pour aller en classe. Il avait le coeur un peu serré: c'était la rentrée. Pourtant il allait vite, ses livres sur son dos et sa toupie dans sa poche.

L'idée de revoir ses camarades lui remettait de la joie au coeur. Il avait tant de choses à dire et à entendre! Et puis c'est si bon de retrouver des camarades!

Tout ce qu'il voyait alors, je le vois aujourd'hui. C'est le même ciel et la

même terre, lui seul n'est plus.

C'est pourquoi à mesure que je vieillis je m'intéresse de plus en plus à la rentrée des classes.

D'après Anatole France «Le livre de mon ami».

#### EXERCICES:

#### 1.—Complétez:

Le jour de la ... je retrouve mes amis de l'... dernière. Dans ma chambre j'ai des ... pour mettre mes livres. Mon professeur a les cheveux blancs, il a beaucoup ... Les fleurs ... sentent bon. Dans ce jardin il y a de belles .. J'ai acheté mes cahiers et mes livres à la ... d'en face. L'année ... finit avant les grandes chaleurs de l'... J'aime connaître la ... des grands hommes.

# 2.—ÉCRIVEZ L'ADJECTIF QUALIFICATIF:

Le ciel est (nuageux). J'étudie avec plaisir les sciences (naturel; Cette viande est très bonne, elle est (tendre). Ces poires sont trop (dur). Cette robe est (pareil) à la mienne. Tu ne peux pas acheter ces tableaux, ils sont trop (cher). Ma camarade est trop (bavard). Ne mangez pas tant de gâteaux, ne soyez pas (gourmand). Il a des souliers (pareil) aux miens.

3.—Conjuguez les verbes «Connaître une jolie ville» et «Retrouver ses amis»:

#### 4.—FAITES DES PHRASES SUR CET EXEMPLE:

Qu'est-ce que tu vois? Dis-moi ce que tu vois. Je vois un chien.

Qu'est-ce que tu lis? Qu'est-ce que vous écrivez? Qu'est-ce que tu dis? Qu'est-ce que tu manges? Qu'est-ce que tu veux? Qu'est-ce que vous écrivez? Qu'est-ce que vous buvez? Qu'est-ce que vous faites? Qu'est-ce que vous achetez? Qu'est-ce que vous vendez?

# 5.—FAITES DES PHRASES SUR CET EXEMPLE:

Faites ce que je vous dis.	—Je fais ce que vous me dites.
Lisez ce que je vous dis. Apprenez ce que je vous explique. Mangez ce que je prépare. Prenez ce que je vous donne. Rendez ce que je vous prête. Regardez ce que je vous montre.	—Je —Je —Je —Je —Je



PARIS.— Jardin et Palais du Luxembourg.

# SEPTIÈME LEÇON

## REGARDEZ:



Il s'est jeté à l'eau parce que son ami était en danger. Il n'a pas peur: il a du courage, il est brave



Quelle **fatigue**! Les caisses sont lourdes



Voilà des chiffres écrits au tableau. C'est une opération de calcul (un chiffre)



Elle ne va pas vite: elle est lente (lent-lente)



Voilà un beau champ de blé. La nature de ce terrain est bonne pour le blé



Il tient un crayon à la main (v. tenir)



Le paysan marche derrière la charrue: il suit la charrue (v. suivre)

#### ATTENTION:

# AVOIR DE LA PEINE



Ils pleurent parce qu'ils ont de la peine



Ils ont de la peine à faire ce travail

#### VOCABULAIRE:

Les jours de cours; les jours de classe; le cours scolaire;

l'année scolaire.

Le domestique: Autrefois il y avait beaucoup de domestiques dans les

maisons pour nettoyer, faire la cuisine et tous les travaux

du ménage.

Domestique: Les animaux domestiques sont le chien, le chat, le cheval,

les oiseaux de basse-cour, etc.

Le désir: Il a envie d'avoir une voiture; l'un de ses plus grands

désirs est d'avoir une voiture.

La volonté: Il étudie le soir, après avoir travaillé toute la journée

dans une usine, parce qu'il a une volonté de fer!

La confiance: Il croit ce que je lui dis: il a confiance en moi.

Un amour: La mère aime ses enfants: elle a un grand amour pour ses

enfants.

La honte: Tu as douze ans et tu ne sais pas encore lire! C'est une

nonte!

La bibliothèque: Dans une bibliothèque il y a des livres.

**Reconnaître**  $(v_n)$ : D'abord je n'ai pas reconnu ce monsieur, je croyais que

je ne le connaissais pas, mais après, je l'ai reconnu; c'est

un professeur que j'ai eu il y a trois ans.

Utile: Le chien est un animal utile à l'homme: il garde la maison,

il garde les moutons.

Avide: Ie suis avide d'apprendre cela: j'ai grande envie d'appren-

dre cela.

Appliqué: C'est un élève appliqué: il étudie et fait ses devoirs avec

(v. s'appliquer) une gran attention.

# LE PRONOM RELATIF

QUI

J'ai un chien, *il* est blanc. J'ai un chien QUI est blanc.

J'ai une maison, *elle* est grande. J'ai une maison QUI est grande.

J'ai des chiens, ils sont blancs. J'ai des chiens QUI sont blancs.

J'ai des maisons, elles sont grandes. J'ai des maisons QUI sont grandes.

Le pronom relatif



se met à la place d'un pronom sujet.

## ATTENTION:

Un homme brave est un homme qui a du courage, qui n'a pas peur.

Un brave homme est un homme bon.

GRAND

Cet homme est grand: il mesure 1,80 m.

Un grand homme est un homme qui a fait de grandes et belles choses pour les autres hommes.

# LE VERBE «TENIR». PARTICIPE PASSÉ, «tenu»:

Je tiens, tu tiens, il tient, nous tenons, vous tenez, ils tiennent.

J'ai tenu. Je tenais. Je tiendrai.

# LE VERBE «SUIVRE». PARTICIPE PASSÉ, «suivi»:

Je suis, tu suis, il suit, nous suivons, vous suivez, ils suivent.

J'ai suivi. Je suivais. Je suivrai.

# LE VERBE «RECONNAÎTRE». PARTICIPE PASSÉ, «reconnu»:

Je reconnais, tu reconnais, il reconnaît, nous reconnaissons, vous reconnaissez, ils reconnaissent.

J'ai reconnu. Je reconnaissais. Je reconnaîtrai.

LE VERBE

«TENIR»

- a) Je tiens un chapeau à la main.
- b) Pierre se tient bien à table parce qu'il est bien élevé.
- c) Ce monsieur est venu ce matin et il est encore revenu l'après-midi parce qu'il tenait à me voir (il voulait me voir).
- d) Le marché se tient sur cette place. (On installe le marché sur cette place.)
- e) Tiens-toi tranquille, mon enfant. (Reste tranquille.)
- f) Tenez! (Prenez!)

TENIR ou AVOIR?

J'ai un chapeau. (Ce chapeau est à moi, c'est mon chapeau.) Je tiens un chapeau à la main. (J'ai un chapeau à la main.) Il a un crayon. (Le crayon est à lui, c'est son crayon.) Il tient un crayon. (Il prend le crayon entre ses doigts.)

LE VERBE

«APPRENDRE»

- a) L'élève apprend la leçon.
- b) . Le professeur apprend une leçon à l'élève.
- c) J'ai appris une mauvaise nouvelle. (J'ai su une mauvaise nouvelle.)

#### CONVERSATION:

RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Aimez-vous lire? Pourquoi? Quels livres avez-vous? Quel est votre plus grand désir? Avez-vous beaucoup de volonté? Pourquoi? Qu'est-ce qu'une bibliothèque? Quels sont les animaux utiles aux hommes? Quels grands hommes connaissez-vous?

# TROUVEZ LES QUESTIONS:

—Parce que je suis très fatigué.

—Je cherche mon stylo.

- J'écris un exercice.Parce que j'ai faim.
- J'ai acheté un manteau.Chez le marchand de vin.
- -Dans ma serviette.

# LA BIBLIOTHÈQUE DE SYLVIE

À la maison chaque enfant a sa petite bibliothèque. Qu'ils sont beaux les livres! Il y en a des grands et des petits!

- -Jean, veux-tu m'aider à ranger mes livres? demande Sylvie.
- —Oui, je veux bien. Après tu m'aideras à ranger les miens.
- Et moi, qu'est-ce que je fais?, dit Pierre.Eh bien, viens aussi avec nous, si tu veux.

—Sur ce rayon mettons d'abord les livres de classe.

- —Oui, c'est ça. Et sur le rayon d'en bas, les gros livres, les dictionnaires: celui de Français, celui d'Espagnol, celui de Latin.
  - Maintenant passe-moi ceux-là, tu veux? —Oh! Comme ils doivent être intéressants!
- --Et amusants aussi! Ce sont des livres de voyages, d'histoire et de géographie.

-Oui. Tiens. Regarde: «Un voyage autour du monde», «Dans les forêts

du Nouveau Monde», «Une année en Afrique Noire».

—Ça, ce sont des livres de sciences: «Que trouve-t-on au bord de la mer?», «Qu'est-ce qui pousse là?», «Quel est donc cet oiseau?», «La vie des plantes et des animaux» et beaucoup d'autres.

-Passe-moi, maintenant, ces autres livres plus petits.

—Ce sont des «Vies de grands hommes», des hommes qui ont été utiles aux autres hommes.

—Pierre, qu'est-ce que tu regardes?

—Oh! C'est très beau. Il y a de belles photos en couleur.

—Bien sûr. C'est un livre d'Histoire de l'Art. Fais attention, tourne les pages doucement.

-Oh! Voilà «Les Contes des Mille et une Nuits». J'ai envie de les lire. Tu

me le prêtes?

—Oui, bien sûr.

## PRONONCIATION:

u courage, amour, cours

u utile, calcul, nature, suivre

é désir, volonté, appliqué, opération

an terrain

è peine, domestique, bibliothèque

an confiance, lent, lente

oe tenir

sion opération

v avide, suivre, brave, volonté

b bibliothèque, brave

g fati**gu**e

j courage

ch chiffre

#### LECTURE:

# DES HOMMES AVIDES D'INSTRUCTION (1)

Les soirs de cours, les domestiques de ferme, les paysans qui avaient honte de ne pas savoir lire venaient de loin, par de mauvais chemins couverts d'eau ou de neige. Père voyait ces épaules fatiguées par une longue journée de travail, ces gros doigts qui avaient de la peine à tenir le crayon, ces braves figures lentes et apliquées; alors il se sentait plein d'amour. Le désir de répondre à tant de bonne volonté et de confiance effaçait la fatigue de sa journée et lui donnait un nouveau courage. À ces garçons qui suivaient la charrue ou gardaient les vaches il apprenait à écrire des chiffres et des nombres, à faire des opérations de calcul, à reconnaître la nature d'un terrain, à mieux soigner leur bétail. Ils écoutaient en silence.

D'après Claire Saint-Soline, «Et l'enfant que je fus».

#### EXERCICES:

## 1.—COMPLÉTEZ:

Tu ne crois jamais ce que je te dis: tu n'as pas ... en moi. Les animaux ... sont utiles à l'homme. Mon plus grand ... est de voyager pour connaître d'autres pays et d'autres hommes. Tu ne fais jamais tes devoirs, tu n'as pas ...! Dans les ... il y a beaucoup de livres. Cet homme n'a peur de rien, il est ... Ma soeur est ..., elle ne travaille pas vite, mais elle est ... Rien n'est plus beau que l'...

2.—Conjuguez les verbes «Suivre la classe avec attention» et «Ne pas Reconnaître cet endroit»:

#### 3.—Complétez:

J'ai de la peine à ... Tu as de la peine à ... Ils a de la peine à ... Nous avors de la peine à ... Vous avez de la peine à ... Ils ont de la peine à ...

Sylvie a de la peine à ... Maman a de la peine à ... Jean a de la peine à ...

<sup>(1)</sup> D'apprendre.

# 4.—METTEZ LE PRONOM RELATIF «QUI» À LA PLACE DU PRONOM SUJET DE LA DEUXIÈME PHRASE:

Prenez le livre; il est sur la table. Je vois le chat; il est couché au soleil. J'ai un cousin; il est ingénieur. Vous avez acheté cette maison; elle est en face. Nous avons écrit une lettre; elle est sur le bureau. Regardez ces couteaux, ils brillent. Achetez ces prunes; elles ne sont pas chères. Vous avez une robe bleue; elle est très jolie.

# 5.—ÉCRIVEZ LE VERBE «TENIR» OU LE VERBE «AVOIR»:

Nous ... beaucoup d'amis. Vous ... une jolie maison. Il ... les gants de la main gauche et le chapeau de la main droite. Pendant que j'écrivais, mon chien se ... tranquille, assis derrière moi. Je ... beaucoup à le voir pour pouvoir lui parler de cette affaire. Le marché ... tous les lundis.

# 6.—FAITES DES PHRASES SUR CET EXEMPLE:

«Il a envie de partir, il est avide de partir».

Elle a envie de jouer. Nous avons envie de lire. J'ai envie de sortir. Sylvie a envie de courir.

Tu as envie de te reposer. Vous avez envie d'étudier. Il a envie d'apprendre. Jean a envie de se promener.

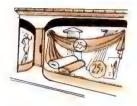
#### La maison neuve

Je veux chanter quelque chose de beau Dans la jolie maison neuve, Les murs l'entendront, Elle sera contente, Il fera longtemps chaud en elle!

Roland

# HUITIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Voilà un magasin de tissus. Nous voyons le prix de l'étoffe; elle coûte 25 Francs le mètre (v. coûter)



Voilà un dé, trois boutons et de la dentelle



Voilà du fil, une aiguille, une épingle



Cette boîte a un très joli **ruban** 



Madame Duclos tricote avec des aiguilles à tricoter et une **pelote** de laine



Voilà un **tiroir.** Il est ouvert



Cette table est rectangulaire; sa **forme** est rectangulaire



Nous voyons le **centre.** Il est au milieu

#### VOCABULAIRE:

Un monoprix: Un certain magasin.

Un mercière Là mercière vend des boutons, du fil, des aiguilles, de la laine,

Une mercière de la dentelle, etc.

Une mercerie: C'est la boutique de la mercière.

La couture:
La qualité:
Le style:

J'ai acheté cette robe dans une maison de haute couture.
Quand un tissu est bon on dit qu'il est de bonne qualité.
La façon de faire quelque chose: ce livre est écrit dans un

style difficile.

Un bout: Un bout de dentelle: un petit morceau de dentelle.

**Multicolore:** De plusieurs couleurs.

Parisien-ne: De Paris.

#### ATTENTION:

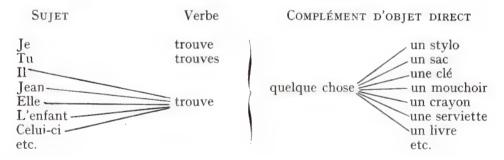
Au bout de la rue = à l'endroit où la rue finit.

Au bout d'une heure il aura fini = il finira dans une heure.

## **EXPRESSION:**

Courir les magasins = aller dans les magasins.

LE SUJET ET LE COMPLÉMENT D'OBJET DIRECT:



Faites des phrases: mettez un sujet et un complément d'objet direct:

... cherche ... ... trouvent ... ... achète ... ... regarde ... ... vendons... ... as ... ... choisissez ... ... écoutent ... ... savons ... ... lisez ...

LE PRONOM RELATIF: QUE

Voilà un livre; je *le* lis. Voilà un livre QUE je lis. Voilà des livres; le *les* lis. Voilà des livres QUE je lis.

Voilà la serviette: je *la* prends. Voilà la serviette QUE je prends. Voilà les serviettes: je *les* prends. Voilà les serviettes QUE je prends.

#### ATTENTION:

Le pronom relatif QUI est presque toujours sujet. Le pronom relatif QUE est toujours complément d'objet direct.

#### CONVERSATION:

# RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Qu'est-ce qu'on peut acheter dans une mercerie? Que mettez-vous dans le tiroir de votre armoire ou de votre table? Qu'est-ce qu'on peut trouver dans un monoprix? En quoi est votre tricot? Combien de boutons avez-vous à votre manteau? Où achetez-vous le pain? Qu'est-ce qu'on vend dans une épicerie? Que vend-on dans une boucherie? Et dans une pâtisserie? Que vend la marchande des quatre saisons?

# TROUVEZ LES QUESTIONS:

- —Avec de la farine.
- —Je les aime bien cuites.
- —Dans une charcuterie.
- -Du fromage, du beurre, du lait, des oeufs.
- —À la foire.
- -Elle porte un filet.
- -On y vend du poisson.

## LA MERCERIE

- —Que fais-tu, Sylvie?
- —Je cherche mon dé, maman. Il n'est pas à sa place.
- —Je l'ai vu dans le tiroir de ton armoire.
- —Je n'ai plus de fil blanc dans ma boîte à couture.
- —Descends en acheter à la mercerie. Tu m'apporteras aussi du fil noir, un paquet d'aiguilles et une pelote de laine rouge, pareille à celle-ci. Je ne sais pas combien ça coûtera. Tiens, voilà un billet de 10 Francs.
  - -- Est-ce que tu as des boutons blancs?
  - Oui, qu'est-ce que tu veux en faire?J'en ai besoin pour la robe de ma poupée.

- —Tiens, les voilà, mais ne prends pas ceux-là, surtout. Ce sont ceux de la chemise de Pierre. Veux-tu ce ruban?
  - -Oh oui! et donne-moi aussi ce bout de dentelle, tu veux?
  - Tu as fait tomber la boîte à épingles!
    Je les ramasse tout de suite, maman.
  - —Alors, tu descends acheter ton fil à la mercerie?
  - —Oui, et s'il n'y en a pas?
- —Bien sûr qu'il y en aura. Ou bien tu iras au monoprix d'en face. Mais tu feras bien attention pour traverser.

#### PRONONCIATION:

- é dé, épingle, étoffe, coûte(r), qualité
- è mercerie, mercière, dentelle, parisienne
- ua tiroir
  - u couture, coûter, bouton, bout
- u multicolore, ruban
- ian parisien
- an dentelle, ruban, centre
- st style
- k qualité
- b bouton, bout
- s mercerie, centre
- z parisien, parisienne

LISEZ: le style

#### LECTURE:

# LES PETITES BOUTIQUES

Berthe aimait beaucoup courir les magasins, non seulement les monoprix ou les grands magasins du centre mais ces gentilles petites boutiques que les vraies parisiennes connaissent bien et qui s'ouvrent dans des rues étroites et pourtant pleines de mouvement. Tout de suite elle allait droit aux étalages neufs, jetait un regard avide sur la forme des chapeaux, sur la couleur d'une jupe, sur le style d'une robe qu'elle pensait bien faire elle-même pour ses prochaines vacances. Et après avoir regardé avec plaisir les vitrines multicolores, les qualités et les couleurs des tissus, les prix de toutes ces belles choses, elle rentrait chez elle, contente, heureuse, le sourire aux lèvres: elle rêvait déjà à la jolie robe neuve qu'elle allait s'offrir l'été prochain, avec trois mètres d'étoffe à fleurs.

D'après Etienne Mireau.

#### EXERCICES:

#### 1.—COMPLÉTEZ:

Je ne peux pas acheter cela parce que ça ... trop cher. Dans ce ... on trouve beaucoup de choses très bon marché. Je ne sais pas si cette étoffe

est chère, je ne vois pas le ... Je range mes gants et mes mouchoirs dans un ... de mon armoire. Cette famille habite dans une petite maison très loin du ... de la ville. La grand-mère tricote avec des ... à tricoter et une ... de laine. Pour coudre on a besoin de ... et d'une ... On met le ... au doigt. Quelque-fois les petites filles mettent de jolis ... dans leurs cheveux.

# 2.—ÉCRIVEZ L'ADJECTIF QUALIFICATIF:

Un style (parisien). Une jeune fille (parisien). Un papier (multicolore). Une laine (fin). Un dé (doré). Des rubans (multicolore). Une aiguille (long). Une (gros) épingle. Une dentelle (large).

## 3.—ÉCRIVEZ AU PLURIEL:

Cette étoffe coûte très cher. J'ai fermé le tiroir de mon armoire. Ce bouton est en métal. La mercière a vendu une aiguille et une épingle. Je n'aime pas ce ruban. Le bouton de ma veste est cassé. Dans la boîte à couture il y a un dé, une aiguille, une épingle et une pelote de laine.

## 4.—ÉCRIVEZ LE PRONOM RELATIF «QUE» POUR REMPLACER LE PRONOM COM-PLÉMENT DIRECT:

Regarde cette blouse; je vais la donner à ma soeur. J'ai une chemise blanche; je la lave souvent. Tu as un camarade; tu le vois tous les jours. Tu lis ce livre; je le connais. Prenez ce stylo; je vous le donne. Achetez ces fruits; je vous les vends. Allez chez le crémier; ma mère le connaît.

# 5.—ÉCRIVEZ «QUI» OU «QUE»:

Tu as une voiture ... roule vite. J'ai vu des oiseaux ... étaient bleus et jaunes. La lettre ... vous écrivez est trop longue. La maison ... vous voyez n'est pas à moi. Il a mis un manteau ... est sale. Le livre ... tu lis est très intéressant. Le jardin ... je traverse tous les jours est très beau. Les pommes ... sont sur le buffet ne sont pas mûres. J'ai un chat ... est très intelligent. Vous avez des amis ... je n'aime pas.

# NEUVIÈME LEÇON

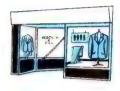
## **REGARDEZ:**



Voilà un tailleur



Le tailleur prend les mesures (la mesure)



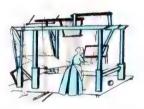
À la vitrine de cette boutique nous voyons un **costume** 



Maintenant Jean essaye son costume. (v. essayer) C'est l'essayage (un essayage)



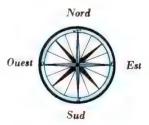
Sur ce rectangle nous voyons la **longueur** et la **largeur** 



Cette dame travaille. Elle fait du tissu sur un **métier à tisser** 



J'aime ce tableau: ce tableau me **plaît** (v. **plaire**)



Voilà les points cardinaux: le nord, le sud, l'est et l'ouest (un point)

#### L'EXPRESSION

# FAIRE SEMBLANT

Je fais semblant de travailler Tu fais semblant de lire Il fait semblant de jouer (mais je ne travaille pas). (mais tu ne lis pas). (mais il ne joue pas).

Nous faisons semblant d'étudier Vous faites semblant d'écouter Ils font semblant de dormir (mais nous n'étudions pas). (mais vous n'écoutez pas). (mais ils ne dorment pas).

# LE PARTICIPE PASSÉ AVEC LE VERBE «AVOIR»:

- a) Le participe passé avec «avoir» est presque toujours invariable.
- b) Il s'accorde avec le complément d'objet direct si celui-ci est placé avant le verbe.
- a) J'ai mangé des pommes

(«pommes, complément direct est placé après le verbe).

b) Ces pommes, je les ai mangé(es)

(«les», complément direct, est placé avant le verbe).

#### EXEMPLES:

1.-- Avec le pronom personnel

Ces fleurs, je les ai acheté(es) ce matin.

2. - Avec le pronom relatif «que»

Les livres que vous m'avez prêté(s) étaient très intéressants.

3.—Dans la phrase interrogative

Quelles tartes avec-vous choisi(es)?

4.—Dans la phrase exclamative

Que de beaux châteaux nous avons vu(s)!

ATTENTION: Avec le pronom «en» le participe reste invariable.

Voilà des pommes, j'en ai mangé.

#### **VOCABULAIRE:**

Un vêtement. Un habit:

Un palais: Les rois habitent dans des châteaux ou des palais. Un seigneur: Autrefois les seigneurs étaient de grands personnages qui habitaient dans des châteaux ou dans des palais.

La quantité: J'ai beaucoup de livres, j'ai une grande quantité de livres.

Un étranger: C'est une personne qui n'est pas de notre pays.

Un sot-te: C'est une personne qui n'est pas intelligente, qui est bête.

Une somme: Une quantité d'argent.

Quelquefois les parents promettent des choses à leurs Promettre (v.):

enfants pour qu'ils soient sages. (comme mettre)

Solide: Le fer est solide, ce n'est pas facile de le casser.

Léger-légère: C'est le contraire de lourd: ce qui ne pèse pas beaucoup

est léger.

Pur: On dit que le lait est pur s'il n'y a pas d'eau dedans.

Riche: Un homme est riche s'il a beaucoup d'argent.

Invisible: Ce qu'on ne peut pas voir.

Merveilleux-

Très, très beau.

Merveilleuse ·

Inutile: C'est le contraire de utile. Ainsi: De cette facon, comme ca.

Avoir confiance. J'espère que ce tissu est de bonne Espérer (v.):

qualité.

## ATTENTION:

LE VERBE

«PLAIRE»

Je plais, tu plais, il plait, nous plaisons, vous plaisez, ils plaisent.

J'ai plu. Je plaisais. Je plairai.

J'aime ce travail ou ce travail ME plaît. » ce travail TE plaît. Tu aimes ce travail » ce travail LUI plaît. Il aime ce travail Nous aimons ce travail » ce travail NOUS plaît. Vous aimez ce travail » ce travail VOUS plaît. Ils aiment ce travail » ce travail LEUR plaît.

#### Les noms de nombres

10 = une dizaine20 = une vingtaine12 = une douzaine30 = une trentaine100 = une centaine 15 = une quinzaine

etc.

#### LE VERBE «ESSAYER» comme «PAYER»:

#### CONVERSATION:

# RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Que fait le tailleur? Ävec quoi coupe-t-il les tissus? Comment doivent être les tissus des vêtements d'hiver? Et ceux des vêtements d'été? Quelles couleurs préférez-vous pour vos costumes? Ächetez-vous les costumes tout faits? Aimez-vous lire des histoires? À quoi sert un métier à tisser?

# TROUVEZ LES QUESTIONS:

- —Je l'ai essayé une ou deux fois.
- —Il coud avec une aiguille et du fil.
- -Avec un mètre.
- —Il a beaucoup de poches.
- —Ce sont le nord, le sud, l'est et l'ouest.
- —Ce sont ceux du nord.

#### CHEZ LE TAILLEUR

- Bonjour, Monsieur.Bonjour, Madame.
- -J'ai promis à mon petit garçon un beau costume pour cet hiver.
- —Ah! très bien. Nous avons des costumes tout faits mais nous travaillons aussi sur mesure.
- —Pouvez-vous me montrer ce que vous avez comme tissus? Je veux quelque chose de chaud et de très solide.
  - Oh! Nous avons des tissus de la meilleure qualité! Voyez vous-même.
- —Celui-ci me **plaît** comme qualité mais je le trouve un peu trop clair. Il se salira vite.
  - -Prenez donc celui-ci. Il est un peu plus foncé.
  - -Oui, mais je le trouve un peu trop léger pour l'hiver.
  - —Alors, celui-là. Pure laine et très bon marché. Et puis ce gris est très joli.
  - -Est-ce que vous mettrez longtemps à le faire?
- —Mais non, Madame. Une semaine, une dizaine de jours, tout au plus. Je vais prendre les **mesures** tout de suite. Voyons mon petit, tiens-toi bien droit. **Longueur** de la veste, ...... **Longueur** du pantalon, ..... **largeur** du dos...... Revenez après-demain pour l'essayage.
- J'espère que ce **costume** lui ira bien. Nous sommes venus chez vous parce que nous avons été très contents des **costumes** que nous avons achetés ici l'année dernière.
  - —Soyez tranquille, Madame. Vous serez contente cette fois aussi.

#### PRONONCIATION:

u costume, sud, inutile

é métie(r) à tisse(r), lége(r), étrange(r), essaye(r)

- è merveilleux, palais, promettre, légère, plaire, est, ouest (prononcez les consonnes finales)
- e + y merv**eill**eux
  - an ainsi, invisible
  - an étranger, faire semblant
  - uan point
    - o somme, costume, solide, nord, Europe
    - ô s**o**1
    - eu merveilleux
    - oe largeur, longueur, Europe
    - k quantité
    - j léger, étranger
    - v invisible, merveilleux
    - z merveilleuse, dizaine, invisible

#### ATTENTION:

- fi(l)s Cette dame a trois fi(l)s (prononcez le s): Jean, Pierre et Henri.
- fil(s) Ils demandent des fil(s) d'or pour faire le tissu.

#### LECTURE:

#### LES HABITS INVISIBLES

Dans une ville du nord de l'Europe vivait autrefois un riche seigneur qui aimait surtout les beaux habits. Il avait toujours autour de lui quantité de tailleurs, de cordonniers qui mesuraient, coupaient, cousaient. Il les payait très cher et passait son temps à se promener pour montrer ses habits neufs.

Un jour, deux étrangers viennent frapper à la porte du palais.

—Nous sommes deux marchands de tissus, disent-ils; nous pouvons faire pour le seigneur les plus belles étoffes du monde!

—Amenez-moi ces deux étrangers, dit le seigneur, je veux les entendre. —Seigneur, lui disent-ils, les étoffes que nous faisons ont quelque chose de

merveilleux: les sots ne peuvent pas les voir. Pour eux, elles sont invisibles.

—Très bien, dit le seigneur. Ainsi je pourrai connaître les gens intelligents qui me sont utiles et les sots, qui, au contraire, me sont inutiles.

Et il donne aux deux étrangers une grosse somme d'argent:

—Allez! Commencez à travailler tout de suite. J'ai envie de voir ces tissus merveilleux.

Que font nos deux garçons?

Rien. Ils installent seulement deux métiers à tisser au dernier étage du palais et... font semblant de travailler. Chaque jour ils demandent au seigneur de la soie et des fils d'or et encore de l'or et de la soie qui disparaissent dans leurs sacs. Mais sur les métiers, rien.

(à suivre)

#### EXERCICES:

#### 1.—Complétez:

Papa nous avait ... de nous acheter un beau livre. Les pays du ... sont plus froids que les pays du ... Les tailleurs prennent les ..., puis ... l'étoffe et ... les ... des hommes. Ce tissu est de très bonne ... Ne ... pas ... de dormir, je vois bien que tu ne dors pas. On fait les tissus sur ces ... à ... Demain j'irai chez le tailleur pour ... mon costume. J'ai envie de visiter des pays ...

# 2.—ÉCRIVEZ CES PHRASES ET FAITES ATTENTION À L'ADJECTIF QUALIFICATIF:

Les étoffes (léger) me plaisent beaucoup. Quelle (merveilleux) maison! Il y a beaucoup d'étoiles (invisible) pour nous. Ces tables sont (solide). Je n'aime pas acheter des choses (inutile). Elle a mis le beurre sur le feu! Oh! quelle (sot)! Ces dames sont (étranger).

3.—Faites des phrases sur cet exemple: «J'aime ce livre, ce livre me plaît», puis faites-les encore à la forme négative:

> J'aime ce tableau. Il aime cette maison. Vous aimez ce costume.

Elle aime cette robe. Nous aimons notre métier. Tu aimes ce quartier.

J'aime cette ville. Ils aiment cette rue. Vous aimez cet appartement.

## 4.—Complétez:

Je fais semblant de ... mais je ne nage pas. Tu fais semblant de ... mais tu ne dessines pas. Il fait semblant de ... mais il ne chante pas. Nous faisons semblant d'... ... mais nous ne sommes pas contents. Vous faites semblant de ... oui mais vous dites non. Ils font semblant de se ... mais ils ne se reposent pas.

#### 5.—ÉCRIVEZ LES PARTICIPES PASSÉS:

Beaucoup de choses que j'ai (aimer) dans ma jeunesse ne me plaisent plus aujourd'hui. Ces enfants que tu as (voir) l'autre jour sont mes cousins. Quels beaux voyages nous avons (faire) ensemble! Ces robes, je les ai (acheter) dans un grand magasin. Ce manteau, tu l'as déjà (essayer) trois fois. Ces dames, vous les avez (connaître) l'année dernière à la plage.

# DIXIÈME LEÇON

## REGARDEZ:



Voilà une couturière



Cette robe a des manches courtes (une manche)



Le manteau a des manches longues



Le **col** de la blouse de Sylvie est blanc



Ces deux enfants n'ont pas la même taille. L'une est plus grande que l'autre



Le manteau de ce pauvre petit garçon est **déchiré** (v. **déchirer**)



Un petit garçon a sauté, mais l'autre a peur de tomber dans l'eau: il n'ose pas sauter (v. oser)



ll est adroit! (adroit-e)



Jean mesure la table avec un mètre à ruban

## VOCABULAIRE:

Un ministre: Une personne très importante qui s'occupe des grands

services publics d'un pays: Ministre des Travaux Publics.

Le professeur interroge les élèves: il leur fait des questions. Interroger (v.):

Aller en avant. Ma montre avance: elle va trop vite. Avancer (v.): Grandir (v.): Les enfants grandissent pour devenir de grandes per-

(comme finir) sonnes.

Les insectes nous piquent. Piquer (v.):

La couturière pique des épingles sur l'étoffe. Redescendre (v.) (comme descendre): Descendre après être monté.

Facile, naturel. Simple:

D'une façon naturelle. Naturellement:

Donc. Parce que. Je mange car j'ai faim. Vraiment? = C'est vrai? Car:

Vraiment:

Ce que je pense, ce que je crois. Mon avis:

#### EXPRESSION

#### À MON AVIS. À TON AVIS

le crois que ce livre est intéressant: Tu crois que ce monsieur est malade: Il croit que cette maison est chère:

Nous croyons que ce terrain est grand: Vous croyez qu'ils viendront ce soir: Ils croient qu'il va pleuvoir:

À mon avis ce livre est intéressant. À ton avis ce monsieur est malade. À son avis cette maison est chère. À notre avis ce terrain est grand. A votre avis, ils viendront ce soir.

À leur avis, il va pleuvoir.

#### ATTENTION

#### CASSER DÉCHIRER



On peut casser beaucoup ( de choses

un meuble

Jean a cassé son stylo et il a déchiré la poche de son manteau.

## ATTENTION:

CELUI QUI	CELLE QUI	CEUX QUI	CELLES QUI
(le)	(la)	(les)	(les)











là est à Pierre.

Chaque enfant a son Chaque enfant a sa Jean a des livres, peigne; celui qui est serviette; celle qui mais ceux qui sont est là est à Sylvie. dans cette armoire sont au professeur.

Les arbres ont des feuilles. Celles qui sont là par terre, sont tombées à cause du vent.

CELUI QUE	CELLE QUE	CEUX QUE	CELLES QUE
(les)	(la)	(les)	(les)



Pierre.



peigne; celui que serviette; celle que Ceux que nous vonous voyons est à nous voyons est à yons dans cette ar-Sylvie.



Chaque enfant a son Chaque enfant a sa Jean a des livres. fesseur.



Les arbres ont des feuilles. Celles que nous voyons par moire sont au pro- terre sont tombées à cause du vent.

#### LISEZ:

- a) Celui qui arrive est mon frère.
   Celle qui est là est ma soeur.
   Ceux qui parlent sont mes amis.
   Celles qui traversent sont mes cousines.
- Celui que tu regardes est mon frère.
   Celle que Jean voit est là.
   Ceux que nous achetons sont noirs.
   Celles que mes parents veulent sont rouges.

## **CONVERSATION:**

# RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Que fait une couturière? Quels sont les vêtements des dames que font les couturières? En quoi sont les robes? Et les manteaux? Quand met-on des vêtements chauds? Quand met-on des vêtements légers?

## TROUVEZ LES QUESTIONS:

- -Ils sont en cuir.
- —Des gants.
- —Sur la tête.
- —Des bas ou des chaussettes.
- —Un parapluie.

#### LA COUTURIÈRE

Aujourd'hui une couturière est venue à la maison. C'est une ouvrière en journée qui va arranger une robe de Sylvie.

-Madame Duclos, avez-vous un mêtre à ruban? J'ai apporté des aiguilles,

mon dé, mes ciseaux, mais j'ai oublié mon mètre.

—Ça ne fait rien. J'en ai un. Et voilà du fil. —Comment voulez-vous arranger cette robe?

—Je veux une robe simple. Mais on peut lui mettre un col de dentelle et des poches.

Et changer les boutons. Ceux-là sont presque tous cassés.

—Et vous couperez aussi les manches, vous lui laisserez des manches courtes car la manche droite est déchirée. Sylvie, viens ici pour essayer ta robe.

—Oui, maman.

—Comme elle a **grandi** cette petite! Elle a presque votre **taille**! Avez-vous des épingles? J'ai encore oublié les miennes.

Et la couturière qui est **adroite**, mesure, coupe, **pique** des épingles, coud, puis elle essaye de nouveau la robe à Sylvie.

Trouvez-vous qu'elle est bien comme ça?Maintenant je la trouve un peu trop longue.

—Moi aussi. Mais ça s'arrange vite. Je vais la coudre à la machine. Vous verrez, une fois finie, elle sera aussi jolie qu'une robe neuve.

#### PRONONCIATION:

adroit
an manche, avancer, redescendre, grandir, naturellement, vraiment
an interroger, simple
é interroge(r), avance(r), ose(r), déchire(r), pique(r)
a + y taille
è vraiment, redescendre, naturellement
v avis, vraiment, avancer
j interroger
l naturellement
ch déchirer
z oser
e muet naturell(e)ment

#### LECTURE:

# LES HABITS INVISIBLES (suite)

Ils répètent à ceux qui les interrogent:

—Oui, le travail **avance**... Nous avons fait deux mètres de tissu ..., six mètres ..., dix mètres ... Attendez, vous allez voir ça!

Le seigneur a envie de monter là-haut pour toucher les beaux tissus. Mais

il n'ose pas: il a peur de ne pas les voir!

-Allons, dit-il, je vais envoyer mon premier Ministre. C'est un homme

intelligent, puisqu'il est premier Ministre... Par lui je saurai tout.

Le premier **Ministre** monte au dernier étage, avec peine, car il est vieux. Quand il arrive enfin, il respire mal. Il entre dans la salle où les deux voleurs font semblant de travailler. Il ouvre de grands yeux; il ne voit rien.

—Cette étoffe est belle, n'est-ce pas, Monsieur le premier Ministre? Quelle couleur! Elle brille comme le soleil! Que le tissu est léger! léger comme de

l'air... Eh bien, Monsieur le premier Ministre, dites votre avis.

«Je suis donc un sot» pense le pauvre homme.

—Oh! c'est merveilleux, oui, vraiment merveilleux. Je vais le dire à Monseigneur qui sera très content!

Huit jours plus tard, c'est le Ministre des Arts qui vient.

—Celui-là aussi est intelligent, a pensé le seigneur, il verra et jugera.

Le Ministre des Arts, **naturellement**, ne voit rien, lui non plus. Mais il n'ose pas dire que l'étoffe est invisible, il a peur de passer pour un sot. Et il **redescend** dire au seigneur:

-Que c'est beau! Quel tissu léger! Quelle couleur!

(à suivre)

#### **EXERCICES:**

#### 1.—Complétez:

En classe le professeur ... les élèves. Ma montre ..., c'est pourquoi je suis arrivé en avance ce matin. Il a envie d'apprendre à nager, mais il a peur de l'eau, il n'... pas. Les moustiques ... surtout la nuit. Je mets le manteau de ma cousine parce qu'elle a la même... que moi. Tu as acheté une blouse qui a des ... longues et un ... rond.

# 2.—ÉCRIVEZ «CELUI QUI», «CELLE QUI», «CEUX QUI», «CELLES QUI»:

Voilà plusieurs enfants, ... porte un tricot rouge est mon frère. Voilà deux petites filles, ... qui pleure a perdu sa plume. Voilà plusieurs livres, ... sont à droite sont à ma soeur. Voilà plusieurs dames, ... sont assises sont plus âgées que les autres. Voilà plusieurs ouvriers, ... sont debout travaillent dans cette usine. Voilà plusieurs paysans, ... est à côté de la porte est un fermier.

# 3.—ÉCRIVEZ «CELUI QUE», «CELLE QUE», CEUX QUE», «CELLES QUE»:

Tu as de jolis mouchoirs, ... j'ai achetés ne sont pas aussi jolis. Sylvie a, plusieurs poupées; ... tu as donnée à ta nièce est plus grande. Voilà des gâteaux, ... vend mon pâtissier sont meilleurs. J'ai beaucoup de photos mais ... tu regardes ne sont pas à moi. Je crois que je vais acheter la cravate que j'ai vue hier, ... tu as apportée est trop chère.

# 4.—ÉCRIVEZ «QUI» OU «QUE»:

Celui ... est venu m'a dit que tu étais malade. Celle ... tu as vue est plus jolie. Ceux ... tu m'as apportés sont plus intéressants. Celles ... sont parties n'ont rien dit. Je ne connais pas ceux ... étaient ici ce matin. Je n'ai jamais vu celles ... te parlaient hier. Regarde ma serviette neuve, celle ... tu as choisie est plus petite.

#### 5. - METTEZ «DÉCHIRER» OU «CASSER»:

J'ai ... mon pantalon. Tu as ... la nappe de la table. Il a ... son peigne. Nous avons ... la bouteille. Ils ... la poche de leur manteau.

# ONZIÈME LECON

#### REGARDEZ:



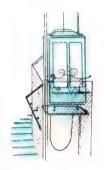
Voilà un grand magasin



Nous voyons le sous-sol et le rez-dechaussée de cet édifice



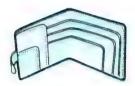
Voilà des articles de cuisine (un article)



Voilà un ascenseur



Voilà un porte-monnaie



Voilà un portefeuille



Ce pot contient de la confiture (v. contenir)



Cette maison est entourée d'un jardin (v. entourer)



Voilà des bijoux: un collier, une bague et un bracelet (un bijou, des bijoux)



Au fond nous voyons des montagnes



Voilà un officier

#### VOCABULAIRE:

Une foule: Une grande quantité de personnes.

Un rayon: Dans un grand magasin il y a plusieurs rayons: Meubles,

bijoux, gants, etc.

Dépenser (v.) Si j'achète beaucoup de choses j'ai besoin de dépenser

beaucoup d'argent pour les payer.

Continuer (v.): Ce matin je n'ai pas fini mon exercice, je l'ai continué cet

après-midi et maintenant je l'ai fini.

Suivant-e: La semaine suivante: la semaine d'après.

Prêt-e: Êtes-vous prêts?: Êtes-vous préparés, habillés, etc.?

Valoir (v.): Ce bijou coûte cher: il vaut cher.

## ATTENTION:

(Pendant le temps que) Travaillons tandis que nous sommes jeunes.

Tandis que

Je travaille tandis que toi, tu joues. (Tu fais le contraire que moi).

# REMARQUEZ:

- a) parler haut, parler tout haut, dire tout haut
- b) parler bas, parler tout bas, dire tout bas.

# LE VERBE «VALOIR». PARTICIPE PASSÉ, «valu»:

Je vaux, tu vaux, il vaut, nous valons, vous valez, ils valent. J'ai valu. Je valais. Je vaudrai.

# LE VERBE «CONTENIR». PARTICIPE PASSÉ, «contenu»:

Je contiens, tu contiens, il contient, nous contenons, vous contenez, ils contiennent.

J'ai contenu. Je contenais. Je contiendrai.

#### LE FUTUR PROCHAIN.

# Présent du verbe «Aller» + infinitif

a)		vais		Je	ne vais pas	faire
	Tu	vas	faire	Tu	ne vas pas	faire
	<b>I</b> 1	va	faire	<b>I</b> 1	ne va pas	faire
	Nous	allons	faire	Nous	n'allons pas	faire
	Vous	allez	faire		n'allez pas	
	Ils	vont	faire		ne vont pas	
<i>b</i> )			m'asseoir	Je	ne vais pas	m'asseoir
	Tu	vas	t'asseoir	Tu	ne vais pas ne vas pas	t'asseoir
	$\mathbf{I}1$	va	s'asseoir	$\mathbf{I}1$	ne va pas	s'asseoir
	Nous	allons	nous asseoir	Nous		nous asseoir
	Vous	allez	vous asseoir			vous asseoir
	Ils	vont	s'asseoir		ne vont pas	

ATTENTION: Je vais \* faire -> Je vais faire.

# LE FUTUR PROCHAIN ET LES PRONOMS COMPLÉMENTS:

Le professeur parle,
Ta mère travaille,
Il a cassé sa plume,
Nous parlons au professeur,
Vous lui avez donné un livre,
Leurs chemises sont sales,

je vais l'écouter.
tu vas l'aider
il va la jeter.
nous allons lui parler aussi.
tu vas l'aider
il va la jeter.
nous allons lui parler aussi.
ils vont les laver.

Tu lui a dis ça, je vais **lui en** parler aussi.

#### CONVERSATION:

# RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Qu'est-ce qu'un grand magasin? Qu'est-ce qu'on peut acheter dans un grand magasin? Quels sont les différents rayons d'un grand magasin? En quoi sont les bijoux? À quoi sert un ascenseur? Que veut dire «articles de ménage»? À quoi sert un portemonnaie? En avez-vous un? En quoi est-il? Aimez-vous aller dans un grand magasin? Dites ce qu'il y a à chaque rayon.

## TROUVEZ LES RÉPONSES:

—Elle est en or.

—J'habite au rez-de-chaussée.

—Je les mets dans mon portefeuille.

—J'irai la semaine prochaine.

—Cela vaut très cher.

# DANS UN GRAND MAGASIN

—Alors les enfants, vous êtes prêts?

-Moi, je n'ai plus qu'à mettre mon manteau, maman.

—Eh bien, partons. Nous avons beaucoup de choses à acheter aujourd'hui.

—Où est-ce que nous allons? —Dans un grand magasin.

Dans la grande salle du rez-de-chaussée il y a plusieurs rayons: Chapeaux, Mouchoirs, Gants, Papeterie, Bijoux...

-Où sont les porte-monnaie, les portefeuilles?, demande Madame Duclos.

—Au **fond**, à droite, répond la vendeuse.

Sylvie jette un coup d'oeil sur les **colliers** de plusieurs couleurs, les **bracelets**, les **bagues** en or ou en argent qui **valent** très cher. Madame Duclos achète un **portefeuille** pour l'offrir à Monsieur Duclos. Puis Jean en choisit un aussi pour lui.

-J'ai besoin d'une casserole. Les articles de ménage, s'il vous plaît?

—Au sous-sol. Prenez l'escalier, à gauche.

-Qu'est-ce que tu vas acheter après, maman?

—Eh bien des tricots pour vous trois, mais, avant, un sac que je veux offrir à grand-mère pour sa fête. Montons.

-L'ascenseur est en face.

—Oh maman, achète-nous donc quelques chose encore!

-Nous verrons. J'ai déjà dépensé trop d'argent.

#### PRONONCIATION:

u foule, sous-sol, bijou

é officie(r), continue(r), dépense(r), entoure(r), collie(r), rez-dechaussée

è rayon, portemonnaie, bracelet, prêt

an ascenseur, dépenser, entourer, tandis que, suivant

oe portefeuille, contenir, ascenseur

oe + y portefeuille

on fond, contenir, continuer brac(e)let, port(e)monnaie

ua valoir j bijou g bague

b bague, bracelet, bijou

v valoir

#### LECTURE:

# LES HABITS INVISIBLES (suite)

Enfin la semaine suivante, le seigneur ne peut plus se contenir. Il monte à son tour, entouré d'une foule de dames, d'officiers, de domestiques. . .

Naturellement il ne voit rien. Mais il crie: "Merveilleux! C'est merveilleux!"

Et tous autour de lui répètent: "Merveilleux! C'est merveilleux!"

Après quelques jours:

—Voilà, disent les voleurs, l'habit est fini. Monseigneur, nous allons l'essayer. Venez devant cette glace. Voilà le pantalon, voilà la veste, voilà le manteau.

Et ils font semblant d'habiller leur maître qui se tourne à droite, se tourne à gauche devant la glace et répète:

—Cet habit me va vraiment bien. Je suis très, très content!

Il sort avec ses **officiers** qui n'osent pas dire qu'ils ne voient rien et font semblant de porter derrière lui la longue queue du manteau. Et dans la rue tout le monde crie:

-Quel merveilleux habit! Quelle couleur!

Tout à coup un petit enfant montre du doigt le seigneur et dit tout haut:

---Maman, regarde, il n'a pas d'habit!

Et la foule dans la rue répète tout bas:

—Un petit enfant dit qu'il n'a pas d'habit!

Puis tout haut:

—Il n'a pas d'habit!

Mais le seigneur ne veut pas entendre. Il marche, la tête haute, tandis que ses officiers continuent à porter la queue d'un invisible manteau.

D'après G. Mauger: «Contes et récits».

#### EXERCICES:

#### 1.—Complétez:

Ne montez pas par l'escalier, prenez donc, l'... Que de monde dans ce magasin, quelle...! Je ne peux pas acheter ce bracelet parce que j'ai... trop d'argent déjà. Je ne sais pas ce qu'il y a dans cette boîte, que ...-elle? Attendez-moi, je serai ... dans cinq minutes.—Comme il n'avait pas fini, il a ... à travailler toute la journée. La cave se trouve au ... Regardez les jolies bijoux: on met les ... au bras, les ... aux doigts, les ... au cou.

2.—ÉCRIVEZ AU FUTUR PROCHAIN LES VERBES «ESSAYER DE FAIRE SES DEVOIRS», «NE PAS DÉPENSER TROP D'ARGENT», «NE PAS CONTINUER À TRAVAILLER COMME ÇA»:

# 3.-METTEZ «QUI» OU «QUE»:

Prenez les cahiers ... je vous donne. Il y a ici des élèves ... travaillent et d'autres ... ne font rien. Les devoirs ... tu fais sont faciles. Le crayon ...

vous avez pris n'est pas à vous. C'est la lune ... brille la nuit. Je vois un oiseau ... chante. Tu regardes les livres ... il y a sur la table.

#### 4.—Complétez:

La plume est ... chère ... le crayon. Le fer est ... lourd.... la paille. Le cahier est ... lourd que le livre. La chaise est ... légère ... la table. Un train est ... grand ... la chambre. Pierre est ... jeune ... Jean. La gomme n'est pas ... longue ... la règle. L'armoire n'est pas ... haute ... le mur. Le train va ... vite ... le bateau. L'auto va ... vite ... l'avion. Ces deux livres sont jolis, ce livre-ci est ... joli ... ce livre-là.



PARIS.— La Place de la Concorde, l'Obélisque et les Fontaines.

# DOUZIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Voilà un coiffeur qui rase un client.
(v. raser)



Voilà un **rasoir** électrique



Pierre **embrasse** son grand-père (v. **embrasse**)



Ce monsieur a une grande barbe



Voilà un flacon de parfum et une boîte à poudre.



Voilà un blessé. Il est blessé à la tête et au bras droit. (v. blesser)



Voilà une souris



Voilà Monsieur et Madame Duclos. Monsieur Duclos est le mari de Madame Duclos et celle-ci est la femme de Monsieur Duclos.



Voilà un couteau. Le manche est en bois et la lame est en fer.

## ATTENTION:

## ÊTRE EN TRAIN DE + infinitif



Jean fait une maison: Il est **en train de** faire une maison



Hier, Sylvie apprenait sa leçon: elle était en train d'apprendre sa leçon



Pierre se baigne: il est en train de se baigner

On peut aussi mettre le verbe «être» au futur, au futur prochain, etc. Exemple: Demain à six heures je serai en train de faire mes devoirs.

## COMPLÉTEZ:

En ce moment	je lis tu écris il parle nous écoutons vous chantez ils choisissent	—je suis en train de —tu es en train d' —il est en train de —nous sommes en train d' —vous êtes en train de —ils sont en train de
Maintenant .	je me lave tu te lèves il se rase nous nous essuyons vous vous peignez ils se couchent	—je suis en train de —tu es en train de —il est en train de —nous sommes en train de —vous êtes en train de —ils sont en train de
Hier	je causais tu discutais il pesait nous achetions vous vendiez ils regardaient	—j'étais en train de —tu étais en train de —il était en train de —nous étions en train d' —vous étiez en train de —ils étaient en train de

## **VOCABULAIRE:**

Il quitte ses jeux: il laisse ses jeux, il ne joue plus.

Quitter (v.): Il quitte cette ville: il s'en va de cette ville.

Il ne quitte pas des yeux ce jouet: il regarde tout le temps ce

jouet.

Tirer (v.): Il tire son manteau de l'armoire: il ouvre l'armoire et prend

son manteau.

**Tailler** (v.): Le tailleur coupe les vêtements: il taille les vêtements.

Le coiffeur coupe les cheveux: il taille les cheveux.

Je taille mon crayon.

Aussitôt que: Au moment même.

Aussitôt que maman m'appelle, je vais tout de suite voir ce

qu'elle veut.

## **EXPRESSIONS:**

a) faire sa barbe = se raser.

b) a grande eau = avec beaucoup d'eau.

### CONVERSATION:

## RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

-Avec quoi se rase votre père?

—Que fait le coiffeur?

—Qu'est-ce qu'il met autour du cou du client? —Aimez-vous aller chez le coiffeur? —Pourquoi?

-Avec quoi coupe-t-il les cheveux?

-Qu'y a-t-il dans les vitrines?

— À quoi sert un peigne?
—En quoi sont les flacons?

-Qu'est-ce qu'il y a dedans?

#### TROUVEZ LES RÉPONSES:

- -Il se rase à la maison, dans la salle de bains.
- -Nous lisons des journaux pour passer le temps.

—Oui, ma mère y va aussi de temps en temps.

-Non, mon père n'en a pas, mais mon grand-père oui et elle est blanche.

-C'est le chat.

-Je le prends par le manche pour ne pas me couper.

## CHEZ LE COIFFEUR

-Où vas-tu?, dit Madame Duclos à son mari.

Chez le coiffeur. Je vais me faire couper les cheveux et je me ferai raser après.

-Emmène, donc, Jean avec toi. Il a les cheveux trop longs.

—Bonjour, Monsieur.

-Entrez Monsieur. Asseyez-vous. Je suis à vous tout de suite, dit le coiffeur qui est en train de s'occuper d'un client.

-Le petit d'abord, dit Monsieur Duclos.

-Alors, assieds-toi, mon garçon.

Et Jean s'installe sur un fauteuil devant une grande glace. Le coiffeur lui passe une grande serviette blanche autour du cou.

-Ne bouge pas. Je ne veux pas te couper les oreilles!

Jean sent sur son cou une lame froide, mais il reste tranquille. Puis il s'amuse à regarder les flacons, les peignes, les brosses, les rasoirs, les boîtes à poudre qu'il y a dans des vitrines.

-Un coup de brosse maintenant et ça y est. À vous, Monsieur.

Et pendant que le coiffeur s'occupe de son papa, Jean, assis sur un banc, regarde les images des journaux qu'il y a sur une petite table.

#### PRONONCIATION:

ô aussitôt

ua coiffeur, rasoir

u poudre, souris

é embrasse(r), rase(r), blesse(r), étrenne(r), quitte(r), tire(r) taille(r)

an embrasser, en train de, manche

an en tr**ain** de

Un parfum

a + v tailler

z raser, rasoir

s blesser, embrasser, aussitôt que, souris

ch manche

b barbe, blesser

## LECTURE:

## GRAND-PÈRE FAIT SA BARBE

Aux temps où j'étais petit et n'allais pas encore à l'école, un de mes plus

grands plaisirs c'était de regarder mon grand-père faire sa barbe.

Toute la matinée je jouais dans le jardin à faire des pâtés avec le sable. Puis, la fenêtre de mon grand-père s'ouvrait; mon grand-père frappait dans ses mains et criait:

—Voilà le moment!

Alors je quittais tout et montais vite l'escalier. Pan!, pan! à la porte de la chambre de grand-père.

—Qui est là?

-C'est ton petit garçon, ouvre vite.

Grand-père ouvrait la porte, m'embrassait sur les deux joues et disait:

—Ça y est-il?

-Oui, grand-père, ça y est.

Mon grand-père tirait de sa table de toilette une petite boîte où il y avait de la poudre de savon qui sentait bon. Il faisait tomber un peu de cette poudre

dans une petite assiette à fleurs bleues.

—Grand-père, faisons de la neige! Puis, pendant qu'il était en train de se raser je me mettais dans un petit coin et je me tenais tranquille comme une souris. J'étais sûr que si je bougeais ou si je faisais du bruit mon grand-père pouvait se blesser. Quand il avait fini de se raser, il se lavait la figure à grande eau dans une grande cuvette. Aussitôt qu'il s'était essuyé la figure je me jetais sur lui pour «étrenner» sa barbe!

D'après Jules Girardin: «Grand-père».

## **EXERCICES:**

#### 1.—Complétez:

Le coiffeur ... les cheveux des clients. Il y a des coiffeurs pour messieurs et des coiffeurs pour ... Ton grand-père a une longue ... blanche. Beaucoup de dames mettent de la ... sur les joues. Les ... aiment le fromage. Mon ... ne coupe plus, je dois en acheter un autre. Maman m'... tous les soirs quand je me mets au lit. Fais attention, cette ... coupe bien, tu peux te ... Maman a acheté un joli ... de parfum. Papa lui a donné une jolie boîte à ... pour sa fête. Les chats mangent les ...

## 2.-ÉCRIVEZ «ÊTRE EN TRAIN DE»:

Je lis. J'écoute le professeur. Tu regardes des images. Il montre son cahier à son frère. Nous parlons à notre oncle. Vous écoutez les nouvelles à la télévision. Elle tricote. Ils font une maison. J'étudie ma leçon.

## 3. - ÉCRIVEZ «ÊTRE EN TRAIN DE»:

Tu rangeais ton manteau dans l'armoire. Il lisait son journal. Vous essayiez votre costume. Le coiffeur me coupait les cheveux. Elle taillait son crayon. Pierre jouait au ballon. Jean faisait semblant de dormir. Elle déchirait tous ses papiers. Nous achetions des bijoux.

## 4.—FAITES DES PHRASES AVEC «AUSSITÔT QUE»:

Il est huit heures, je me lève.

Il est midi, nous nous mettons à table.

Il est dix heures, je me couche.

J'entends mon père, je cours l'embrasser.

J'ai soif, je vais boire à la cuisine.

Il commence à faire froid, je mets mon manteau.

## 5.—FAITES DES PHRASES:

Je peux me blesser avec ... ou avec ... Tu fais ta toilette avec ... ... dans ... Il va chez le coiffeur quand ... Quand je m'habille je mets ...



PARIS.- L'Arc de Triomphe de l'Étoile.

# TREIZIÈME LEÇON

## REGARDEZ:



Madame Duclos donne un médicament à Pierre. Elle suit les conseils du docteur (le conseil)



Pierre a sommeil: il veut dormir. Maman a éteint la lumière et Pierre s'endort (v. éteindre et v. s'endormir)



Maman lui a pris la température. Il avait de la fièvre. Puis la fièvre a baissé (v. baisser)



Voilà un fruit cru: c'est une pomme



Voilà un fuit cuit: c'est une pomme cuite



Il est fort! (fort-e)



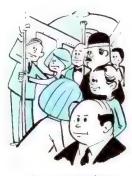
Il ne rit pas Il est sérieux (sérieux-sérieuse)



Ce monsieur est gros:
il a grossi
(v. grossir)



Ce monsieur est maigre (= mince). Il a maigri (v. maigrir)



C'est complet! (complet-complète)

## LE VERBE «ÉTEINDRE». PARTICIPE PASSÉ, «éteint»:

J'éteins, tu éteins, il éteint, nous éteignons, vous éteignez, ils éteignent. l'ai éteint. l'éteignais. l'éteindrai.

LE VERBE «S'ENDORMIR», comme «DORMIR».

#### VOCABULAIRE:

La santé: Les personnes qui ne sont jamais malades ont une bonne

santé.

La paralysie: Les personnes qui ont cette maladie ne peuvent pas faire

de mouvement.

Les membres: Nous avons quatre membres: deux bras et deux jambes.

À l'intérieur du cou se trouve la gorge. La gorge: Le pharmacien vend des médicaments. Le pharmacien: Le ventre:

Le ventre se trouve au-dessous de la poitrine.

La graisse: Le beurre est une graisse, l'huile aussi est une graisse.

Les jambes sont nos membres inférieurs. Inférieur-e: Supérieur-e: Les bras sont nos membres supérieurs.

Le contraire de «fort». Après une maladie on est toujours Faible:

un peu faible.

Guérir (v. comme finir): Quand nous ne sommes plus malades nous sommes

guéris.

Tousser (v.): Quand la gorge nous pique nous toussons.

Reprendre (v. comme prendre): Prendre de nouveau.

#### ATTENTION:

AVOIR MAL A ...

J'ai mal à la tête ou la tête me fait mal.
Tu as mal à la gorge » la gorge te fait mal.
Il a mal aux dents » les dents lui font mal.
Nous avons mal aux yeux » nos yeux nous font mal.
Vous avez mal au ventre » le ventre vous fait mal.
Ils ont mal aux oreilles » les oreilles leur font mal.

NULLE PART QUELQUE PART

Je n'ai mal ni à la tête, ni à la gorge, je n'ai plus mal, je n'ai mal nulle part. J'ai cherché mon stylo partout et je ne l'ai pas trouvé: Il n'est nulle part. Je connais ce monsieur, je l'ai vu quelque part.

#### **CONVERSATION:**

## RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Où allez-vous quand vous êtes malade?

Que vend le pharmacien?

Quand est-ce que vous avez de la fièvre?

Que fait alors votre mère?

Comment êtes-vous après la maladie?

Quand pouvez-vous aller de nouveau en classe?

## TROUVEZ LES QUESTIONS:

-Je prends des médicaments.

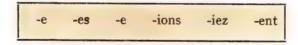
-Chez le pharmacien.

- —J'ai mal à la gorge, je tousse.
- —Je suis les conseils de mon docteur.

—J'éteins la lumière.

—Elle me prend la température.

## LE PRÉSENT DU SUBJONCTIF:



#### INDICATIF:

Présent	Imparfait	Présent du subjonctif
ils prenn-ent	nous prenions vous preniez	que je prenn-e que tu prenn-es qu'il prenn-e que nous prenions que vous preniez qu'ils prenn-ent

#### ATTENTION:

Présent du Subjonctif des verbes suivants:

aller: que j'aille, que tu ailles, qu'il aille, que nous allions, que vous

alliez, qu'ils aillent.

avoir: que j'aie, que tu aies, qu'il ait, que nous ayons, que vous ayez,

qu'ils aient.

être: que je sois, que tu sois, qu'il soit, que nous soyons, que vous

soyez, qu'ils soient.

faire: que je fasse, que tu fasses, qu'il fasse, que nous fassions,

que vous fassiez, qu'ils fassent.

pleuvoir: qu'il pleuve.

pouvoir: que je puisse, que tu puisses, qu'il puisse, que nous puissions,

que vous puissiez, qu'ils puissent.

savoir: que je sache, que tu saches, qu'il sache, que nous sachions,

que vous sachiez, qu'ils sachent.

valoir: que je vaille, que tu vailles, qu'il vaille, que nous valions,

que vous valiez, qu'ils vaillent.

vouloir: que je veuille, que tu veuilles, qu'il veuille, que nous voulions,

que vous vouliez, qu'ils veuillent.

a) Le subjontif avec POUR QUE et AVANT QUE.

J'emmène mes enfants en France pour qu'ils apprennent le Français. Je te prête mon parapluie pour que tu puisses sortir. Sortez avant qu'il pleuve.

b) Le subjonctif avec les verbes qui expriment un ordre, un désir ou la peur.

Je veux que tu viennes.

Mon plus grand désir est que tu guérisses.

J'ai envie que tu fasses ce travail.

Je préfère que tu restes ici.

Je demande qu'il s'en aille.

J'ai peur qu'il soit en retard.

### LA MALADIE DE PIERRE

Hier après-midi Pierre est revenu malade de l'école. Il a peut-être pris froid Ses joues sont rouges et son front brûle. Il a mal à la gorge et il tousse un peu.

Il a aussi mal au ventre car il a trop mangé hier soir. Madame Duclos lui a pris tout de suite la température. Il a de la fièvre, il n'a pas envie de jouer ni de courir, il a envie de dormir, il a sommeil. Maman l'a aidé à se déshabiller et il s'est couché tout de suite. Maman a ramené les couvertures bien chaudes jusqu'au menton de Pierre et elle a téléphoné au docteur. Le médecin, un vieil ami de la famille, est venu le soir même. Il a examiné Pierre, lui a demandé d'ouvrir la bouche, lui a fait tirer la langue. Puis, il a ordonné des médicaments. Jean est allé les chercher chez le pharmacien.

-Ce n'est pas **sérieux**, a dit le docteur. Il peut manger un peu, prendre du lait chaud, de la soupe, du poisson cuit, pas de fruits **crus**, pas de **graisse**.

Quand le docteur est parti maman **a éteint** la lumière de la chambre et Pierre s'est **endormi**. Pendant plusieurs jours il reste au lit. Sa mère le soigne bien, elle suit les **conseils** du docteur. Pierre a **maigri** un peu et il est **faible**, mais il va déià mieux et il a envie de se lever.

Aujourd'hui la fièvre a baissé, il n'a plus mal nulle part, il se trouve déjà un peu plus fort, il est presque guéri. Dans quelques jours il aura repris ses

bonnes couleurs et il sera tout à fait en bonne santé.

#### PRONONCIATION:

an membre, température, médicament, ventre, s'endormir

an éteindre, pharmacien, inférieur

é tousse(r), baisse(r), inférieur, supérieur, sérieux, température, médicament, éteindre, guérir, baisser, maigrir.

è fièvre, graisse, maigre, faible, complet, complète

u tousser

u cru, supérieur e + y conseil, sommeil

eu Di**eu** 

oe supérieur, inférieur

i paral**y**sie

s graisse, sommeil, conseil, pharmacien, tousser, baisser, grossir, supérieur, sérieux

z sérieuse

v ventre, fièvre

b baisser, membre

f **ph**armacien

#### LECTURE:

## LE PETIT MALADE

Le Médecin: C'est ici, Madame, qu'il y a un petit malade?

La Dame: C'est ici, docteur, entrez, donc, docteur; c'est mon petit

garçon. Je ne sais pas comment ça se fait, depuis ce matin

tout le temps il tombe.

Le Médecin: Il tombe?

La Dame: Tout le temps, oui, docteur.

Le Médecin: Par terre?
La Dame: Par terre.

Le Médecin: C'est curieux. Quel âge-t-il?

La Dame: Quatre ans et demi.

Le Médecin: On tient sur ses jambes à cet âge-là! Et comment ça lui

a-t-il pris?

La Dame: Je n'y comprends rien, je vous dis. Il était très bien hier

soir et il courait comme un lapin. Ce matin, je l'habille comme tous les jours et je le mets sur ses jambes. Pouf!

Il tombe.

Le Médecin: Je peux voir le petit malade?

La Dame: Mais oui, venez.

Le Médecin: Il est grand cet enfant pour son âge. Il a de bonnes couleurs.

Il a l'air fort cet enfant-là! Mettez-le à terre s'il vous plaît.

(L'enfant tombe).

Encore une fois, s'il vous plaît. (L'enfant tombe encore.) Je n'ai jamais vu ça. Dis-moi, mon petit ami, tu as mal

quelque part?

Toto: Non, Monsieur.

Le Médecin: Cette nuit, tu as bien dormi?

Toto: Oui, Monsieur.

Le Médecin: Et tu as de l'appétit ce matin?

Toto: Oui, Monsieur.

Le Médecin: Très bien. C'est de la paralysie. La Dame: De la para... Ah, mon Dieu!

Le Médecin: Oui, Madame, paralysie complète des membres inférieurs.

(Il regarde l'enfant.)

Ah! ça! mais ... ah! ça! mais ... Mais, Madame qu'est-ce

que vous venez me chanter avec votre paralysie?

La Dame: Mais, docteur...

Le Médecin; Je le crois bien qu'il ne puisse (1) tenir sur ses pieds... Vous

lui avez mis les deux jambes dans la même jambe du

pantalon!

D'après Georges Courteline.

## **EXERCICES:**

## 1.—Complétez:

Où avez-vous ...? À la tête et à la gorge. Vous avez peut-être pris ... Prenez ces ..., vous serez bientôt ... Est-ce que je pourrai sortir bientôt? ... restez quelques jours au ... puis venez me ... Je vais me ... Montez à l'étage ... J'aime bien les fruits ... mais j'aime aussi les fruits ... Cette dame est trop mince, elle a beaucoup...

## 2.-- METTEZ LES ADJECTIFS QUALIFICATIFS:

Une affaire (sérieux). Une dame (fort). Des études (supérieur). Une paralysie (complet). Une qualité (inférieur). Des petites filles (faible). Une viande (cru). Des poires (cuit). Des maladies (sérieux).

## 3. -ÉCRIVEZ LES VERBES AU PRÉSENT DU SUBJONCTIF:

Je veux que tu (venir) tout de suite. Il lui prête son livre pour qu'il (pouvoir) étudier. Le professeur veut que nous (savoir) nos leçons. Ma mère

<sup>(1)</sup> Qu'il ne puisse = qu'il ne puisse pas.

me soigne pour que je (guérir) vite. Venez vite avant qu'il (être) trop tard. Voilà un beau stylo pour que tu (écrire) tes devoirs. Elle veut que vous (aller) chez elle. Ton père veut que tu (faire) ce qu'il te dit.

## 4.—ÉCRIVEZ «NULLE PART» OU «QUELQUE PART»:

Où as-tu mis mon chapeau? Je ne le trouve ... As-tu mal ...? Mettez ce paquet ... Ne restons pas debout, asseyons-nous ... Vous ne le voyez ... Il y a longtemps qu'on ne peut acheter ces produits ... Sortons cet aprèsmidi; nous irons ...

## Le nuage

Où vas-tu nuage?
Je ne sais, enfant.
Je fais mon voyage
Comme il plaît au vent,
Mais l'eau que je porte
Fera quelque bien,
Cela seul importe
Le reste n'est rien.

B. Vadier

### Le mois de mai

Mais revient, tout brille aux cieux, Tout chante sur la terre; Dans les prés l'agneau (1) soyeux (2) Bondit (3) près de sa mère, L'eau coule bleue et claire, Tout chante sur la terre; Mois de mai, mois de mai Tu nous rends le coeur bien gai.

Maurice Bouchor

(3) Saute.

<sup>(1)</sup> Le petit mouton.

<sup>(2)</sup> Aux poils comme de la soie.

# QUATORZIÈME LEÇON

## REGARDEZ:



Ce blessé a beaucoup de blessures. Nous voyons des taches de sang. On lui a fait des pansements avec du coton (une blessure, un pan-



Le chasseur a tué l'oiseau avec son arme. (une arme) L'oiseau est mort (mort-e; v. mourir)



Ces poules sont vivantes (vivant-vivante)



Lise est tombée dans le **fossé** de la route. C'est **terrible**!



Dans un cimetière on enterre les morts (v. enterrer)



Cette petite fille est en colère!



L'infirmière fait une **piqûre** à Sylvie. C'est un **vaccin** 



Ils se battent (v. battre)
Quelle bataille!



Ce chien est trop grand; il ne peut pas entrer: ce n'est pas possible



Pierre pousse la porte pour **empêcher** son frère de sortir (v. **empêcher**)

#### VOCABULAIRE:

Un aveugle: Une personne qui ne voit pas.

Un boiteux (-euse): On a coupé un pied à ce monsieur: il est devenu

boiteux.

La peste: Une terrible maladie.

a) Répondez-moi à cette question: répondez-moi à ce que

je vous demande.

La question:

b) Une question importante: une affaire, une chose impor-

tante

**La religion:** Les personnes qui croient en Dieu ont une religion.

Un habitant: Les personnes qui habitent dans un pays sont les habitants

de ce pays.

Une âme: La religion dit que nous avons un corps et une âme.

Une région: Dans un pays il y a plusieurs régions.

Un soin: Les infirmières soignent les malades. Elles leur donnent des

soins.

Gagner (v.): Si je reçois beaucoup d'argent pour mon travail je gagne

beaucoup.

**Souffrir** (v.): Si j'ai mal aux dents, je souffre beaucoup.

**Prévenir** (v.): Quand une personne a un accident on doit le dire à sa fa-

mille = on doit *prévenir* sa famille.

**Tellement:** Il a tellement de livres! = Il a tant de livres!

**Dès:** A partir de. Dès ce moment = à partir de ce moment.

#### LE VERBE «MOURIR». PARTICIPE PASSÉ. «mort»:

Je meurs, tu meurs, il meurt, nous mourons, vous mourez, ils meurent. Je suis mort. Je mourais. Je mourrai.

## ATTENTION:

# AVOIR TORT =

ne pas avoir raison

Tu crois que Jules est méchant, mais tu as tort, il est gentil. Il croit que cet exercice est très difficile, mais il a tort, il est très facile

## AVOIR DE LA CHANCE

Il est tombé d'un troisième étage et il ne s'est ni tué ni blessé! Il a eu de la chance!

Il est tombé sur le trottoir et il s'est cassé une jambe. Il n'a pas eu de chance!

## LE VERBE IMPERSONNEL «FALLOIR». PARTICIPE PASSÉ, «fallu»:

#### INDICATIF

Présent: Il faut Passé composé: Il a fallu Imparfait: Il fallait Plus-que-parfait: Il avait fallu Futur: Il faudra Futur antérieur: Il aura fallu

## Subjonctif

Présent: Qu'il faille

#### ATTENTION:

IL FAUT 
$$\left\{ \begin{array}{c} a \\ + \\ b \end{array} \right\}$$
 infinitif

a) On doit travailler
On doit se taire en classe
On doit arriver à l'heure
On doit être poli

= Il faut travailler.
= Il faut se taire en classe.
= Il faut arriver à l'heure.
= Il faut être poli.

b) Je dois travailler = Il faut que je travaille.

Tu dois aider tes parents = Il faut que tu aides tes parents.

Il doit aller au lycée = Il faut qu'il aille au lycée.

Nous devons savoir nos leçons = Il faut que nous sachions nos leçons.

Vous devez faire vos devoirs = Il faut que vous fassiez vos devoirs.

Ils doivent venir demain = Il faut qu'ils viennent demain.

## J'AI BESOIN DE ... = IL ME FAUT

J'ai besoin d'un panier pour aller au marché = Il me faut un panier pour aller au marché.

## FAITES DES PHRASES:

Il me faut une serviette, j'ai besoin d'...

Il te faut un stylo, ...

Il lui faut un manteau, ...

Il nous faut une cravate, ...

Il vous faut une armoire, ...

Il leur faut un mouchoir, ...

#### CONVERSATION:

## RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Qu'est-ce qu'il vous faut pour écrire? Étes-vous allés voir des amis à l'hôpital? Que font les infirmières? Que faut-il faire quand on est malade? Qu'est-ce qu'il vous faut pour faire votre toilette? Avez-vous été déjà blessé?

## TROUVEZ LES QUESTIONS:

- -Il me faut un manteau.
- Je suis tombé dans le fossé de la route.
- --Il est rouge.
- —Avec du coton.
- -Au cimetière.
- —Parce qu'il est en colère.

## L'ACCIDENT. L'HÔPITAL

Lise, l'amie de Sylvie a eu un accident. Elle allait à bicyclette et une voiture l'a jetée à terre. Elle est tombée dans le fossé de la route. Quand elle a vu le sang couler elle a eu peur et elle a crié, mais après, quand on l'a conduite à l'hôpital et le docteur lui a nettoyé ses blessures et lui a fait un pansement, elle a montré beaucoup de courage. Il a fallu prévenir ses parents. Elle s'est blessé au front et à la jambe. Jean, Pierre et Sylvie sont allés la voir à l'hôpital.

- —La chambre numéro 15, s'il vous plaît?
- —Au fond, à droite.
- -Ici tout le monde parle tout bas.

—Oui, il ne faut pas faire de bruit pour ne pas déranger les malades. Tu vois, partout on a écrit «silence».

-Alors, Lise, comment vas-tu?

—Ça va mieux. Le médecin dit que je serai bientôt guérie. J'ai eu de la chance. Je pouvais me tuer.

—Ou devenir aveugle ou boiteuse.

-La blessure au front me fait encore mal.

-Nous t'avons apporté un livre et des bonbons.

—Oh! Vous êtes bien gentils. Voilà l'infirmière qui arrive pour me faire une piqure.

-Allons, mes enfants, c'est assez pour aujourd'hui. Votre petite amie est

faible et vous la fatiguez. Vous reviendrez demain, si vous voulez.

#### PRONONCIATION:

an vaccin

an sang, pansement, vivant, habitant, chance, enterrer, empêcher

é fossé, région, espére(r), enterre(r), gagne(r), empêche(r), prévenir, terrible

u blessure, piqûre

u souffrir, mourir

è peste, question, cimetière, colère, dès

uan soin

tion question

oe aveugle, religion

å âme

ua falloir

eu boiteux, boiteuse

e muet cim(e)tière, prév(e)nir

s sang, pansement, fossé, blessure, peste, chance, soin, cimetière,

souffrir, possible

ks vaccin z boiteuse

v vaccin, prévenir, aveugle, vivant

ch empêcher, chance

b battre, blessure, habitant, boiteux, terrible

j région, religion

ñ gagner

#### LECTURE:

## MÉDECIN SOUS LES TROPIQUES

Jean Denis décide de se battre contre la peste. Il fait venir non seulement le chef, mais les vieux et leur dit qu'il ne faut pas laisser ensemble les malades et ceux qui ne le sont pas.

-Dès demain nous allons construire plusieurs maisons-hôpital à une heure

de marche d'ici. Après, nous y installerons tous les malades.

Le chef discute quelque temps avec les vieux puis dit que ce que le docteur demande sera fait.

Une question beaucoup plus difficile c'est celle des morts. Pour qu'ils ne donnent pas leur maladie aux vivants il faut les brûler. Mais quand le chef et les vieux savent ce que le médecin veut faire, ils disent que ce n'est pas possible. Et on explique au docteur que la religion des habitants de cette région veut qu'on enterre les gens debout et qu'on leur apporte à manger au cimetière pendant un mois pour que leur **âme** quitte le village. Brûler les corps, c'est ou brûler l'âme ou la mettre en colère. On est sûr alors qu'elle reviendra la nuit et fera mourir les petits enfants et les animaux. Jean ne répond pas mais se dit que d'ici un ou deux jours, s'il y a beaucoup d'autres morts, ces pauvres gens auront tellement peur qu'ils le laisseront faire ce qu'il veut. Il continue à donner des soins à tous, apprend à son domestique comment faire les pansements et les piqures, puis il se couche sans forces. Mais il est heureux. Il croit avoir gagné sa bataille contre la peste car pendant tout le matin il n'y a qu'un seul nouveau malade et pas de mort. Mais il a tort d'espérer. On n'arrête pas la peste comme cela, il faut du vaccin, des médecins, de vrais hôpitaux et non pas seulement un jeune homme qui n'a pour toute arme que son courage et quelques piqures qui empêchent un peu de souffrir mais ne peuvent (1) guérir.

D'après Pierre Fourré: «Médecin sous les tropiques».

#### **EXERCICES:**

#### 1.—COMPLÉTEZ:

Dans un hôpital on ... les ... et ... blessés. La ... est une terrible maladie. Ce monsieur ne voit pas, il est ... Cette dame est ... parce qu'elle a été ... à la jambe. Dans la ... les soldats se ... avec des ... Si un malade ne guérit pas, il ... On ne doit pas se mettre en ... Il n'a jamais raison, il a toujours ...

## 2.—ÉCRIVEZ «IL FAIT» OU «IL FAUT»:

Le matin ... sa toilette; le soir ... ses devoirs. ... se lever de bonne heure. ... fermer la fenêtre, parce qu'il ... froid. ... un joli dessin. Quel jour ... aujourd'hui? ... éteindre la lumière avant de s'endormir.

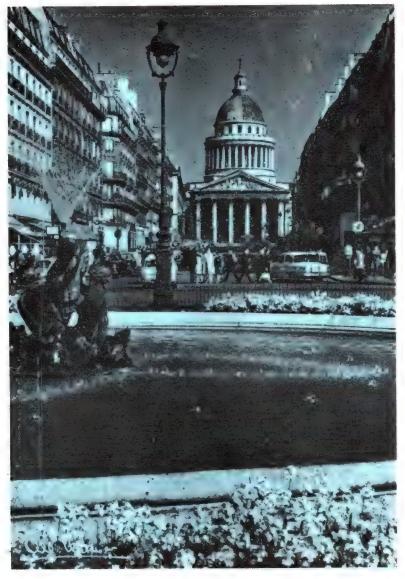
## 3.—COMPLÉTEZ AVEC «IL FAUT» OU «IL NE FAUT PAS»:

Quand il fait froid ... mettre un manteau. Quand il pleut ... prendre un parapluie. Quand on veut être le premier de sa classe ... travailler beaucoup; ... parler avec ses camarades pendant la classe. Quand il fait chaud ... mettre des habits en laine. Pour entrer dans la maison ... ouvrir la porte. Pour préparer le dîner ... allumer le feu. Pour se laver ... ouvrir le robinet, mais quand on a fini de se laver ... laisser le robinet ouvert. Pour être à l'heure ... se lever tard.

<sup>(1)</sup> ne peuvent = ne peuvent pas.

## 4.—Complétez:

J'ai besoin d'un crayon, il me faut ...
Tu as besoin d'une gomme ...
Il a besoin d'un papier, ...
Nous avons besoin d'un chiffon, ...
Vous avez besoin d'une boîte, ...
Ils ont besoin d'un filet, ...



PARIS.— La Rue Soufflot et le Panthéon.

## QUINZIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



La fenêtre a deux volets. Ces volets sont en bois. (un volet)



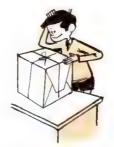
Voilà une **bougie** pour l'arbre de No**ë**l



Voilà un arbre de Noël On a suspendu des bougies aux branches (v. suspendre, comme



Sur la table nous voyons un plat avec une belle dinde et un bon gâteau: la bûche de Noël en chocolat (un dindon-une dinde)



Jean est content: Il a reçu un cadeau



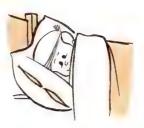
Il se croit Napoléon! Il est fou! (fou-folle)



Le soleil brille: c'est vrai = c'est la vérité



Voilà l'arrivée du train (une arrivée)



Voilà le **réveil** de Pierre. Il ouvre les yeux, il se réveille

#### ATTENTION:

PAS DU TOUT

(non, non)

—Aujourd'hui il fait beau, le soleil brille dans le ciel bleu.

-Mais non, PAS DU TOUT, voyons, regardez donc, il pleut!

Ce monsieur est en colère

Il n'est pas **du tout** content!
Il n'est pas content **du tout**!

Pierre, tu ne travailles pas

Tu n'as rien fait, rien de rien, rien du tout.

Tu n'as rien fait du tout!

## VOCABULAIRE:

Le père Noël: Les petits Français croient que c'est le Père Noël qui leur

apporte des jouets la nuit de Noël.

Le double: C'est le contraire de la moitié. Dix est le double de cinq. La personne qui ne dit pas la vérité dit un mensonge. Le mensonge:

C'est la pièce qui est derrière la boutique. Une arrière-boutique:

La voix: On parle à voix basse ou à voix haute.

C'est le premier janvier. C'est le premier jour de l'année. Le jour de l'An:

C'est un jour de fête.

En France les grandes personnes ont l'habitude d'offrir Les étrennes:

des cadeaux le jour de l'An. Ces cadeaux s'appellent étrennes. Les enfants aussi peuvent recevoir des étrennes.

La personne qui ment est une personne qui dit des men-Un mensonge:

Mentir (v.): songes.

Le jour, c'est la lumière du soleil qui nous éclaire, la nuit Eclairer  $(v_{\cdot})$ :

L'Electricité: nous nous éclairons à l'électricité.

On mange beaucoup de choses avec de la sauce. Il y a de La sauce:

la sauce à la tomate, de la sauce mayonnaise, etc.

Tendre (v. comme attendre): Pour saluer je *tends* la main.

Pour se reposer il s'est couché sur l'herbe, il **Étendre** (v. comme vendre):

s'est étendu sur l'herbe.

L'enfant fait ce que sa mère lui dit : il obéit à sa mère. Obéir (v. comme finir): Il me retient par la main (ou par le bras) pour que Retenir (v. comme tenir):

je ne m'en aille pas.

Marcher en arrière: le contraire d'avancer. Reculer (v.):

Roux-rousse: Les cheveux *roux* sont presque rouges.

## LE VERBE «MENTIR». PARTICIPE PASSÉ, «menti»:

Je mens, tu mens, il ment, nous mentons, vous mentez, ils mentent. l'ai menti. Je mentais. Je mentirai.

#### **CONVERSATION:**

## RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Quel jour est-ce la fête de Noël? Quels sont les cadeaux que vous préférez? Que dînez-vous le soir de Noël? Qu'est-ce qu'on met sur un arbre de Noël? Qu'est-ce que le jour de l'an? Avec quoi nous éclairons-nous le jour?, et la nuit? Quand ferme-t-on les volets?

## TROUVEZ LES QUESTIONS:

- —Il y en a de toutes les couleurs.
- —Il a les cheveux roux.
- —Alors, j'allume une bougie.
- -C'est la vérité.
- —Ce sont des étrennes.
- —Ce sont des oiseaux de basse-cour.

#### ATTENTION:

a)	C'EST (sujet)	. QUI	CE SONT QUI (sujet)
----	---------------	-------	---------------------

Le chien garde la maison
Les chats mangent les souris
Je travaille
Tu lis
C'est noi qui travaille.
C'est noi qui lis.
C'est lui qui chante.
Elle parle
C'est Jean qui arrive.
Nous écoutons
C'est le chien qui garde la maison.
Ce sont les chats qui mangent les souris.
C'est moi qui travaille.
C'est lui qui chante.
C'est elle qui parle.
C'est Jean qui arrive.
C'est nous qui écoutons.

Nous écoutons

Vous partez

C'est nous qui écoutons.

C'est nous qui écoutons.

C'est vous qui partez.

CE SONT eux qui s'en vont.

CE SONT elles qui viennent.

Jean et Sylvie écrivent

CE SONT Jean et Sylvie qui écrivent.

C'EST ...... QUE CE SONT ...... QUE (complément direct)

Je prends ce livre C'est ce livre que je prends.

J'achète ces cahiers CE SONT ces cahiers que j'achète.

# C'EST ..... QUE (compléments)

Je viendrai demain J'irai au lycée Je viens avec ma soeur Je vais à Paris Je suis ici C'est demain que je viendrai. C'est au lycée que j'irai. C'est avec ma soeur que je viens. C'est à Paris que je vais. C'est ici que je suis.

## NOËL CHEZ LES DUCLOS

Demain, 25 décembre, c'est la fête de Noël, Madame Duclos a fermé les volets des fenêtres et la bonne lumière de la lampe éclaire la pièce. Ce sont les enfants, aidés de leur père, qui s'occupent d'installer l'arbre de Noël au milieu du salon. C'est Madame Duclos qui prépare le grand dîner à la cuisine. Pierre tient à la main des boules rouges, jaunes et bleues et c'est Jean qui va les suspendre aux branches.

Jean: Où es-tu, Sylvie?

Sylvie: Je suis allée jeter un coup d'oeil à la cuisine. Oh! le bon dîner!

J'ai vu un gros poisson couché dans un lit de sauce, et une belle

dinde, et comme dessert une bûche de Noël!

Jean: Combien avons-nous de bougies?

Pierre: Il y en a vingt.

Jean: Il m'en faut le double au moins.

Pierre: Mais, non, tu peux mettre aussi des fils d'or et des étoiles en

argent comme tu as fait l'année dernière.

Sylvie: Dépêchez-vous. Il faut que tout soit prêt avant que nos grands-

parents, notre oncle, notre tante et nos cousins arrivent. Est-ce qu'ils viendront aussi chez nous le jour de l'An?

Pierre: Est-ce qu'ils viendront aussi chez nous le jour de l'An c'est nous qui irons chez eux.

Pierre: Et ils nous donneront nos étrennes!

Iean: Maman m'a dit de mettre aussi ces boîtes sur l'arbre.

Sylvie: Qu'est-ce qu'il y a dedans?

Jean: Tu es bien curieuse. Des cadeaux, bien sûr, mais tu ne le sauras

pas ce soir. C'est demain qu'on les ouvrira.

Sylvie: Oh! Comme l'arbre est beau, comme il brille!

Pierre: Moi, je n'oublierai pas de mettre mes souliers devant la cheminée.

Jean: Qu'est-ce que tu as demandé au Père Noël?

Pierre: Une bicyclette.

Tous les trois: Quel bon réveil demain!

#### PRONONCIATION:

é vérité, éclaire(r), obéir, étrenne, réveil, recule(r), arrivée

è Noël, volet, arrière-boutique

u double, bougie, roux, rousse, fou, pas du tout

u reculer, bûche, suspendre

an mentir, mensonge, étendre, suspendre, nouvel an

an dinde, dindon

ô cadeau

e + y réveil

ua voix

v vérité, volet, réveil, voix, arrivée, nouvel an

b bûche, bougie, obéir

ch bûche

s rousse, mensonge, suspendre

## LECTURE:

## L'ARRIVÉE DE SAINT-NICOLAS

Écoutez l'arrivée de Saint-Nicolas chez nous.

Un soir, des amis de mes parents et leur petite fille Justine se trouvaient dans notre arrière-boutique après dîner. Mon père lisait le journal à haute voix. Justine et moi nous regardions ensemble, les images d'un vieux livre que nous aimions beaucoup.

Et tout à coup nous entendons dehors un âne. Tout le monde écoute et

ma mère dit:

—C'est l'âne de Saint-Nicolas.

Alors, la porte de la boutique s'ouvre et Saint-Nicolas lui-même, ses longs cheveux **roux** sur le dos et un sac sur les épaules, entre. On l'entend traverser le magasin. C'est terrible! Justine se cache derrière moi. Le voilà!

—Où sont-ils, crie-t-il d'une grosse voix.

—Qui cherches-tu, Saint-Nicolas?, répond ma mère.

—Les enfants méchants qui ne veulent pas obéir à leurs parents, qui disent des mensonges, qui ne vont pas à l'école. Étes-vous contents des vôtres?

-Hé-hé, dit mon père, pas trop. Lucien ne sait pas encore lire, et puis il

court dehors dans la neige. Il ne veut rien écouter.

-Ha, ha! fait Saint-Nicolas et il étend la main. Ma mère me prend entre

ses genoux.

—Non, laissez-le encore pour cette fois, il deviendra plus sage, n'est-ce pas, mon enfant? Je serre les lèvres sans répondre et derrière moi, sous la table, Justine me retient par la jambe.

—Et l'autre? Est-ce qu'elle est sage? Est-ce qu'elle ment?

—Moi, dit le père de Justine, je ne suis pas content du tout, pas du tout..., Justine n'obéit pas..., Justine n'écoute rien...

-C'est bon... Où est-elle?, dit Saint-Nicolas, et il se baisse.

Justine crie:

—Lucien, Lucien!

Alors, fou de colère, je me jette devant elle et Saint-Nicolas recule:

—Tu veux donc, que je t'emmène dans mon sac, méchant enfant? Arrive...!

Mois Saint Nicolas est porti

Mais Saint-Nicolas est parti.

On nous a donné alors ce qu'il avait apporté: des pommes, des bonbons, des gâteaux. Et on nous a montré aussi, sur la table, le bâton qu'il avait laissé pour que nous soyons plus sages l'année prochaine.

D'après Erckmann-Chatrian: «Les vieux de la vieille».

#### **EXERCICES:**

#### 1.—Complétez:

En France, le 25 décembre c'est la fête de ... Jean a ... des boules et des ... aux ... de l'arbre de ... Pierre a demandé une ... au père Noel. Il faut dire toujours la ... il ne faut pas dire des ... il ne faut pas ... Les enfants sages ... à leurs parents et à leurs professeurs. J'aime bien recevoir de jolis ... C'est la nuit, tu peux fermer les ... de la fenêtre.

2.—FAITES DES PHRASES SUR CET EXEMPLE: «LE PAYSAN TRAVAILLE LA TERRE; C'EST LE PAYSAN QUI TRAVAILLE LA TERRE»:

Ce chauffeur conduit ce camion. Le boucher vend de la viande. Le crémier vend du beurre. La boulangère vend du pain. Le maçon construit la maison. Les infirmières soignent les malades. Les pharmaciens vendent des médicaments. Les professeurs expliquent les leçons. Les élèves font les devoirs.

3.—Faites des phrases sur cet exemple: «Je choisis ce gâteau; c'est ce gâteau que je choisis»:

J'ai acheté cette robe. Tu as envoyé cette lettre. Ils sont arrivés hier. Vous êtes assis là. Elle vient de Paris. Sylvie a reçu un joli cadeau. Elles arriveront la semaine prochaine. Ils partiront demain. Nous irons à la campagne. Vous avez visité cette ville.

Poésie

Trèfle à trois feuilles Doit en avoir quatre Pour qu'on le cueille Etoile du soir Doit montrer sa queue Pour qu'on l'aille voir.

Ivan Goll

# SEIZIÈME LEÇON

## REGARDER:



Voilà un singe qui joue sur un trapèze Il est amusant = il est drôle



Voilà un serpent



Voilà un loup (loup-louve) Son museau est pointu



Voilà un chameau

## LES ANIMAUX SAUVAGES



Voilà un lion dans sa cage (lion-lionne)



Voilà un éléphant



Voilà un renard Il a une belle fourrure



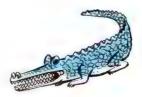
Voilà le long cou d'une girafe



Voilà un tigre (tigre-tigresse)



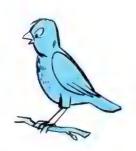
Voilà un ours (ours-ourse)



Voilà un crocodile



Voilà une panthère



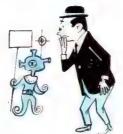
L'oiseau n'a pas de bouche: il a un bec



Il donne un coup de pied au ballon



Cet enfant fait de la gymnastique



Ce monsieur est très surpris (v. surprendre, comme prendre)

## **VOCABULAIRE:**

Un fleuve: La rivière est plus petite que le fleuve. Le fleuve se jette

dans la mer.

Un zoo: C'est un jardin où il y a des animaux sauvages dans des

cages.

Le reste: Voilà beaucoup de pommes: donne-m'en quatre et garde

le reste pour toi.

La proie: Le loup a mangé un mouton. Le mouton a été sa proie.

Le voisin — Ce monsieur habite à côté de chez moi, c'est mon voisin.

Voisin-e

Ennuyeuse-

Remplacer (v.): Quand papa a été malade, notre oncle l'a remplacé: notre

oncle a travaillé à la place de papa.

**Chasser** (v.): Les chasseurs chassent les animaux sauvages.

**Employer** (v.): On *emploie* les fourrures de certains animaux pour faire

de jolis manteaux bien chauds, mais très chers.

Attaquer (v.): Beaucoup d'animaux sauvages attaquent l'homme. Ressembler (v.): Je suis comme mon cousin: je ressemble à mon cousin.

Imiter (v.): Je fais comme toi: je t'imite. Grimper (v.): Les singes grimpent aux arbres.

Ennuyeux Un jeu qui n'est pas amusant est un jeu ennuyeux.

Immobile: Qui ne bouge pas.

Argenté-e: De la couleur de l'argent ou qui ressemble à l'argent. Étourdi-e: Il a mis son chapeau dans le lavabo! Il est étoudi!

#### **EXPRESSIONS:**

1. Au moyen de: Je me sers d'une bougie quand il n'y a pas d'électricité.

Je m'éclaire au moyen d'une bougie.

2. En général: Presque toujours.

3. D'accord: Je veux bien = je suis **d'accord**. Je ne veux pas = je

ne suis pas d'accord.

## LE VERBE «EMPLOYER». PARTICIPE PASSÉ, «employé»:

J'emploie, tu emploies, il emploie, nous employons, vous employez, ils emploient.

J'ai employé. J'employais. J'emploierai.

#### PRONONCIATION:

singe, voisin, au moyen de, grimper an

éléphant, serpent, panthère, surprendre, remplacer, employer, an ressembler, ennuyeux, argenté

é chasse(r), remplace(r), employe(r), devine(r), ressembler(r), attaque(r), imite(r), grimpe(r), étourdi, argenté, éléphant

è trapèze, panthère, reste, bec, serpent

11 ours, ourse, loup, louve, fourrure, étourdi

museau, ennuyeux, surprendre ô sauvage, drôle, chameau, museau

proie, voisin, employer ua

renard, deviner, ressembler, fleuve oe

gymnastique, immobile

eu ennuy**eu**x

cage, girafe, gymnastique, argenté, sauvage

deviner, fleuve, livre, sauvage, voisin

b bec, immobile

f

trapèze, voisin, museau, ennuyeuse Z

ours, ourse, singe, surprendre, sauvage, ressembler, remplacer, S serpent, chasser

ch chameau, chasser

#### LE PASSÉ RÉCENT:

VENIR DE + infinitif

J'ai fini mon exercice maintenant même = Je viens de finir mon exercice. Je suis arrivé en ce moment = Je viens d'arriver.

Je viens de finir Ie viens d'arriver Tu viens de finir Tu viens d'arriver Il vient de finir Il vient d'arriver du lycée un exercice Nous venons de finir Nous venons d'ar:iver Vous venez de finir Vous venez d'arriver Ils viennent de finir Ils viennent d'arriver

ON PEUT AUSSI METTRE LE VERBE «VENIR» À L'IMPARFAIT:

Je **venais de** sortir quand il est arrivé = J'étais sorti il n'y avait pas très longtemps.

L'Adverbe:

MÊME

-Est-ce que vous avez fini vos devoirs? Il est cinq heures.

—Oui, maman nous avons fini nos devoirs.

-Et Pierre aussi, lui, qui d'habitude n'a jamais fini avant six heures?

—Oui, **même** Pierre a fini.

## LISEZ:

Tous s'amusaient. -Les vieilles personnes aussi?--Oui, même les vieilles personnes.

Tout est triste, tout se tait.—Les oiseaux aussi?—Oui, **même** les oiseaux. Tout le monde était là.—Les enfants aussi?—Oui, **même** les enfants. J'ai très bien fait mes exercices.—L'exercice de Mathématiques aussi?

Oui, même celui de Mathématiques.

#### CONVERSATION:

## RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Quels sont les animaux sauvages que vous connaissez?

Quels sont les animaux sauvages qui ont une belle fourrure?

Quels sont ceux qui grimpent aux arbres?

Quels sont ceux qui habitent dans les fleuves des pays chauds?

Que font les singes?

Que savez-vous sur la vie de tous ces animaux?

Dites si vous avez visité un zoo et ce que vous y avez vu.

## TROUVEZ LES QUESTIONS:

-Au moyen de leur queue.

—Elle a de grandes taches brunes.

-Non, ils ont un bec.

Non, ils n'ont pas de pattes.On en fait de jolis manteaux.

—On en fait des serviettes, des sacs, des portefeuilles, etc.

## DEVINONS (1) LE NOM DE L'ANIMAL!

-Regardez le beau livre que grand-père vient de me donner pour mes étrennes!

—Qu'est-ce que c'est?

- —La vie des animaux sauvages. Aidez-moi à deviner le nom de chaque animal.
- —Il **ressemble** au chien, mais il est plus fort. Son **museau** est long et pointu, ses oreilles droites. Il s'**attaque** aux boeufs, aux chevaux, et surtout aux moutons, et quand la faim le pousse il peut **même** s'attaquer à l'homme. C'est le ...

-Elle a un cou très long et une peau à taches. Se taille est grande. Elle a

quelquefois jusqu'à six mètres de hauteur. C'est la ...

—Il est très intelligent; il vit longtemps, jusqu'à cent cinquante ans quelquefois. En général, il est doux et c'est un des animaux les plus forts. Dans certains pays c'est un animal domestique. C'est l'...

—Son **museau** est long et pointu. Il aime manger les poules. Il a une belle queue épaisse. Ses poils sont roux. Ceux des pays froids ont une belle **fourrure** 

argentée. C'est le ...

—Ses poils sont courts et roux. Il saute jusqu'à trois mètres de hauteur, mais il ne **grimpe** pas aux arbres. Il habite surtout les régions chaudes où il y a des bois. Il **chasse** d'autres animaux. Il les **surprend** près des lacs ou des rivières quand ils vont boire. On dit qu'il est le roi de la forêt. C'est le ...

—C'est comme un grand chat. Sa robe jaune est couverte de taches brunes. Il y en a aussi qui sont noires. Elle **attaque** tous les animaux, **même** l'homme. Elle **grimpe** aux arbres et se tient **immobile** sur les grosses branches prête à se lancer sur sa **proie**. Sa chasse est toujours dangereuse. C'est la ...

—C'est un grand animal lourd, à **museau** pointu, à queue courte, à **fourrure** épaisse. Il mange de la viande mais aussi des fruits. Il y en a des bruns et des

blancs. C'est l'...

—Ils habitent dans tous les **fleuves** des régions chaudes. Leur peau s'**emploie** de nos jours pour faire de très jolis sacs. Ils passent presque tout le temps étendus sur le sable, au bord de l'eau. Quand ils dorment avec leur bouche grande ouverte, de petits oiseaux viennent y chercher avec leur **bec** les **restes** de leurs repas. Ce sont les ...

—C'est l'animal le plus utile dans les régions sèches. Il **remplace** le cheval.

C'est le ...

—Ils sont très intelligents. Ils habitent dans les arbres. Ils se suspendent aux branches au moyen de leur queue. Ils imitent l'homme: ils peuvent servir

à table, faire le ménage, etc. Ce sont les ...

—Il y en a de très dangereux. Un animal piqué par lui peut mourir tout de suite, un homme après quelques heures s'il n'est pas soigné a temps. Il n'a pas de pattes. C'est le ...

#### LECTURE:

### DRÔLE DE MÉTIER

Mon ami Thomas, employé comme moi, n'avait plus de travail. Thomas descend dans la rue, achète un journal et lit: «On demande un

<sup>(1)</sup> Verbe deviner = (trouver).

homme sérieux pour le **zoo** de Londres.» Thomas aime les bêtes. Il prend le train, arrive au **zoo**, se présente au directeur. Celui-ci le regarde:

-Votre figure me plaît, dit-il. Vous devez être un garçon sérieux. Vous

ferez très bien le singe.

Thomas ouvre de grands yeux.

—Le quoi...?

—Voici. Le grand **singe** de Bornéo vient de mourir. C'est très **ennuyeux.** Il nous faut deux mois pour en faire venir un autre. Nous avons gardé sa peau. Elle doit vous aller. Vous la mettez et vous **remplacez** le **singe**. Trois *livres* (1) par jour, **d'accord?** 

—D'accord.

Thomas met la peau, entre dans la cage, se met à faire le singe devant les

enfants. Il a même un trapèze pour sauter et faire de la gymnastique.

Un matin, à force de tourner, il tombe dans la **cage voisine** et reste par terre tout **étourdi**. Puis il s'eveille (2), tourne la tête et aperçoit un énorme **lion** endormi. Thomas veut s'en aller mais la **cage** est fermée. Et voilà maintenant que le lion se réveille et s'avance vers lui. Thomas a si peur qu'il cache la figure dans ses mains. Dans ce moment il reçoit sur l'épaule un petit **coup**. Et il entend une douce voix. C'était le lion qui parlait!

--Moi aussi, disait-il, je suis un employé sans travail!

D'après André Gybal: «Peau de singe».

#### EXERCICES:

#### 1.--COMPLÉTEZ:

Dans un ... il y a des animaux ... Le ... aime manger des poules. Les ... imitent très bien l'homme. Les ... vivent dans les fleuves des pays chauds. Le ... n'a pas de pattes. On dit que le ... est le roi des animaux. La ... peut ... aux arbres. Ma mère a acheté une belle ... de renard pour le ... de son manteau. Les oiseaux n'ont pas de bouche, ils ont un ... La ... a un ... très long. Je n'aime pas jouer à ce jeu, c'est très ...

## 2. - METTEZ LES VERBES AU PASSÉ RÉCENT:

J'arrive de la gare. Tu manges de la soupe. Elle achète un joli sac. Il met une belle cravate. Nous sortons. Vous chassez dans la forêt. Ils ont dit un gros mensonge.

## 3.—ÉCRIVEZ LES ADJECTIFS QUALIFICATIFS:

Ma soeur oublie tout, elle ne fait attention à rien, elle est (étourdi). Cette histoire ne m'amuse pas du tout, c'est une histoire (ennuyeux). Je ris quand je vois le singe, je le trouve (drôle). Elles ne bougent pas, elles restent (immobile). Ne te jette donc pas par la fenêtre ma fille, tu es (fou).

(2) Il se réveille.

<sup>(1)</sup> Monnaie anglaise.

## 4. - METTEZ L'ADVERBE «MÊME»:

C'est un enfant qui a beaucoup de jouets, il a ... un trapèze. Tout le monde était content, ... cette dame qui est toujours triste. Il travaille tous les jours ... le dimanche. Il se baigne dans la mer tous les jours, ... en hiver. Il porte tous les jours un parapluie, ... quand il ne pleut pas.

## 5.- Conjuguez les verbes:

Ressembler à ses parents. Employer son temps libre à jouer ou à lire. Remplacer sa mère quand elle est malade.

## Chanson

Marchande des quatre saisons, Ne voulez-vous pas m'en vendre une: Un printemps heureux sous la lune Qui rirait au toit des maisons?

- —Je n'ai plus de printemps, dit-elle; Du printemps comme de l'été Mes clients ont tout emporté Et vainement je les rappelle!
- —Pour charmer un coeur trop amer, Donnez-moi quelque bel automne Où je chante jusqu'à l'hiver Ma jeunesse qui m'abandonne.

Tristan Derème.

# DIX-SEPTIÈME LEÇON

## REGARDEZ:



Voilà des clowns (un clown)



Voilà une danseuse (danseur-danseuse) Elle danse bien (v. danser)



Voilà un tambour



Pierre attrape les papillons avec son filet (v. attraper)



Ce chien a mordu cet enfant (v. mordre)



L'agent de police a arrêté le voleur



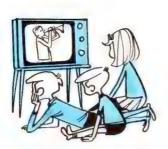
Le voleur est en prison



Ces meubles sont en ordre (un ordre)



Ces meubles sont en désordre (un désordre)



À la télévision nous voyons un musicien (musicien-musicienne)



Il sourit (v. sourire, comme rire)

## ATTENTION:

SE SAUVER

SAUVER



Ce voleur se sauve! (s'en va vite)



Il sauve son ami

## **VOCABULAIRE:**

Le lendemain: Le jour suivant.

Un objet:

Une chose est un objet. J'ai acheté plusieurs objets en or.

Se moquer (v.):

Rire de quelqu'un. On ne doit pas se moquer des autres.

Avoir le droit:

On n'a pas le droit de faire les choses qui dérangent les autres.

## **CONVERSATION:**

## RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Aimez-vous le cirque? Y allez-vous souvent? Que font les clowns? Comment sont-ils habillés? Aimez-vous les jeux des animaux? Quels sont les animaux sauvages que vous avez vus dans un cirque? Avez-vous vu jouer des animaux domestiques? Lesquels?

## TROUVEZ LES QUESTIONS:

-Non, je ne me moque pas de mes camarades.

-Elle danse très bien.

-Non, je n'ai jamais été mordu par un chien.

—Ce sont les musiciens.

-Non, nous n'avons pas le droit.

#### LES PRONOMS INTERROGATIFS:

## a) Pronoms interrogatifs simples:

Pour des personnes		Pour des choses	
Sujet: Qui? (ou Qui est-ce qui?)		QU'est-ce QUI?	
Complé- ment  d'object QUI (ou Qui est-ce que?)  avec pré- à QUI? position de QUI? par QUI? avec QUI?. etc.		QUE (ou Qu'est-ce que?)  à QUOI? de QUOI? par QUOI? avec QUOI?	

#### EXEMPLES:

Pour des personnes		Pour des choses	
Sujet: Qui est là? Qui est-ce qui est-là?		Qu'est-ce qui te dérange?	
Complé- ment	d'oject direct avec pré- position	Qui as-tu vu? Qui est-ce que tu as vu?  À qui parlez-vous? De qui parlez-vous? etc.	Que regardes-tu? Qu'est-ce que tu regardes?  À quoi pensez-vous? De quoi parlez-vous?, etc.

## b) Pronoms interrogatifs composés:

SINGULIER	Pluriel	
Masculin Féminin	Masculin Féminin	
LEQUEL? LAQUELLE?	LESQUELS? LESQUELLES?	

## EXEMPLES:

Sujet: Un de mes professeurs va venir. LEQUEL va venir?

Complément d'objet direct | Je vais acheter un livre. LEQUEL vas-tu acheter?

Complément avec préposition { Je vais aller avec un camarade. Avec LEQUEL?

## ATTENTION:

Ces pronoms interrogatifs employés avec les prépositions | a ou | de prennent les formes suivantes:

Singulier		PLURIEL	
Masculin	Féminin	Masculin	Féminin
à) auquel de) duq <mark>uel</mark>	à laquelle de laquelle	auxquels desquels	auxquelles desquelles

## ALLONS AU CIRQUE!

Jean: Vous ne savez pas ce que je viens de voir?

Pierre: Qu'est-ce que tu as vu?

Jean: Un cirque. Il vient de s'installer sur le champ de foire. Ils ont

un éléphant, un chameau, un singe...

Pierre: Tiens, qu'est-ce que c'est que cette musique?

Sylvie: Mais ce sont les musiciens du cirque. Allons vite à la fenêtre.

Jean: Je vous le disais bien. Regardez les musiciens en habit rouge. Celui qui marche devant c'est un petit garçon qui bat du

tambour.

Pierre: Oh! Que les clowns sont drôles avec leur figure toute blanche

et leur énorme bouche rouge!

Jean: Et leurs vêtements trop grands pour eux!

Sylvie: Mais celui-là avec un chapeau pointu, a un beau costume

plein d'étoiles qui brillent!

Pierre: Lequel? Je ne le vois pas.

Sylvie: Celui qui est là, derrière les autres. Regardez la

vie: Celui qui est là, derrière les autres. Regardez la danseuse, avec sa belle robe légère, debout sur ce beau cheval blanc, comme

elle est belle! Elle nous salue de la main et elle nous sourit.

Jean: Voilà, là-bas, l'éléphant qui danse tandis que le singe se tient

bien droit sur le dos du chameau.

Pierre: Nous allons demander à papa de nous emmener au cirque

demain dimanche.

#### PRONONCIATION:

ua droit

u public, musicien

u clown, sourire, tambour

é sauve(r), attrape(r), danse(r), se moque(r), représentation, désordre

an danser, danseuse, danseur, tambour, représentation, lendemain

an musicien, lendemain

ô sauver

o objet, désordre, ordre

sion représentation

b tambour, objet

j objet

z musicien, prison, danseuse

s danser, danseur, danseuse, sourire, police, musicien, cirque

k public v sauver

#### LECTURE:

## UNE REPRÉSENTATION QUI FINIT MAL

Nous voyagions tout le temps. Un jour nous arrivons à Toulouse (1); nous commençons notre **représentation**: nos trois chiens sautent, reconnaissent les lettres, les chiffres que leur montrait Vitalis (2). Puis le petit singe, une assiette de métal à la main fait le tour du public et chacun lui donne une

(1) Ville de France.

<sup>(2)</sup> Un vieux monsieur, le maître du petit garçon qui parle.

pièce de monnaie. Enfin, Vitalis met sur une table, en désordre, les objets qui servent à prendre un repas et il m'appelle. J'arrive devant la table et la regarde comme quelqu'un qui ne sait pas ce qu'il doit faire. Quand tout le monde a bien ri de voir mon air bête, Joli-Coeur (1) arrive avec l'air de se moquer de moi et met tout en ordre. Tout le monde est content. Ces bonnes gens étaient bien étonnés de voir des animaux aussi intelligents, aussi adroits et ils lançaient des pièces de monnaie que nous ramassions pour les donner à Vitalis.

Mais un agent de police arrive, l'air méchant:

-Vous n'avez pas le droit de montrer ces chiens, ils peuvent mordre. Emmenez-les.

Notre public était heureux. Tout le monde s'amusait. Et cet agent venait tout déranger. L'agent regarde autour de lui. Il sent que personne ne lui donne raison et il s'en va.

Le lendemain Vitalis m'envoie avec les animaux pour donner une autre représentation. Je commence donc à faire travailler les chiens. Joli-Coeur était assis et attendait son tour. De loin je vois l'agent arriver. Et Joli-Coeur commence à se moquer de lui! J'ai peur de la colère de l'agent, je cours à mon singe pour le faire rester tranquille. L'agent croit alors que je veux me sauver et me frappe si fort qu'il me jette par terre. Au même moment Vitalis arrive, prend l'agent par le bras:

-Vous avez frappé cet enfant, dit-il. C'est mal.

L'agent était fou de colère. Il attrape mon maître aux épaules et crie:

—Suivez-moi, Monsieur, je vous arrête!

Et il conduit Vitalis en **prison.** Et je reste seul avec les animaux, sans mon bon maître et sans argent!

D'après Hector Malot: «Sans famille».

#### **EXERCICES:**

#### 1'-COMPLÉTEZ:

Dans un ... on voit des ..., qui nous font rire. Les ... font de la musique. Pendant la ... le ... regarde et s'amuse beaucoup. Quand l'... de ... arrive, il arrête Vitalis. Pierre ... les papillons avec un filet. La ..., montée sur un cheval nous ... et salue tout le monde. Fais attention à ce chien, il peut te ... Ne laisse pas tes affaires en ... Le chat se ... parce qu'il a peur. Ne te ... pas de tes amis. La mère ... à son enfant. Vous n'avez pas le ... de faire cela.

## 2.-ÉCRIVEZ À LA FORME NÉGATIVE:

J'aime battre du tambour. L'agent a arrêté des enfants. Le musicien a fait de la musique pendant trois heures. Les clowns sont très bien habillés. La danseuse est laide. Ces objets sont en or. Vous avez été voir une représentation. Ils ont très bien dansé. Laissez tout cela en désordre.

<sup>(1)</sup> C'est le nom du singe.

3.—Faites des phrases sur cet exemple: «Je veux un livre. Lequel veux-tu?:

Je	vouloir	un livre
Tu	acheter	un cadeau
Il	choisir	une robe
Nous	aimer	un gâteau
Vous	vendre	des chapeaux
Ils	offrir	des gants
Elle	donner	des blouses
Elles	recevoir	des chemises

- 4.—Conjuguez les verbes «Sourire à ses amis». «Ne pas se moquer des autres». «Battre des mains quand on s'amuse bien au cirque»:
- 5.—Trouvez les questions et employez des pronoms interrogatifs:

Ce ballon est à Pierre. Nous allons jouer au ballon. Tu regardes les enfants. C'est mon père qui est venu. C'est ma mère que je cherche. J'irai avec mon frère. Nous parlons de nos affaires. Vous êtes arrivés avec nous. C'est le professeur qui est là.

#### Le chien rit

Le chien rit, le chat danse. Toi, tu lis, tu lis!

Le chien rit, le chat danse, Et tu lèves les yeux.

Le chien rit, le chat danse, Mais ton livre te chante: Tout l'art, toute la science, Tu les veux, je les ai.

André Spire

# DIX-HUITIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Au cinéma les gens regardent le film



Voilà un requin



Jean fait de grands gestes avec les mains



Elle est en train de filmer avec sa caméra



Ce jeune homme va plonger (v. plonger)



Jean parle à Sylvie; il lui raconte une chose (v. raconter)



Celui qui marche devant guide les autres (v. guider)



Le juge doit être juste



Il est midi juste

#### VOCABULAIRE:

Un ennemi: Le contraire de «ami». Celui qui m'attaque est mon

ennemi.

La suite: Ce qui vient après.

Un pilote: Celui qui conduit un avion ou un bateau. Le poisson

pilote sert de guide au requin.

La condition: Tu viendras avec moi à condition que tu sois sage =

= Tu viendras avec moi si tu es sage.

Vivre (v.): Le contraire de mourir. Il faut avoir une bonne santé

pour vivre longtemps.

Se débrouiller (v.): Ce garçon sait toujours ce qu'il doit faire, même dans

les moments les plus difficiles, il sait toujours se débrouil-

ler.

Remonter (v.): Monter de nouveau. Monter après être descendu.

Se diriger (v.): Je vais au lycée = Je me dirige au lycée.

Il faut que je m'entraîne à jouer au ballon.

Entraîner (v.) Si je veux faire une chose très bien, il faut que je m'y entraîne.

Ne va pas avec ce mauvais élève, ne te laisse pas entraîner

par lui.

(a) Je ne veux pas que tu fasses cela = Je te défends de faire cela.

Il est défendu de fumer dans les autobus.

b) Je me défends quand on m'attaque.

#### **EXPRESSION:**

Défendre (v.):

(comme vendre)

Sans doute = sûrement.

LE VERBE «VIVRE». PARTICIPE PASSÉ, «vécu»:

Je vis, tu vis, il vit, nous vivons, vous vivez, ils vivent. J'ai vécu. Je vivais. Je vivrai.

#### CONVERSATION:

### RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Que faisait l'homme qui vivait dans la forêt? Qui étaient ses amis? Et ses ennemis? Avait-il une maison?

Était-il adroit? Pourquoi? Comment se débrouillait-il?

Aimez-vous aller au cinéma? Quand est-ce que vous y allez?

Quels sont les films que vous préférez? Racontez un film que vous avez vu.

#### TROUVEZ LES QUESTIONS:

- -Ils sont très grands et très dangereux.
- -Ils habitent dans l'eau de mer.
- -Oui, à condition de bien travailler.
- -Le loup est l'ennemi des moutons.
- -Oui, mais je ne sais pas plonger.

LES ADVERBES DE MANIÈRE:

-MENT

Ce travail est facile: Nous le faisons facilement.

 $Adjectif \ au \ f\acute{e}minin \ + \ ment \ = \ Adverbe$ 

 fort
 e
 ment
 →
 fortement

 adroit
 e
 ment
 →
 adroitement

 long
 longue
 ment
 →
 heureusement

 public
 publique
 ment
 →
 publiquement

 frais
 fraîche
 ment
 →
 justément

 juste
 ment
 →
 justément

 tranquille
 ment
 →
 tranquillement

#### ATTENTION:

- b) L'adverbe de mauvais est mal.
- Les adjectifs en -ant, donnent des adverbes en -amment.
   Les adjectifs en -ent, donnent des adverbes en -emment.

d) Tous les adjectifs ne donnent pas des adverbes. Il n'y a pas d'adverbe, par exemple, de content, ni de mince.

LE VERBE IMPERSONNEL:

IL ARRIVE

Qu'est-ce que c'est?

C'es

Qu'est-ce que j'entends?

—C'est un accident. Il est arrivé un accident.

-Rien. Ce n'est rien: Il n'arrive

Qu'est-ce qu'il arrive? Qu'est-ce qu'il arrive quelquefois, quand il y a du vent?

—Il arrive que je suis tombé.

Il arrive, quelquefois, que le vent casse les arbres.

#### ATTENTION:

## OUI ou SI?

Question affirmative: Vas-tu venir? —Oui, bien sûr.

Question négative: Est-ce que tu ne vas pas venir? -Si, bien sûr!

#### N'OUBLIONS PAS:

adjectif (adverbe de quantité): Cette ville est si belle!

adjectif (comparatif négatif): Il n'est pas si fort que son frère.

verbe (conjonction): Si tu viens nous sortirons.

(adverbe d'affirmation après une question à la forme négative) Est-ce que tu ne veux pas venir? —Mais si, je veux bien.

#### UN FILM

Pierre: Oh! Raconte-moi le film que tu as vu hier au cinéma, c'était

beau?

Jean: Très beau. Et en couleur! C'était la vie pleine de dangers d'un

homme seul dans la forêt.

Pierre: Qu'est-ce qu'il y avait dans cette forêt?

Jean: C'était une forêt très grande où même les plus petits animaux

pouvaient devenir des ennemis terribles.

Pierre: Et l'homme, où est-ce qu'il vivait?

Jean: Il habitait dans les arbres et sautait adroitement de branche

en branche sans jamais tomber. Il traversait **tranquillement** des lacs et des fleuves sur sa petite barque sans avoir peur des

crocodiles qui dormaient sur le sable au bord de l'eau.

Pierre: Mais il était toujours seul? Il n'avait pas d'amis?

Jean: Oh! si! Ses amis, c'étaient les singes et les éléphants. Ils l'ai-

daient à chasser et à tuer d'autres animaux. De très loin il sentait les tigres et les lions s'approcher, mais il savait toujours se débrouiller. Une fois, avec une pierre, il a écrasé d'un seul coup, la tête d'un serpent qui était caché dans l'herbe! Mais

papa nous appelle. Je te raconterai la suite après.

#### PRONONCIATION:

```
cinéma, se débrouille(r), raconte(r), plonge(r), guide(r), filme(r)
     é
    oe
           requin
           requin
   an
           adroitement, facilement, tranquillement, justement
   an
           adroitement
   ua
           suite, justement, juste
           sans doute
     11
           adroit(e)ment, facil(e)ment, tranquill(e)ment, enn(e)mi
e muet
           débrouille(r)
u + v
     k
           vécu, requin
           vivre
     \mathbf{v}
           geste, diriger, plonger, juste, justement
     i
           condition
  sion
```

ATTENTION: emm = a: intelligemment (prononcez: amment)

#### LECTURE:

## FACE AUX REQUINS

Nous venons de plonger quand nous voyons un requin de deux mètres 50 à trois mètres de longueur. Il est gris. Nous nageons vers lui. Un poisson de 20 cm, blanc et noir, nage au-dessus de son dos. C'est sans doute le poisson-pilote. On dit souvent que le requin v voit (1) mal et que le pilote le guide vers sa proie pour pouvoir manger ce qui reste de son repas. Je crois, au contraire, que le requin y voit aussi bien que nous. Le beau requin gris ne semble pas avoir peur. Je suis content de pouvoir le filmer dans de bonnes conditions. Mon camarade suit l'animal, il l'approche, il le prend par la queue... Moi, je commence à sentir le danger. La bête n'a pas l'air de s'intéresser à nous, mais

son petit oeil immobile nous regarde.

Notre requin gris nous a, peu à peu, entraînés à vingt mètres de profondeur. Alors, Dumas, mon camarade, montre du doigt quelque chose vers le bas. Deux autres requins montent lentement vers nous. Ils sont beaucoup plus grands. Ils ont plus de quatre mètres. Ils sont plus bleus aussi et semblent plus sauvages. Nous n'avons que le couteau et la caméra pour nous défendre. Nous devons remonter sur le bateau. Nous sortons notre tête de l'eau. Le bateau est à 300 mètres de nous! Nous faisons de grands gestes avec les bras, mais le bateau ne répond pas. Je regarde vers le bas, les requins se dirigent vers nous. Nous sommes très fatigués. Nous avons froid. Bientôt nous n'aurons plus d'air. Tout à coup les requins font un dernier tour et disparaissent. Nous ne pouvons pas y croire. Qu'est-il arrivé? Une ombre passe au-dessus de nous: c'est le bateau. Les requins sont partis quand ils l'ont vue. Ils ont eu peur. Remontons le plus vite possible maintenant!

D'après «Le Monde du silence», dans Jacques Malzac, «Exploits sportifs.

<sup>(1)</sup> y voit = voit.

#### EXERCICES:

#### 1. - Complétez:

Les ... sont des animaux dangereux pour l'homme. Je filme avec ma ... Nous nous ... avec nos armes. Tu fais de grands ... avec les bras pour m'appeler. J'ai un oncle qui est ...; il conduit un avion. J'aime ... dans la mer bleue. Les requins ont eu ... de l'... du bateau. Mon ami a pris le requin par la ... Moi, je commence à m'apercevoir du ...

## 2.—FAITES DES ADVERBES AVEC LES ADJECTIFS SUIVANTS:

Sec. Gentil. Étroit. Large. Haut. Bas. Grand. Utile. Inutile. Triste. Curieux. Froid. Chaud. Pauvre. Sec. Doux. Dur. Tendre. Agréable. Laid. Vrai. Ancien.

# 3. -- RÉPONDEZ À CES QUESTIONS PAR DES PHRASES AFFIRMATIVES ET METTEZ "OUI» OU "SI»:

Avez-vous écrit une lettre? Aimez-vous le thé? Est-ce que vous n'avez pas reçu ce paquet? Est-ce que vous ne viendrez pas demain? Avez-vous acheté ces livres? Est-ce que vous n'avez pas trouvé votre stylo? Est-ce que tu ne veux pas jouer? Est-ce que nous sortirons demain? Est-ce que tu ne finiras pas ce travail?

## 4. - FAITES CINQ PHRASES AVEC LE VERBE IMPERSONNEL «IL ARRIVE»:

## 5. -- METTEZ «SI» ET ANALYSEZ CE MOT. (ÉCRIVEZ «ADV.» OU «CON].», ETC.):

... vous voulez j'irai demain avec vous. ... tu viens nous sortirons. Cette robe est ... jolie que je la mets tous les jours. Ces fleurs sont ... belles que je vais en acheter un bouquet. Est-ce que vous n'avez pas écrit encore? Mais ... ... demain il fait beau nous irons à la campagne. Je n'avais jamais vu de ... belles maisons. Elle n'est pas ... grande que sa soeur. Vous n'êtes pas ... sages que je pensais. Tu n'auras pas fini ten travail ... tu ne fais que parler. Ces gâteaux sont ... bons que je vais en acheter une douzaine. Est-ce que tu n'as pas vu ce tableau? ..., je l'ai vu.

## DIX-NEUVIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Au théâtre quand on lève le rideau on voit la scène. Sur la scène il y a un acteur (acteur-actrice)



Voilà une loge La famille Duclos est dans cette loge



Les cloches sonnent (v. sonner, une cloche)



Ce pauvre enfant n'est pas heureux: il est malheureux (malheureux, malheureuse)



Que représente ce dessin? Il représente nos amis qui jouent. (v. représenter)



Ces enfants s'amusent beaucoup: ils paraissent contents. (v. paraître = sembler)



#### VOCABULAIRE:

Le commencement: On ne commence pas une chose par la fin, on doit

commencer par le commencement.

Mon esprit: Ce monsieur est très intelligent. Son esprit (sa pensée)

est avide de connaître.

Un patron: Les ouvriers travaillent sous les ordres des patrons.

La sympathie: J'aime beaucoup cet enfant, j'ai de la sympathie

pour lui.

Un spectacle: Le cinéma, le théâtre, le cirque sont des spectacles.

Un spectateur: La personne qui va à un spectacle. La justice: Le juge doit juger et faire justice.

Mêler (v.): Pierre, qui est petit, ne boit pas de vin; quelquefois

il boit de l'eau mêlée avec du vin.

-Ne t'occupe pas de mes affaires! = Ne te mêle pas

de mes affaires!

Remarquer (v.): Je suis venu cent fois ici et c'est la première fois que

je remarque ce beau tableau.

Hors de (prép.): Cet oiseau n'est pas dans le nid, il est dehors: il est

hors du nid.

#### **EXPRESSIONS:**

TANT MIEUX TANT PIS

Il fait froid et j'ai mis mon manteau: tant mieux!

Il fait froid et je n'ai pas mis mon manteau: tant pis!

## LE VERBE «PARAÎTRE». PARTICIPE PASSÉ, «paru»:

Je parais, tu parais, il paraît, nous paraissons, vous paraissez, ils paraissent. J'ai paru. Je paraissais. Je paraîtrai.

LE VERBE IMPERSONNEL

IL PARAÎT

Il paraı̂t que (on dit que)  $\left\{ egin{array}{ll} \mbox{Les classes finiront le samedi.} \mbox{Mon oncle arrivera demain.} \mbox{Cette pièce de théâtre est très jolie.} \end{array} 
ight.$ 

#### CONVERSATION:

RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Quels spectacles préférez-vous? Pourquoi?

Aimez-vous le théâtre? Avez-vous vu des pièces intéressantes? Quelles sortes de pièces préférez-vous? Comment s'appelle l'endroit du théâtre où se trouvent les acteurs? Aimez-vous mieux être dans une loge ou dans un fauteuil?

#### Trouvez les questions:

- —On y met du charbon.
- —C'est le juge.
- —Non, je trouve qu'il n'est pas heureux.
- —Ce sont les spectateurs.
- —Non, j'aime arriver avant le commencement.

#### RÉVISION DE LA FORME INTERROGATIVE:

- b) Viens-tu?
  c) Est-co Tu viens 1.-
  - Est-ce que tu viens?
- 2.—Quand la 3e personne du singulier du verbe finit Il parle Il parle? b) Parle-t-il? par une voyelle c) Est-ce qu'il parle?
- Jean vient? a) 3.—Quand le sujet est un nom ( Jean vient b) Jeant vient-il?
  c) Est-ce que Jean vient?

#### RÉVISION DE LA FORME NÉGATIVE:

Ne ... pas Ne ... personne Ne ... jamais Ne ... que Ne ... rien Ne ... plus Ne ... aucun Ne ... plus que

#### ATTENTION:

- a) On met ne pas devant un infinitif: Ne pas fumer.
- b) Ne ... point = Ne ... pas du tout.

EXEMPLE: Il n'a point mangé = Il n'a pas mangé du tout.

#### LA FORME INTERROGATIVE NÉGATIVE:

- Jean ne vient pas?
- b) NE + verbe interrogatif + PAS.
- c) Est-ce que Jean ne vient pas?

b) Ne viens-tu pas?
Ne vient-il pas?
Ne venons-nous pas?
Ne venez-vous pas?
Ne viennent-ils pas?

### L'Adverbe «MÊME» dans les phrases négatives:

—Cet enfant n'a rien pour écrire.

-Pas de crayon non plus?

-Non, il n'a **même** pas de crayon.

## N'OUBLIONS PAS QUE «MÊME» PEUT ÊTRE:

Adjectif indéfini: Le même livre. La même maison. Les mêmes

enfants.

Pronom indéfini: C'est le même. C'est la même. Ce sont les mêmes.

Adverbe (aussi): Il travaille même le dimanche.

(nég.) (ni) Il n'a même pas de serviette pour aller à l'école.

## LE THÉÂTRE À LA TÉLÉVISION

Sylvie: Il paraît qu'on donne ce soir une belle pièce de théâtre à la

télévision: L'avare, de Molière.

Pierre: Maman, qu'est-ce que c'est qu'un avare?

Maman: Une personne qui aime surtout l'argent, qui n'aime que l'argent,

mais pas pour le dépenser mais pour le plaisir de le garder, de le regarder, de le compter. Et s'il lui arrive de perdre son argent elle devient la personne la plus malheureuse du monde.

Jean: A quelle heure est-ce, cette pièce?

Sylvie: A sept heures.

Jean: Mais il est plus de sept heures! Nous ne verrons donc pas le

commencement de la pièce!

Maman: Asseyez-vous vite et éteignez la lumière...

Et voilà au milieu de la scène un vieil homme qui crie:

«Au voleur!, au voleur!, à l'assassin!, au meurtrier! (1). Justice, juste ciel! Je suis perdu, je suis assassiné! On m'a coupé la gorge, on m'a dérobé (2) mon

(2) Volé.

<sup>(1)</sup> Un assassin, un meurtrier = celui qui tue un autre homme.

argent! Qui peut-ce être? Qu'est-il devenu? Où est-il? Où se cache-t-il? Que ferai-je pour le trouver? Où courir? Où ne pas courir? N'est-il **point** là? N'est-il **point** ici? Qui est-ce? Arrête. (Il se prend lui-même le bras.) Rends-moi mon argent, coquin! ... (3) Ah! C'est moi. Mon esprit est troublé (4) et je ne sais pas qui je suis, où je suis, et ce que je fais. Hélas! Mon pauvre argent! Mon argent Mon cher ami! Tout est fini pour moi et je n'ai plus que faire au monde.

#### PRONONCIATION:

ua p**oê**le

an assassin, coquin, sympathie

é mêle(r), remarque(r), représente(r), sonne(r), théâtre, meurtrier).

è (s)cène, esprit, paraître

à théâtre

oe remarquer, représenter, meurtrier, spectateur

an représenter, tant pi(s)

u justice

j lo**g**e

s (s)cène, sonner, sympathie, justice, assassin

v avare

z représenter

ATTENTION: un spectateur, un spectacle

#### LECTURE:

## AU THÉÂTRE

Cinq ans. Une petite personne toute blonde, toute ronde, avide de se mêler de tout et de se rendre utile aux autres. Ma mère s'était décidée à m'emmener au théâtre avec toute sa famille.

Voilà. Un grand **rideau** remonte. On voit une chambre et des messieurs qui continuent de causer tranquillement sans **paraître remarquer** toutes ces personnes qui les regardent... Ce n'était peut-être pas très poli d'écouter ce qu'ils disaient ... Mais **tant pis!** Pourquoi parlaient-ils si haut sans se gêner?

Un bureau, des employés qui s'amusent pendant que le **patron** n'est pas là. Par exemple, ce que je trouve très laid c'est qu'ils se moquent d'un pauvre vieil homme mal habillé qui balaye la salle et allume le feu. Et ma **sympathie** va tout de suite au vieil homme. Tam! Tam! Boum! Boum! Une musique de foire. Il y a une fête tout près de là. Tous les employés s'en vont. Le vieil homme reste seul mais lui aussi veut voir cette foire. Alors, avant de s'en aller lui aussi, il dit:

—Si le **patron** vient, je lui dirai que je suis allé chercher du bois pour mettre dans le **poêle!** 

Et voilà qu'une porte s'ouvre et le patron entre. Le patron est en colère:

- (3) En espagnol: bribón.
  - (4) Je perds la tête, je suis fou.

—Quoi! Il n'y a personne ici?, pas même le père Martin! Mais dites-moi donc où est allé le père Martin?

Je me suis décidé et la tête hors de la loge:

Monsieur, ai-je dit de ma voix la plus haute qui a sonné clair dans tout le théâtre, il est allé chercher du bois pour mettre dans le poêle!

D'après M. Alanic: «Les Annales Politiques et Littéraires»

#### EXERCICES:

#### 1.—Complétez:

Le juge doit faire ... Tu peux boire de l'eau ... avec du vin. ... que nous irons demain à la campagne. Commence tes devoirs par le ... Je ne vais pas souvent au ... mais j'aime regarder des ... à la télévision. Cette personne est très agréable, j'ai beaucoup de ... pour elle. Ces ouvrières n'aiment pas beaucoup leur ... Il fait très froid, allume donc, le ... Quand les ... sont contents ils battent des mains. As-tu remarqué l'article si intéressant du journal d'aujourd'hui? Non, je ne l'ai pas ...

## 2.-ÉCRIVEZ CES VERBES AU PRÉSENT INTERROGATIF NÉGATIF:

Remarquer ce qu'il a dit. Paraître plus heureux maintenant. Sonner à la porte.

## 3.—ÉCRIVEZ «MÊME»:

Il ne peut pas travailler, il n'a ... pas d'outils. Tu ne sais pas ta leçon, tu ne l'as ... pas lue. Je n'ai pas envie d'y aller, je ne les connais ... pas. Nous ne pouvons pas nous essuyer, nous n'avons ... pas de serviette. Il n'est pas malade du tout, il n'a ... pas appelé le docteur. Vous ne pouvez pas partir, vous n'avez ... pas de billet.

## 4.-ÉCRIVEZ DES PHRASES À LA FORME NÉGATIVE SUR CET EXEMPLE:

J'ai un cahier seulement: je n'ai qu'un cahier.

Tu as un stylo seulement. Nous avons acheté un cadeau seulement. Vous avez nettoyé une chambre seulement. Elle a préparé un repas seulement. Ils ont vendu leur maison de campagne seulement. Tu as dit deux mots seulement. Ils ont perdu leur crayon seulement. J'ai envoyé une lettre seulement. J'ai écrit deux pages seulement.

#### 5.—ÉCRIVEZ AU PLURIEL:

Cet homme prépare son travail de demain. Cette femme allume le poêle. Cette scène est très triste. Cet enfant crie très fort. Cet employé est parti à la foire. Ce musicien bat du tambour.

## VINGTIEME LECON

#### REGARDEZ:



Cette petite fille joue du piano. Elle joue de la musique classique



Celle-ci joue du violon



Voilà le clavier d'un piano. Chaque touche est une note. Il y a des touches blanches et des touches noires



Voilà un concert. Nous voyons l'orchestre. Les musiciens ont chacun leur instrument (un orchestre)



Sylvie appuie sur une touche
On entend un son
(v. appuyer)



Voilà un **phono** et des **disques** (un **disque**)



Ces enfants pleurent. Leurs larmes coulent sur leur figure (une larme)



Pierre a été méchant.

La maman se fâche.

Elle gronde Pierre.

(v. se fâcher

et v. gronder)

## FAIRE PEUR



Pierre a peur de la vache: La vache lui fait peur

#### **VOCABULAIRE:**

La danse: J'aime danser. Cette danseuse a dansé une danse très jolie.

La douleur: J'ai mal aux dents: la douleur m'empêche de manger et de

dormir.

Diminuer (v.): Le malade va mieux: la fièvre a diminué (= elle a baissé).

Aigu - aiguë: Une grosse voix est le contraire d'une voix aiguë.

LA CONJONCTION:

«tantôt ... tantôt»

(quelquefois ... quelquefois)

Je ne comprends pas pourquoi cet enfant est tantôt triste, tantôt gai.

## LE VERBE «APPUYER». PARTICIPE PASSÉ, «appuyé»:

J'appuie, tu appuies, il appuie, nous appuyons, vous appuyez, ils appuient.

J'ai appuyé. J'appuyais. J'appuierai.

#### ATTENTION:

a) LE VERBE «JOUER»

- 1. Je joue avec mes jouets. Tu joues à ton jeu préféré.
- 2. Dans un théâtre on joue des pièces.

- 3. Je joue du piano. On joue d'un instrument de musique.
- Cher-chère Cette robe est chère; elle coûte 300 Francs.

  Quand j'écris une lettre à ma mère, je mets d'abord:

  «Ma chère maman».
- c) «SE PASSER»: Verbe Impersonnel
- —Qu'est-ce qu'il se passe? —Rien, il ne se passe rien.

#### **CONVERSATION:**

## RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Aimez-vous la musique? Pourquoi?
Jouez-vous du piano ou du violon?
Qu'est-ce qu'un orchestre?
Entendez-vous souvent des concerts? Où?
Savez-vous chanter des chansons? Lesquelles?
Avez-vous un phono et des disques?
Avez-vous un appareil de télévision? Que regardez-vous surtout?

## TROUVEZ LES QUESTIONS:

- -J'aime mieux le piano.
- —Je ne vais pas souvent au théâtre, mais j'aime lire des pièces intéressantes.
- -Oui, je suis allé aux concerts du dimanche au jardin public.
- —Il y a des touches blanches et des touches noires.
- -Ce sont: do, ré, mi, fa, sol, la, si, do.

## LES PRONOMS RELATIFS COMPOSÉS:

LEQUEL - LAQUELLE - LESQUELS - LESQUELLES

Voilà un panier; dans ce panier il y a des provisions.



Voilà un panier dans LEQUEL il y a des provisions.

Voilà une cabine; dans cette cabine il y a un monsieur.

Voilà une cabine dans LAQUELLE il y a un monsieur.



Voilà des paquets sur le quai; dans ces paquets il y a des marchandises.

Voilà des paquets dans LESQUELS il y a des marchandises.



Voilà des branches; sur ces branches il y a des bougies.

Voilà des branches sur LESQUELLES il y a des bougies.



ATTENTION: Ces pronoms relatifs précédés des prépositions à ou de prennent les formes suivantes:

	Singulier		Pluriel	
	Masculin	Féminin	Masculin	Féminin
à	auquel	à laquelle	auxquels	auxquelles
de	duquel	de laquelle	desquels	desquelles

## LA MUSIQUE

Maman: Sylvie, as-tu étudié ta leçon de piano? Et toi, Jean, sais-tu

aussi ta leçon de violon?

Sylvie: Mais oui, maman. Nous savons nos leçons de musique.

Moi, j'ai joué du piano pendant deux heures et Jean a joué du

violon pendant une heure et demie.

Maman: Et toi Pierre, tu n'as pas encore appris tes notes?

Pierre: Je suis en train de les apprendre.

Jean: Il faut réparer le phono. Mon ami Jules m'a prêté deux disques et nous ne pouvons pas les entendre parce que le

phono ne marche pas!

Pierre: Qui est Jules?

Jean: C'est un de mes amis, le garçon auquel je parlais hier à la porte

du lycée.

Sylvie: Qu'est-ce que c'est comme disques?

Jean: L'un, c'est de la musique classique, piano et orchestre, l'autre

ce sont des chansons.

Sylvie: Moi, j'aime beaucoup la musique, surtout la belle musique,

elle me rend triste et gaie en même temps.

Papa: J'ai une bonne nouvelle pour vous, mes enfants, qui aimez la

musique. La semaine prochaine un orchestre de grands artistes arrivera dans notre ville et nous aurons de beaux concerts.

Si vous êtes sages je vous y emmènerai.

Maman: Allons voir maintenant les jolies danses qu'on va donner à la

télévision.

#### PRONONCIATION:

u touche, douleur

oe doul**eu**r

é clavie(r), appuye(r), gronde(r), diminue(r), fâche(r)

an danse, instrument, tantôt

an instrument

è concert, orchestre

u appuyer, aigu, diminuer, instrument

on gronder, son, concert

ui app**uy**er â f**â**cher

â fâcherf phono

ch fâcher, touche

k orchestre

s danse, concert, son

v clavier

ATTENTION: aigu, aigu(ë) (Prononcez le féminin comme le masculin)

#### **EXERCICES:**

## L'AMOUR DE LA MUSIQUE

Christophe est seul. Il ouvre le **piano**, il approche une chaise, il y monte; ses épaules arrivent à la hauteur du **clavier**; c'est assez pour ce qu'il veut. Pourquoi attend-il d'être seul? Personne ne l'empêche de *jouer* à condition qu'il ne fasse pas trop de bruit. Mais il a honte devant les autres, il n'ose pas. Et puis, on cause, on se remue, cela gêne le plaisir, c'est tellement plus beau quand on est seul!

Le coeur de Christophe bat quand il **appuie** le doigt sur une **touche.** Tout à coup les **sons** montent: il y en a de profonds, il y en a d'**aigus**, il y en a qui chantent, il y en a d'autres qui **grondent.** L'enfant les écoute un à un, ils

diminuent et s'éteignent.

Mais le plus beau de tout c'est quand on met deux doigts sur deux touches à la fois. Jamais on ne sait ce qui va se passer. Quelquefois les deux notes sont ennemies, elles se fâchent, elles crient tantôt avec colère, tantôt avec douleur... Et d'autres fois encore il y a des notes qui s'aiment. Elles aiment le petit Christophe et le petit Christophe les aime: il a les larmes aux yeux de les entendre. Ce sont ses amies, ses chères et tendres amies.

Ainsi l'enfant se promène dans la forêt des sons. Un jour, son père est arrivé et a vu le petit Christophe assis au piano. D'abord il lui a fait peur

avec sa grosse voix.

-- Veux-tu que je t'apprenne à jouer?

—Oh!, oui!, il le voulait!...

Ils se sont assis tous les deux devant le **piano** et Christophe, plein d'attention, a pris sa première leçon de musique.

D'après Romain Rolland: «Jean Christophe».

#### LECTURE:

#### 1.—COMPLÉTEZ:

La semaine prochaine un grand ... arrivera dans la ville et nous aurons de beaux ... Sylvie joue du ... et Jean joue du ... Maman s'est ... avec Pierre et elle l'a ... Sylvie, essuie le ... du piano, les ... sont sales. J'ai perdu mon père, c'est une grande ... J'aime le ... des cloches. Il faut réparer le ... si nous voulons entendre ces ... J'ai très mal au dos, c'est une ... ... Dans un ... chaque musicien a son ... de musique. Ne pleure plus, essuie tes ... Le piano, le tambour et le violon sont des ... de musique.

#### 2.—METTEZ UN PRONOM RELATIF:

Le crayon avec ... j'écris est trop court. La petite fille à ... tu parlais est ma cousine. C'est une région dans ... j'ai souvent voyagé. C'est un ami ... je prête quelquefois des livres. Ce sont des forêts dans ... je me promène souvent. Ce sont des camarades ... j'explique souvent les leçons. Voilà les petites filles ... j'ai donné mes livres de l'année dernière.

3.—Faites des phrases sur cet exemple: «C'est une personne à qui j'aime parler: C'est une personne à laquelle j'aime parler»:

Voilà un enfant à qui je vais demander mon chemin. Voilà les enfants à qui tu as donné des jouets. Il y a des gens pour qui l'hiver est une saison très désagréable. Voilà les dames à qui tu as vendu ta maison. Ce sont des personnes de qui on ne peut rien dire.

## 4.—FAITES DES PHRASES ET METTEZ: «TANTÔT . . . TANTÔT»:

Je suis (triste, gai). Il vient chez nous (le matin, le soir). Nous allons en vacances (à la montagne, à la mer). Vous allez (au cinéma, au cirque). Le ciel est (gris, bleu). Il y a (beaucoup de monde, personne). Je vais chez le docteur (le lundi, le jeudi). Mon père est en vacances (au mois de juillet, au mois d'août).

#### 5.—Conjuguez les verbes:

Ne pas s'appuyer sur le clavier du piano. Ne pas se fâcher avec son cousin.

## La mort des oiseaux

Le soir au coin du feu, j'ai pensé bien des fois À la mort d'un oiseau, quelque part dans les bois. Pendant les tristes jours de l'hiver monotone, Les pauvres nids déserts, les nids qu'on abandonne, Se balancent au vent sur un ciel gris de fer.

Oh! Comme les oiseaux doivent mourir l'hiver! Pourtant lorsque viendra le temps des violettes Nous ne trouverons pas leurs délicats squelettes Dans le gazon (1) d'avril où nous irons courir. Est-ce que les oiseaux se cachent pour mourir?

François Coppée: «Promenades et intérieurs».

<sup>(1)</sup> L'herbe fine.

## VINGT ET UNIÈME LEÇON

#### **REGARDEZ:**



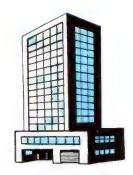
Voilà un peintre.

Il peint sur la toile avec un pinceau.
(v. peindre)

Il fait de la peinture



Ce sculpteur sculpte une sculpture. C'est une statue d'un grand homme (v. sculpter)



Ce grand édifice a été construit sous la direction d'un **architecte** 



Jean et Sylvie admirent le tableau (v. admirer)



Jean se penche pour ramasser les marrons qui sont par terre. (v. se pencher)



Cet enfant apprend à marcher: il fait ses premiers pas (un pas)



Cet homme est un voleur.

Il mérite d'être puni par le juge (v. mériter)

#### VOCABULAIRE:

Une visite: Maman a fait une visite cet après-midi; elle est allée chez

une amie.

Un empereur: Un empereur est roi de plusieurs pays. Charles Quint

était empereur.

Une oeuvre: Des statues, des poésies, des tableaux, des sculptures sont

des veuvres d'art.

Le passé: Nous étudions l'histoire pour connaître le passé.

La présence: En classe la présence du professeur empêche les élèves de

parler.

Un chef-d'oeuvre: Ûne très, très belle oeuvre d'art est un chef-d'oeuvre.

**Humain-e:** Le corps de l'homme est le corps humain.

## LE VERBE «PEINDRE». PARTICIPE PASSÉ, «peint»:

Je peins, tu peins, il peint, nous peignons, vous peignez, ils peignent.

J'ai peint. Je peignais. Je peindrai.

## QUELQUES VERBES DEMI-AUXILIAIRES:

ALLER — VENIR — FAIRE — LAISSER

a) Le verbe aller sert à le futur prochain: Je vais sortir.

former

le futur prochain: J'allais sortir quand il dans le passé est arrivé.

b) Le verbe venir sert à former

le passé récent: maintenant

Je viens d'arriver.

le passé récent: dans le passé

Je venais d'arriver quand il a téléphoné.

c) Le verbe faire sert à former plusieurs expressions (sens de obliger ou de commander)

faire venir: faire dire: faire apporter: Maman a fait venir le médecin. Il a fait dire qu'il est malade. Il m'a fait apport r de l'argent.

faire cuire: faire montrer:

Je fais cuire la soape. Il m'a fait montrer mes papiers.

faire faire: etc.

Il fait faire un mur.

d) Le verbe laisser sert aussi à modifier le sens d'autres verbes.

laisser aller:

laisser tomber: Il a laissé tomber son stylo. laisser sécher: Laisse sécher la serviette. Laisse-le aller tout seul.

etc.

## TABLEAU DES PRONOMS RELATIFS ÉTUDIÉS

## PRONOMS RELATIFS SIMPLES ET INVARIABLES:

	Sujet	Complément d'objet direct	Compléments av Personnes	rec préposition Choses
1 2 3	Qui	Que (qu')	Qui	Quoi
4	Où dans lequel, dans laquelle, etc. (lieu) le jour où je l'ai vu (temps)			

#### Pronoms composés et variables:

	Singulii	€R	PLU	RIEL
M	asculin	Féminin	Masculin	Féminin
]	Lequel	Laquelle	Lesquels	Lesquelles
à de	auquel duquel	à laquelle de laquelle	auxquels desquels	auxquelles desquelles

#### **CONVERSATION:**

## RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Que font les architectes? Que font les peintres? Que représentent leurs tableaux? Que font les sculpteurs? En quoi sont les statues?

Parlez des oeuvres d'art que vous connaissez.

#### TROUVEZ LES QUESTIONS:

- —Avec un pinceau.
- -Avec des crayons et des règles.
- —Ce sont les acteurs.
- —C'est un empereur.
- -Oui, je crois qu'ils le méritent.

#### L'ART ET LES ARTISTES

## DEVINEZ LE MOT QU'IL FAUT METTRE:

Les maçons ont construit sous leurs ordres les hôtels de ville, les belles églises, les palais, les châteaux des rois du **passé**, les belles **oeuvres** de pierre que nous **admirons** encore. Ils construisent, de nos jours, les grands édifices des villes modernes, les maisons où nous habitons. Ce sont les...

Ils représentent surtout la figure humaine, ils font les statues des grands hommes qu'il y a dans beaucoup de places publiques et de jardins. Ce sont les...

D'autres, avec des couleurs, représentent sur une toile, une scène de l'histoire ou une scène de la vie ou de la nature. Ils nous font voir ce que notre pensée peut rêver. Ce sont les ...

D'autres, avec des sons, des instruments et même la voix humaine font passer en nous toutes les joies ou tous les orages, ils nous rendent gais ou tristes, nous font rêver ou nous reposent. Ce sont les ...

D'autres jouent des pièces de théâtre. Ce sont des ...

D'autres font du cinéma ou jouent dans les cirques. Ce sont des...

Tous les artistes rendent notre vie plus heureuse et plus belle. Ils méritent notre amour.

#### PRONONCIATION:

- oe oeuvre, sculpteur, empereur, che(f)-d'oeuvre
  - passé, admire(r), sculpte(r), penche(r), mérite(r), présence
- an peintre, peinture, humain, italien, peindre, pinceau
- an pencher, présence, empereur
  - â pas

u sculpteur, sculpter, peinture, sculpture

ô pinceau

è architecte, humaine, italienne

z présence

s pinceau, passé

ch pencher, architecte, che(f)-d'oeuvre

oeuvre, che(f)-d'oeuvre

e muet emp(e)reur

Attention: scc --> sc: sculpteur, sculpter, sculpture

#### LECTURE:

#### LE TITIEN ET L'EMPEREUR

Le Titien est un grand peintre italien. Il vivait en Italie au temps de l'empereur Charles-Quint.

Voici ce que son fils a raconté:

Dans son atelier, mon père travaillait à un grand tableau et il était au haut de l'échelle qui lui servait à **peindre.** Tout à coup des soldats ont ouvert la porte de l'atelier et se sont rangés contre le mur. Une voix a crié très haut:

—L'Empereur!

Quelques minutes après l'empereur est entré, droit dans son grand manteau,

le sourire aux lèvres dans sa barbe rousse.

Mon père, surpris et content de cette visite, descendait aussi vite qu'il pouvait de son échelle. Il était vieux, il a laissé tomber son pinceau. Personne ne bougeait; la présence de l'empereur nous avait changés en statues.

Alors Charles-Quint a fait quelques pas en avant, s'est penché lentement

et a ramassé le pinceau.

-Le Titien, a-t-il dit, mérite bien d'être servi par l'empereur!

Et il a rendu le **pinceau** à mon père qui a mis un genou en terre pour le recevoir.

D'après Alfred de Musset: «Le fils du Titien».

## **EXERCICES:**

#### 1.—COMPLÉTEZ:

Quand nous visitons une ville ancienne nous y ... les ... du ... J'aime étudier les sciences de l'homme, les sciences ... Ce sculpteur fait de jolies ... Ce sont les ... qui font les maisons. Je suis allé visiter un salon de p... Ne te ... pas sur le pont, c'est dangereux. Pour peindre, un ... a plusieurs ... Cet ... joue très bien. Quels sont les ... de cinéma que tu aimes le plus?

2.—Faites des phrases sur cet exemple: «Le peintre peint un tableau. C'est le peintre qui peint un tableau»:

Le musicien joue du piano. La danseuse danse très bien. L'acteur joue la pièce. Le boulanger vend du pain. La mère prépare le dîner. L'épicier vend du sucre. L'architecte fait un dessin. Mon père écrit une lettre. Tes amis chantent une chanson.

Le soleil nous éclaire le jour. La lune nous éclaire la nuit. L'oiseau chante sur l'arbre.

## 3.—Faites des phrases sur cet exemple: «Je parle, c'est moi qui parle»:

Il chante. Nous écrivons. Vous venez. Tu dis cela. Elle regarde ça. Je veux y aller. Tu ne veux pas me le dire. Ils racontent des histoires. Elles ne disent pas la vérité.

## 4.—METTEZ «C'EST . . . QUE»:

Je bois de l'eau.
Tu prends du lait.
Nous mangeons de la viande.
Vous achetez du sel.
Sylvie veut du raisin.
Le fruitier vend des fruits.

Je travaille le soir. Tu sors tous les matins. Il dort la nuit. Nous viendrons demain. Vous partirez tout à l'heure. Tu habites loin d'ici.

## 5.—Complétez et mettez «qui» ou «que»:

C'est des cerises ... tu apportes. C'est de la viande ... vend le boucher. C'est le paysan ... sème le blé. C'est Pierre ... fait sa toilette. C'est mon père ... m'appelle. C'est du café ... vous prenez le matin. C'est demain ... notre cousin arrivera. C'est maman ... a fait ce bon gâteau. C'est notre grand-mère ... raconte de belles histoires. C'est dans ce magasin ... j'achète mes affaires de classe.

#### Poésie

Campagne si neuve et si verte Verte jusqu'à l'horizont bleu Entrez à fenêtres ouvertes Dans ma chambre et dans mes yeux.

Guy-Charles Cros

## VINGT-DEUXIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Monsieur Duclos fume un cigare. Sur la petite table il y a un paquet de cigarettes et un cendrier (une cigarette)



Nos amis sont assis à la terrasse d'un café. Mr. Duclos boit de la bière



Pierre a marché dans la boue. Il est sale!



Voilà un rocher



Voilà plusieurs personnes: voilà un **groupe** de personnes



Le grand-père fume sa pipe. Dans la pipe il y a du tabac



Il s'imagine qu'il joue au ballon (v. imaginer)



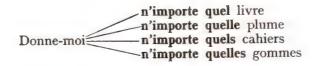
Voilà une carte postale Elle représente le musée du Louvre



Un ballon! C'est formidable!



## N'IMPORTE QUEL



## Le Pronom indéfini:

N'IMPORTE LEQUEL

Voici deux livres, lequel veux-tu? Voilà deux plumes, laquelle veux-tu? Voilà des cahiers, lesquels veux-tu? Voilà des gommes, lesquelles veux-tu? N'importe lequel.N'importe laquelle.

N'importe lesquels.
N'importe lesquelles.

#### ATTENTION:

N'importe qui = N'importe quelle personne. N'importe quoi = N'importe quelle chose.

## TABLEAU DES INDÉFINIS ÉTUDIÉS

		Pronoms	
	P Singulier	ositifs Pluriel	Négatifs
1. 2.	L'un, l'une Quelqu'un	Les uns, les unes Quelques-uns Quelques-unes	Personne
3.	N'importe lequel N'importe laquelle	N'importe lesquels N'importe lesquelles	
4.	Chao		
5. 6.	Quelque chose La même chose		Rien
7.	N'in		
8.	N'in	nporte quoi	
9.		On Quelqu'un, il Quelques-uns Nous Eux, les gens etc.	

		ADJECTIFS	
1.	Quelque	Quelques	
2.	Certain	Certains	
	Certaine	Certaines	
3.	N'importe quel	N'importe quels	
	N'importe quelle	N'importe quelles	
4.	Chaque		
	Anj	ectifs ou Pronoms	
1.	Tout, toute	Tous, toutes	Aucun, aucune Pas un, pas une
2.	Autre	Autres	r as un, pas une
3.	Même	Mêmes	
4.		Plusieurs	
	Ex	rpressions Indéfinies	
1. 2.	Tout le monde La plupart	<ul><li>3. Autre part</li><li>4. Quelque part</li></ul>	5. Nulle part

#### **VOCABULAIRE:**

La limonade est une boisson froide. La limonade:

Le poète écrit des poésies. Le poète:

C'est la personne qui écrit dans un journal. Le journaliste: J'ai perdu mes parents: Quel grand malheur! Le malheur:

J'ai perdu mon crayon, ce n'est pas un grand malheur. Le jour d'avant ou la nuit d'avant; la veille du 25 décembre La veille:

c'est le 24 décembre.

Une très, très grande quantité d'eau. La Terre a cinq Un océan:

océans.

Au bureau de tabac on vend du tabac, des cigarettes, Le bureau de tabac:

des cigares, des pipes, des cartes postales, des timbres-

poste et d'autres articles encore.

Égal-e: Pareil-le. Expression: Cela m'est égal = C'est la même chose pour moi.

#### ATTENTION:

a)

QUAND MÊME

Je lui avais dit de ne pas venir mais il est venu quand même.

Il pleuvait et il n'avait pas de parapluie, mais il est parti quand même.

Je ne croyais pas que tu étais comme ça: ce n'est pas bien quand même!

b)

La plupart

J'ai lu la plupart de ces livres = J'ai lu presque tous ces livres.

#### **CONVERSATION:**

## RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Quelles sont les boissons froides que vous connaissez? Et les boissons chaudes?

Que buvez-vous chez vous à l'heure des repas? Que demandez-vous quand vous allez au café?

Que prenez-vous comme petit déjeuner?

Qu'est-ce qu'on peut acheter dans un bureau de tabac?

Avez-vous des cartes postales? Lesquelles?

Peut-on s'asseoir à la terrasse d'un café quand il pleut?

## TROUVEZ LES QUESTIONS:

- -On y met du tabac.
- —Dans les musées.
- ---Ce sont les journalistes.
- --Ça m'est égal.
- —Quand il pleut et les routes sont mauvaises.
- —Je les étudie la veille.

## LE MUSÉE. UNE PROMENADE. LE CAFÉ-TABAC

Père: Alors, vous êtes contents? Ça vous a plu le musée?

Sylvie: Oh! Oui! Moi, j'ai aimé surtout les beaux tableaux, j'aime

surtout la peinture.

Jean: Moi, je préfère la sculpture. Les salles pleines de statues sont

très belles.

Maman: Et cette grande salle où il n'y avait que des dessins est très

intéressante aussi.

Père: Nous y reviendrons un autre jour parce qu'aujourd'hui nous

sommes quand même un peu fatigués. Nous avons marché pendant plus de deux heures. Nous avons vu la plupart des

salles.

Sylvie: On peut s'asseoir un peu à la terrasse de ce café.

Maman: Non, ce café ne me plaît pas, allons autre part. Tenez, là-bas,

en face. Asseyons-nous à cette terrasse. Il fait beau et nous

avons soif. Nous boirons quelque chose de frais.

Père: Garçon? Garcon: Monsieur?

Père: Alors, que voulez-vous prendre? Du café, de la bière, dela

limonade?

Maman: N'importe quoi, ça m'est égal. J'ai tellement sois! Quelque

chose de bien froid surtout!

Garcon: Voulez-vous des glaces?

Les enfants: Oui, c'est cela, des glaces, s'il vous plaît.

Père: Alors, quatre glaces et pour moi de la bière.

Maman: Pendant que le garçon nous apporte nos glaces.

n: Pendant que le garçon nous apporte nos glaces, veux-tu donc

acheter quelques cartes postales au bureau de tabac?

Père: Lesquelles?

Maman: N'importe lesquelles.

Sylvie: Papa, je vais avec toi pour les choisir.

Père: Bon, si tu veux. Pendant que tu les choisis j'achèterai des

cigarettes et un paquet de tabac.

Jean: Achète aussi des timbres pour envoyer nes cartes aujourd'hui

même.

#### PRONONCIATION:

é imagine(r), roche(r), terrasse, café, océan, musée

bière, cigarette, poète, veille

u musée

è

ou journaliste, boue, groupe

oe malheur e + y veille

an océan

an n'importe

b bière, boue, taba(c)

s cigare, cigarette, terrasse, océan

z musée v veille

v veille ch rocher

imaginer

#### LECTURE:

## RODIN (1) ET SA STATUE DE VICTOR HUGO (2)

Savez-vous comment a été **imaginé** ce Victor Hugo à demi couché que nous avons vu au jardin du Palais-Royal?

Voici son histoire:

Le sculpteur Rodin venait de finir une statue du poète Victor Hugo,

debout sur un grand rocher.

Le lendemain, le sculpteur conduit à son atelier un groupe de journalistes qui voulaient voir l'oeuvre nouvelle. Par malheur, Rodin avait laissé la veille, la fenêtre ouverte. Et comme il y avait eu un terrible orage pendant la nuit et que l'eau était tombée sur la statue, le rocher avait disparu et Victor Hugo était couché dans un océan de boue.

Rodin pousse la porte et fait passer devant lui les journalistes et tout à

coup il aperçoit le malheur. Mais déjà il entend:

—Formidable! Merveilleux! Vous avez voulu représenter une époque où seuls le grand coeur et le grand esprit du **poète** apparaissent au milieu d'un lac de **boue**! C'est merveilleux!

-Vous trouvez?, demande Rodin.

—Comment donc! C'est le chef-d'oeuvre des chefs-d'oeuvre. Oh! surtout, Maître, n'y touchez plus!

D'après Paul Gsell: «Les Matinées de la Villa Saïd».

#### EXERCICES:

## 1.—ÉCRIVEZ AU SINGULIER:

Ces rochers sont très hauts. Ces musées ont de grandes salles. Ces cigarettes coûtent très cher. Ces cigares ne sont pas français. Les terrasses de ces cafés sont toujours pleines de clients. Ces journalistes écrivent très bien et disent toujours la vérité. Ces poètes sont malheureux. Ces cendriers ne valent pas cher.

2.-Mettez l'adjectif indéfini «n'importe quel» devant ces noms:

... musée. ... statues. ... peintres. ... travaux. ... dessin. ... musique. ... journaux. ... cigarettes. ... danses.

3.—METTEZ «N'IMPORTE LEQUEL»:

Quels gâteaux voulez-vous?		Quel livre emportez-vous?	—
Quelles maisons achèterez-vous?	<b>—</b>	Quelle cravate mettez-vous?	
Quel manteau prenez-vous?		Quelles clés prenez-vous?	—
Quelle robe mettez-vous?		Quels cigares fumez-vous?	<del></del>

(1) Rodin est un grand sculpteur français.

<sup>(2)</sup> Victor Hugo est un grand poète français.

# 4.—Faites des phrases sur cet exemple: «J'ai tant de travail, J'ai tellement de travail!»:

J'ai tant de livres que je ne sais pas où les mettre. Tu as tant choses à nous raconter! Vous aimez tant le théâtre que vous y allez tous les dimanches. Ils ont tant voyagé qu'ils connaissent presque tous les pays. Tu as tant dépensé que tu n'as plus d'argent. J'achète tant de tableaux que je n'ai plus de place où les mettre. Il mange tant de gâteaux qu'il va se rendre malade.

## 5.-METTEZ «N'IMPORTE QUI» OU «N'IMPORTE QUOI»:

Demande ton chemin à ... Fais quelque chose, fais ... Emporte ... pour lire. Il ne faut pas écouter ... N'obéis pas à ... Achète ... Ne dis pas ... Aide ... Ne réponds pas ... Parle à ...



PARIS .- L'Opéra.

## VINGT-TROISIÈME LEÇON

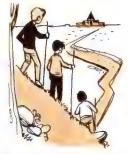
## REGARDEZ:



Ils écoutent la radio



Ils montent la côte. La montée est difficile



Ils descendent la côte La descente est plus facile.



Il porte un maillot de bain pour se baigner



Il fait de la course à pied. Il porte une culotte noire et un maillot. Sur son maillot nous voyons le chiffre 4



Voilà un match de football

Regardez le but: le ballon passe par dessus le but!

(un match, des matches)

#### VOCABULAIRE:

La ligne:

Avec ma règle je fais des lignes.

Au début:

Au commencement.

Le débutant:

La personne qui fait une chose pour la première fois.

Une équipe:

Un groupe de personnes. Au football une équipe joue contre

une autre équipe.

Un kilomètre:

1.000 mètres.

La partie:

Veux-tu jouer aux cartes? Veux-tu faire une partie de

cartes avec moi?

Brutal-e:

Un jeu brutal est un jeu sauvage et dangereux.

Impossible: Le

Le contraire de possible.

Plat-e:

Une région de montagnes n'est pas une région plate.

EXPRESSION: Quelques mètres de plat = Quelques mètres sans côtes, sur un terrain plat.

#### **CONVERSATION:**

### RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Aimez-vous le football? Pourquoi?

Est-ce que les deux équipes portent des maillots de la même couleur? Pourquoi?

Expliquez comment on joue au football?

Qu'est-ce que le but?

Qu'est-ce qu'un débutant?

Õue mettez-vous pour vous baigner dans la mer ou dans une rivière? Õù jouez-vous au ballon?

### TROUVEZ LES QUESTIONS:

- -Je préfère les voir à la télévision que les écouter à la radio.
- —Il y a mille mètres.
- —Le mien est bleu.
- -Oui, j'aime le sport.
- —Non, on ne peut pas toucher le ballon avec la main. Seul le joueur qui garde le but peut le prendre dans ses mains.

# LES PRÉPOSITIONS FRANÇAISES:



a)	Devant un complément /	d'objet indirect		Je donne un livre à mon frère.
		de temps		Je me couche à onze heures. Je suis à Paris (lieu où l'on est)
		de lieu (	pas plus grand ille)	
				l'on va).
		de manière de moyen		Il parle à voix basse. J'écris au crayon.
		de moyen		J ceris au crayon.
			(pour) (avec)	Une tasse à café.
		de nom	(avec)	Une maison à grandes fe- nêtres.
			(de)	Ce livre est à mon frère.
		d'adjectif	<u></u>	Une chose agréable à dire. C'est facile à faire.

b) Devant un infinitif complément: Je commence à travailler.

#### ATTENTION:

# Il ne faut jamais mettre la préposition «à»

1. Devant un complément direct: J'aime mes parents..

2. Au futur prochain: Je vais faire un exercice.

# UN MATCH DE FOOTBALL

-Qu'est-ce que tu fais, Jean?

-J'écoute la radio. On va donner le match de football Paris-Marseille.

Tais-toi, Pierre, ça commence.

«Mesdames, Mesdemoiselles, Messieurs, les deux équipes entrent sur le terrain. Les Marseillais, maillot jaune, culotte noire, jouent à gauche, les Parisiens, maillot bleu, culotte blanche, jouent à droite. C'est le Marseillais Dubois qui prend le ballon, il s'avance, envoie le ballon à Dumont. Dupré essaie de prendre le ballon, il tombe... Voilà Dubois qui reprend le ballon. Oh! quel coup de pied! Mais le ballon passe par dessus le but... Maintenant c'est Lejeune qui a le ballon, il court... Ah! Dumont passe le ballon à Dubois qui le passe à Michelin qui le passe à... Attention! Cette fois ça y est! Le premier but est pour Marseille!

-Tu entends comme les gens battent des mains et crient!

-Tu crois que Paris pourra gagner maintenant?

—C'est difficile parce qu'il ne manque plus que dix minutes pour que le match finisse, mais ce n'est pas impossible.

-Alors, les enfants? Et vos leçons, les avez-vous étudiées? Et vos devoirs,

les avez-vous faits?

—Oh maman! Laisse-nous écouter la **radio** encore dix minutes! dix minutes seulement!

#### PRONONCIATION:

u course

u débutant, culotte, but, brutal

an débutant, descente

an impossible

a + y maillot

montée, débutant, équipe

è kilom**è**tre

s impossible, course, descente

ch match ñ ligne

#### LECTURE:

# MICHEL JAZY (1) DÉBUTE DANS LA COURSE À PIED

Gérard a dit tout à coup à Michel:

—Au foot, tu n'es pas mauvais; mais ce qui m'étonne surtout quand tu joues c'est que tu cours pendant toute la partie et tu n'as jamais l'air fatigué. Michel a souri:

-Je vois ce que tu veux. Tu veux me faire faire de la course à pied.

—Tu peux toujours essayer. Tu n'as rien à perdre. Demain matin dimanche dans les bois de Sèvres il y aura une petite course pour des débutants. Si tu veux, viens avec moi.

-D'accord, a répondu Michel.

Le dimanche matin Michel a expliqué à sa mère qu'il allait débuter dans la course à pied.

-J'en suis très heureuse, a-t-elle dit, parce que je n'aime pas le football.

C'est un jeu brutal et j'ai toujours peur que tu te casses une jambe...

Dans les bois de Sèvres, au moment du départ, Michel a eu peur. Il s'imaginait que c'était une petite course bien tranquille avec une vingtaine de garçons de son âge et il y en avait plus de cent... peut-être même deux cents.

Gérard lui a dit:

-Tu vois ce grand garçon brun, là-bas?

—Lequel?

—Celui qui a un maillot jaune. Il s'appelle Cottard. Si tu restes près de

lui jusqu'à la fin tu ne seras pas loin du premier.

Michel serrait les dents pour rester dans les premiers, mais plus il courait et moins il était fatigué. Il suivait Cottard facilement. Et voilà le dernier kilomètre. Il y avait une montée, puis une descente et cinq cents mètres de plat avant l'arrivée. Michel est arrivé en haut tout seul. Son coeur battait dans sa poitrine, ses jambes lui faisaient mal. Voilà enfin la ligne d'arrivée. Il avait gagné. Gérard a pris son ami dans ses bras. Michel ne pouvait même pas parler. Tout le monde était autour de lui. On lui a offert un bouquet de fleurs.

D'après «Huit champions français» dans Jacques Malzac: «Exploits sportifs».

#### **EXERCICES:**

#### 1.—Complétez:

Quand je fais de la gymnastique je porte une ... et un ... Tu écoutes souvent des matches à la ... Demain nous ferons une ... de ballon dans la cour de récréation. Vous aimez beaucoup jouer au ... Les deux ... ne portent pas des ... de la même couleur. Moi, je n'aime pas ce jeu, il est ... Il est fatigué par ce qu'il a fait une ... de plusieurs... Je ne peux pas sortir aujourd'hui, c'est ... Les ... ne sont pas toujours plus faciles que les ...

<sup>(1)</sup> Michel Jazy est un sportif très connu. Il a été plusieurs fois champion du monde.

2.—FAITES DES PHRASES SUR CET EXEMPLE: «LE LIVRE DE MON FRÈRE: CE LIVRE EST À MON FRÈRE»:

Le crayon de mon cousin. La robe de ma soeur. Les livres des élèves. L'image de mon ami. Les cravates de papa. Le rasoir de grand-père. La pipe de mon oncle. Les ceintures de maman. L'assiette du bébé. Le ballon des enfants.

3.—Faites des phrases sur cet exemple: «J'écris avec un crayon: j'écris au crayon»:

Elle coud avec une machine. Tu coupes avec un couteau. Le coiffeur coupe les cheveux avec un rasoir. J'écris avec une machine. Tu nettoies ce tapis avec du savon. Il fait de la peinture avec de l'huile.

# 4.—ÉCRIVEZ «À», «AU», «AUX»:

Il va ... lycée. Nous allons ... l'école. Tu habites ... rez-de-chaussée. Il monte ... troisième étage. Vous habitez ... Paris. Tu te trouves ... milieu de la pièce. Vous aimez aller ... théâtre. Les chasseurs vont ... bois. Ils restent ... lit jusqu'... onze heures. Vous pensez ... vacances.

5.—ÉCRIVEZ AU FUTUR PROCHAIN: «ALLER SE COUCHER», «FAIRE DU SPORT», «REGARDER UN MATCH À LA TÉLÉVISION».

#### Poésie

Beaux dimanches! Beau dimanches! Mes enfants, levez-vous donc! Et mettez vos robes blanches: Le ciel est sur la maison...

Loys Labèque.

# VINGT-QUATRIÈME LEÇON

### REGARDEZ:



Sylvie et Jean nagent très bien. Depuis qu'ils étaient petits ils font de la natation



Voilà une piscine.
Nous voyons un nageur qui plonge
(un nageur,
une nageuse)



Pierre fait un effort pour lancer le ballon dans le panier



Pierre s'efforce de prendre la boîte, mais il n'arrive pas à la prendre. (v. s'efforcer)



Voilà une lutte. Ces hommes luttent à coups de pied et à coups de poing C'est de la boxe (v. lutter)



Voilà un camion, c'est un **poids** lourd.

### ATTENTION:





Ce monsieur est sorti malgré la pluie



Ces enfants s'amusent malgré le froid.

#### **VOCABULAIRE:**

Remporter: -Dans une lutte celui qui gagne remporte la victoire.

La victoire:

Le championnat: Celui qui gagne un championnat est le champion.

Le champion:

L'entraîneur: La personne qui entraîne, qui prépare les joueurs.

Si j'étudie beaucoup j'apprends beaucoup et j'avance Un progrès:

dans mes études: je fais des progrès. Celui qui joue est un joueur.

Le joueur:

Terminer (v.): Finir.

Inviter (v.): On invite des amis à déjeuner, à dîner, à prendre du café,

Déclarer (v.): Dire en public.

#### N'OUBLIONS PAS L'EXPRESSION:

Un coup de pierre marteau poing pied ballon bâton

#### ATTENTION:

- a) Donne moi un coup de main, s'il te plaît = Aide-moi.
- b) Tu ne t'es pas peigné: il te faut un coup de peigne.
- Jette un coup d'oeil = regarde.

#### CONVERSATION:

# RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Savez-vous nager? Où nagez-vous?

Allez-vous à la plage ou à la montagne, en été?

Qu'est-ce qu'une piscine? Qu'est-ce que la boxe?

Racontez un match de rugby.

Que font beaucoup de spectateurs au rugby et même au football?

Faites-vous beaucoup de progrès dans vos études?

# TROUVEZ LES QUESTIONS:

—Non, pas pendant l'hiver.

—Je préfère surtout les matches internationaux.

—Oui, j'ai vu les derniers jeux olympiques à la télévision.

-J'aime mieux le football que la boxe. -Parce qu'il m'a donné un coup de pied.

#### LA FORME PASSIVE OU LE PASSIF:

# VERBE «ÊTRE» + participe passé du verbe à conjuguer

Forme active: Le docteur soigne les malades.

Forme passive: Les malades sont soignés par le docteur.

### INDICATIF

Présent	Imparfait		
Je suis soigné (-e) Tu es soigné (-e) Il est soigné Elle est soignée Nous sommes soigné (-e)s Vous êtes soigné (-e)s Ils sont soignés Elles sont soignées	J' étais soigné (-e) Tu étais soigné (-e) Il était soigné Elle était soignée Nous étions soigné (-e)s Vous étiez soigné (-e)s Ils étaient soignés Elles étaient soignées		
Futur	Passé composé		
Je serai soigné (-e)	J' ai été soigné (-e)		
Tu seras soigné (-e)	Tu as été soigné (-e)		
Il sera soigné	Il a été soigné		
Elle sera soignée	Elle a été soignée		
Nous serons soigné (-e)s	Nous avons été soigné (-e)s		
Vous serez soigné (-e)s	Vous avez été soigné (-e)s		
Ils seront soignés	Ils ont été soignés		
Elles seront soignées	Elles ont été soignées		
Plus-que-parfait	Futur antérieur		
1 F J			
J' avais été soigné (-e)	J' aurai été soigné (-e)		
Nous avions été soigné (-e)s	Nous aurons été soigné (-e)s		

# Subjonctif

## Présent

Que je sois soigné (-e) Que nous soyons soigné (-e)s

#### ATTENTION:

- a) Le participe passé du verbe à conjuguer s'accorde toujours avec le sujet: Il est variable.
- b) Aux temps composés le participe passé du verbe «ÊTRE», («ÉTÉ»), est toujours invariable.
- c) Il ne faut pas confondre un verbe à la forme passive avec un verbe intransitif conjugué avec l'auxiliaire «être».

1. Avec quelques verbes intransitifs qui expriment un mouvement général: aller, venir, arriver, sortir, entrer, partir, etc. (1) je suis allé au cinéma.

- L'AUXILIAIRE «ÊTRE» 2. Avec tous les verbes pronominaux: Nous nous sommes levés à huit heures.
  - À la forme passive: Nous sommes interrogés bar le professeur.

#### UN MATCH DE RUGBY

- -Papa, qu'est-ce que c'est que le rugby?
- -Mon chéri, c'est un sport que je n'aime pas.
- —Pourquoi, papa?
- —Parce que je le trouve brutal. J'v suis allé une fois avec des amis.
- -Raconte papa.
- Eh bien, imagine-toi une trentaine de jeunes hommes qui jouent au ballon, mais dès le début de la partie, dès que le ballon est lancé on ne voit que des coups de poing, des coups de pied. On tire les jambes de celui qui a le ballon pour le faire tomber et s'il tombe les autres marchent dessus, l'écrasent de tout leur poids sur son corps. Si un autre arrive à avoir le ballon la même lutte recommence. On l'attrape par les bras, les jambes, la tête, jusqu'à ce qu'il soit aussi par terre. Et c'est tout le temps une lutte rapide, sauvage et bien désagréable à voir.
  - Et les spectateurs aiment ça?
- —Oui, la plupart, du moins. Et eux aussi crient, et rouges de colère frappent sur le dos ou sur les épaules de leurs voisins, se jettent ce qu'ils ont à la main et se battent même quelquefois. Je n'aime pas du tout ça.
  - —Alors tu n'aimes pas la **boxe** non plus?
  - -Ah! Non. Pas du tout.

<sup>(1)</sup> Les verbes qui expriment la nature du mouvement se conjuguent avec l'auxiliaire avoir: courir, sauter, nager, voler, danser, etc.

#### PRONONCIATION:

u rugby, lutte, lutter

é effort, européen, déclarer, terminer, lutter, inviter, malgré, s'efforcer

ua victoire, poids

- an champion, championnat, entraîneur
- an international, inviter, européen, olympique

uan poing

oe entraîneur, nageur, européen

eu nag**eu**se

è hollandais, progrès, entraîneur

sion natation, international

ks boxe

- v victoire
- j nageur, nageuse
- z hollandaise, nageuse ch champion, championnat
  - s efforcer

#### LECTURE:

# KIKI CARON (1)

Quand elle doit faire sa première course, Christine a onze ans. Le grand jour est un jeudi. Le matin sa maman la fait déjeuner plus tôt que d'habitude. À la piscine Christine retrouve plusieurs camarades qui doivent courir avec elle. Elle est une des plus petites.

La première finale est celle du trente-trois mètres nage (2) libre. Malgré tous ses efforts Christine est battue par sa meilleure camarade, Dominique

Jankowski. Puis elle gagne facilement le trente-trois mètres dos.

Pendant les années qui suivent, Christine nage beaucoup. Elle fait de rapides progrès.

—On ne peut pas la battre!, disent ses camarades.

Dès le début de la saison 1963, la France apprend par les journaux qu'une petite de quatorze ans pouvait être championne olympique de natation.

Christine Caron avait été invitée au mois de janvier à courir à Brême. Le soir, sur deux cents mètres dos, elle doit lutter contre les meilleures nageuses européennes. Elle nage à la ligne d'eau numéro 3, Corrie Winckel, une hollandaise qui a terminé seconde aux championnats d'Europe, six mois plus tôt, à la ligne numéro 4. Dès le départ elle s'efforce de nager à la hauteur de la hollandaise. C'est celle-ci qui est déclarée première et Kiki la seconde. Le lendemain, pour les cent mètres, Christine se rend à la piscine en début d'aprèsmidi. Son entraîneur, Madame Berlioux, lui a dit:

—Les derniers 25 mètres il faut que tu nages le plus vite possible.

<sup>(1)</sup> C'est ainsi qu'on appelle Christine Caron, une grande sportive française de natation.

<sup>(2)</sup> Action de nager.

Kiki obéit. Et elle est heureuse. Elle a gagné. C'est la première grande victoire internationale de Christine Caron.

D'après «Huit champions français», dans Jacques Malzac: «Exploits sportifs».

#### **EXERCICES:**

#### 1.—Complétez:

Le rugby est un sport ... À la boxe, les joueurs se donnent des ... et des ... La ... est un sport très ... Je nage quelquefois dans la ... de mes cousins. J'ai appris beaucoup de choses, j'ai fait beaucoup de ... Si vous voulez avoir de bonnes notes faites un ... Il continue à travailler ... sa maladie. Les habitants de l'Europe sont des ... Pour Noël nous sommes ... chez mes grands-parents.

### 2.-METTEZ LES VERBES À LA FORME PASSIVE:

Le chauffeur a réparé la roue. Le maçon a construit cette maison. Le professeur a expliqué cette leçon. Ce tailleur a fait ce costume. Cette couturière a arrangé cette robe. Maman a préparé ce bon dîner. Ce peintre fera un tableau. Ma grand-mère tricote des chaussettes. Ma soeur a lavé cette blouse.

# 3.-METTEZ LES VERBES À LA FORME ACTIVE:

Cette chambre a été nettoyée par la fémme de ménage. Le devoir a été fait par son frère. Cette pièce sera jouée par un grand musicien. Ces chaussures étaient réparées par le cordonnier. Le voleur sera puni par le juge. Mon frère a été grondé par maman. Le couvert est mis par Sylvie. L'article était écrit par ce journaliste.

# 4. - METTEZ AU PRÉSENT L'AUXILIAIRE «AVOIR» OU «ÊTRE»:

Je ... arrivé hier. Tu ... interrogé par le professeur. Il ... acheté une voiture. Elle s'... lavé les mains. Nous ... venus vous voir. Ces maisons ... faites par des maçons que j'... connus l'année dernière. Vous ... pris cet autobus. Ce journal ... lu par beaucoup de monde.

# 5.—Conjuguez au passé composé de la forme passive les verbes:

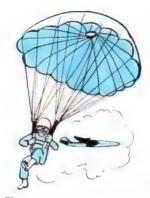
Séparer de sa famille. Envoyer à l'étranger. Employer dans un bureau.

# VINGT-CINQUIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Voilà une voiture en panne. Le chauffeur la répare. (une panne)



Il saute en parachute (un parachute)



L'avion vient de décoller. Il va prendre de la hauteur. (v. décoller)



Voilà le clocher d'une église



L'oiseau s'envole: Il prend son vol



Maman ne voulait pas que Pierre prenne le seau, mais Pierre n'a pas obéi et voilà le résultat



Quand Jean rencontre une personne qu'il connaît, il la salue (v. rencontrer)

#### **VOCABULAIRE:**

Une plaine: Un pays de plaines est un pays où il n'y a pas de montagnes.

Sourd-e: Une personne qui n'entend pas est sourde.

Favorable: Quand il y a de l'orage le temps n'est pas favorable aux

pêcheurs.

Rare: Une chose rare est une chose qu'on ne voit pas souvent.

Calme: Un jeu calme.

Le temps est calme s'il n'y a pas de vent, pas de pluie.

Produire (v.): Ce pays produit beaucoup de blé.

L'Espagne produit surtout de l'huile et du vin.

# LE VERBE «PRODUIRE». PARTICIPE PASSÉ, «produit»:

Je produis, tu produis, il produit, nous produisons, vous produisez, ils produisent.

J'ai produit. Je produisais. Je produirai.

#### EXPRESSION:

À perte de vue = aussi loin que l'on peut voir.

# LA PRÉPOSITION

DANS

1. Devant un complément de lieu:

(à l'intérieur de)

Le livre est dans le tiroir. Dans cette ville il y a ... Dans cette rue il y a ...

2. Devant un complément de temps: (après)

Il viendra dans trois jours.

# LA PRÉPOSITION

EN

1. Devant un complément de lieu:

(plus grand qu'une ville)

Je vais en France. Je suis en Espagne.

2. Devant un complément de matière:

La montre est en or. La robe est en laine.

3. Devant un complément de moyen:

Je saute en parachute.

4. Devant un complément de manière:

J'écris en français.

5. Devant le complément de l'adjectif:

Un pays riche en fer.

6. Dans l'expression: être en train de

Je suis en train de lire.

7. À la place de avec

Le boucher, en tablier blanc...

ATTENTION:

La préposition EN | n'est presque jamais suivie de l'ar-

ticle défini.

#### LE VERBE IMPERSONNEL «S'AGIR»:

IL S'AGIT

De quoi parlez-vous?

De quoi s'agit-il?

—Il s'agit d'une affaire importante.

Indicatif présent:

Il s'agit.

Imparfait: Futur: Il s'agissait Il s'agira

Passé composé:

Il s'était agi

Subjonctif. Présent: Qu'il s'agisse

# TABLEAU DE QUELQUES VERBES IMPERSONNELS

Il y a un livre sur la table.

-Il y a deux jours que mon cousin est arrivé.

2. a) Il pleut Il neige

Il y a du vent

Il y a du brouilllard

b) Il fait froid Il fait beau Il fait jour Il fait humide Il fait chaud Il fait mauvais Il fait nuit

Il fait bon

# + INFINITIF Falloir.—Il faut Il faut travailler 4. Valoir. - Il vaut mieux Il vaut mieux rester 5. Il est nécessaire de Il est possible de Il est impossible de Il est bon de Il est difficile de faire cela Il est utile de Il est agréable de Il est inutile de Il est facile de etc. + Subjonctif 3. Falloir.—Il faut Il faut que tu fasses cela. Valoir. —Il vaut mieux Il vaut mieux que tu restes 5. Il est nécessaire que Il est possible que Il est impossible que Il est bon que Il est difficile que tu fasses cela Il est utile que Il est agréable que Il est inutile que Il est facile que etc. + INDICATIF 6. Il est certain que je viendrai Il est sûr Il paraît qu'il va pleuvoir. Il me semble qu'il ne viendra pas. + Nom Il manque une chaise. Il reste deux pommes. Il arrive souvent des accidents. + INFINITIF 9. Il s'agit de lui parler.

#### **CONVERSATION:**

# RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Avez-vous voyagé en avion? Qu'est-ce qu'un parachute?

Qu'est-ce qu'il faut faire quand une voiture tombe en panne?

Doit-on faire trop d'efforts?

Quels sont les meilleurs sports pour la santé?

### TROUVEZ LES QUESTIONS:

—C'est une personne qui ne voit pas. —C'est une personne qui n'entend pas.

—On dit qu'il décolle. —Il y a des cloches.

—Ce sont des montagnes.

—Parce que c'est dangereux pour un avion.

#### LE SPORT ET LA SANTÉ

Iean: Nous avons besoin de faire du sport pour être en bonne santé.

Marcher, courir, nager, c'est très bon pour la santé.

Sylvie: Oui, mais il faut faire attention et choisir un sport qui ne soit

pas dangereux pour nous.

Pierre: Pourquoi?

Sylvie: Parce qu'il ne faut pas faire de trop gros efforts, si on ne veut

pas tomber malades. J'ai rencontré l'autre jour un ami qui a voulu faire de la course à pied et il a trop fatigué son coeur.

La course lui a produit une maladie de coeur.

Iean: Et moi aussi j'ai entendu parler de nageurs qui sont devenus

sourds.

Sylvie: Et il n'est pas rare qu'au football un joueur se casse une jambe. Pierre:

Et que dire de la boxe! Il y a des joueurs qui ont eu le nez

écrasé ou qui sont devenus aveugles!

Iean: Voilà le **résultat** de ne pas savoir garder la mesure.

#### PRONONCIATION:

parachute, résultat, produire

sourd, Oural u

é cloche(r), décolle(r), rencontre(r), résultat

an rencontrer

résultat  $\mathbf{z}$ 

S sourd, il s'agit

 $\mathbf{v}$ favorable, vol

ch clocher, parachute

il s'agit

#### LECTURE:

# LA PREMIÈRE LIAISON (1) PARIS-TOKYO

Il est trois heures et demie du matin quand j'arrive avec ma femme sur le terrain du Bourget pour le grand départ. Après avoir attendu pendant plusieurs jours un temps **favorable** nous sommes enfin prêts à partir pour Tokyo.

Mesmin, notre mécanicien, met le moteur en route. J'occupe la place de premier pilote. Derrière moi, mon camarade Le Brix. Sur le terrain, l'avion

prend lentement de la vitesse. Nous décollons.

Après une heure de vol nous traversons rapidement la Belgique. Le temps est beau, l'air est assez calme, mais Tokyo est encore à plus de dix mille kilomètres.

Quand la nuit approche nous arrivons à l'Oural, mais un gros orage coupe notre route. C'est pour nous un très grand danger. Pendant de longues heures nous volons au-dessus de forêts qui s'étendent à perte de vue. Les arbres, serrés les uns contre les autres, semblent un grand tapis vert. Puis, nous traversons de grandes plaines. J'aperçois quelques clochers dans les villages qui se trouvent de l'autre côté des montagnes. Tout à coup le bruit du moteur a changé. Je fais beaucoup d'efforts, mais nous descendons quand même et nous rentrons dans les nuages. Nous sommes en panne.

Nous n'avons plus aucune chance de pouvoir continuer notre route. L'essence n'arrive plus au moteur. Chacun regarde si son parachute est bien attaché. Nous vivons tous les trois des minutes terribles. Il s'agit de décider

ce qu'il faut faire. Je dis à Mesmin:

—Il faut que tu sautes! Vas-y ... saute! À tout à l'heure! Bonne chance! Le Brix a sauté aussi. Mais pour moi il n'est plus possible de sauter en parachute: c'est trop tard, je suis maintenant trop bas... Je vois des points en bas, mais je ne sais pas bien ce que c'est. Je coupe le moteur et la descente commence. Enfin, l'avion touche le haut des arbres... Heureusement je rencontre un paysan russe (2) qui me fera retrouver mes amis.

Plus tard, quand nous nous sommes retrouvés tous les trois nous avons dit:

—Puisque nous sommes tous les trois vivants, nous repartirons bientôt sur un autre avion...

D'après «Plein ciel», dans Jacques Malzac: «Exploits

#### **EXERCICES:**

sportifs».

#### 1.—Complétez:

Quand l'avion tombe en ... le pilote saute en ... Ce pays de ... produit beaucoup de blé. Ces forêts ... du bois en quantité. Cet enfant joue toujours à des jeux bien ... Je parlerai au directeur un autre jour, aujourd'hui je ne trouve pas le moment ... Dans cette bibliothèque il y a toutes sortes de

<sup>(1)</sup> Voyage en avion.

<sup>(2)</sup> De Russie.

livres, même des livres ... Quand l'avion ... il prend tout de suite de la hauteur.

#### 2.—METTEZ LA PRÉPOSITION «EN» OU «DANS»:

J'habite ... cette rue. Range tes vêtements ... ton armoire. J'irai ... France l'année prochaine. Il a acheté une chemise ... soie naturelle. Vous avez des robes ... laine. Le stylo est ... le tiroir du bureau. Le professeur est ... sa classe. Sylvie, ... tablier rose, aide maman à faire la cuisine.

### 3.—METTEZ LA PRÉPOSITION «EN» OU «À» OU «AU», «AUX»:

Je vais ... cinéma tous les dimanches. Il va jouer ... jardin d'... face. Tu iras ... village pendant l'été. Nous sommes ... train de faire un exercice. Vous habitez ... deuxième étage. Nous n'allons pas ... classe les jours de fête. Elles ont de belles ceintures ... cuir rouge.

# 4.—ÉCRIVEZ LES PHRASES SUIVANTES:

Il faut que tu (aller) demain à la gare. Il faut que vous (chercher) votre sac. Il faut que je (être) à l'heure. Il faut qu'il (pouvoir) travailler. Il faut qu'elles (savoir) leurs leçons. Il faut que nous (faire) cela.

#### 5.—FAITES DES PHRASES AVEC LE VERBE IMPERSONNEL «S'AGIR»:

Notre mère, la terre

La terre grande, la terre ronde est une mère de tout le monde.

René Ghil

# VINGT-SIXIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



C'est l'hiver.

Les flocons de neige commencent à tomber (un flocon)



Le grand-père ne voit pas très bien, il porte des <u>lunettes</u>



En automne le vent souffle fort et fait tomber les feuilles des arbres.
(v. souffler)



Sylvie lâche le chien pour qu'il puisse courir (v. lâcher)



Ce monsieur soulève son chapeau pour saluer (v. soulever)



Il pratique le ski (v. pratiquer)



Jean colle des images (v. coller)

#### LE VERBE

# BOUCHER



Pour que l'eau reste dans le lavabo il faut **boucher** le lavabo



La bouteille est bouchée



Jean ne voit pas Pierre parce que l'arbre lui bouche la vue

#### LE VERBE «SOULEVER»:

Je soulève, tu soulèves, il soulève, nous soulevons, vous soulevez, ils soulèvent.

J'ai soulevé. Je soulevais. Je soulèverai.

#### **VOCABULAIRE:**

La tempête: Grande pluie, grand orage avec beaucoup de vent, surtout

en mer ou sur les hautes montagnes. Il y a des tempêtes de

neige, de sable, etc.

Le creux: Un grand trou du terrain.

Creux-creuse: Cet arbre est creux.

La situation: Je suis en danger: je suis dans une situation dangereuse. Un plateau: Terrain élevé et plat. L'Espagne est un pays de plateaux.

Réaliser (v.): Il rêvait de faire ce voyage et maintenant il va le faire: son

rêve va se réaliser.

Réussir (v. comme finir): Avoir un bon résultat.

J'ai réussi à apprendre à nager = je suis arrivé à apprendre

à nager.

Nommer (v.): Je me nomme Pierre = Je m'appelle Pierre.

#### EXPRESSION:

En plein air = à l'extérieur, en pleine campagne.

#### **CONVERSATION:**

### RÉPONDEZ' À CES QUESTIONS:

Aimez-vous l'alpinisme?
Qu'est-ce que le camping?
Quels sont les sports de pleine nature?
Quels sont les sports les plus intéressants pour la santé?
Quels sont les sports que vous aimez le plus?
Quels sont les sports que vous pratiquez? Quand?
Qu'est-ce que l'athlétisme?
Qu'est-ce que l'équitation?
Où peut-on pratiquer la natation?

### TROUVEZ LES QUESTIONS:

- —Dans les grandes montagnes couvertes de neige.
- -Non, je n'en ai jamais fait.
- —Oui, je l'aime beaucoup.
- On a besoin d'un ballon.On a besoin d'une balle.
- —Ce sont des sports de neige et de glace.

	La Prépos	SITION DE	
	, i	temps:	Je travaille <b>de</b> huit heures à deux heures.
	Devant un complément de	lieu: (D'où l'on	Tu viens de Paris. Je t'écris d'un café.
		(Où l'on est)	Je t'écris d'un café.
1.		cause:	Il pleure de joie.
		manière:	Il parle d'un air content.
		matière: (sens figuré)	Il parle d'un air content.  Un chapeau de paille. Un coeur d'or.
		pour indiquer la possession:	Le crayon <b>de</b> mon frère.
2.			Une bouteille pleine d'eau.
	Devant le comp jectif:	olément de l'ad-	Une bouteille pleine d'eau.  Je suis content de mon fils.

#### ATTENTION:

1. Quelquefois en emploie **de** et non par devant le complément du passif:

Je suis aimé de mes parents. Il a été aidé de son frère.

2. Devant un complément de moyen. (En Espagnol on emploie la préposition «avec»).

Il pousse la balle **du** pied (avec le pied).

Il montre du doigt (avec le doigt).

Il dit oui de la tête (avec la tête).

3. N'oublions pas:



ON EMPLOIE AUSSI LA PRÉPOSITION «DE» :

- a) Article partitif: du, de la, de l'
- b) Expression de la quantité: beaucoup de, assez de, trop de, peu de, moins de, plus de, pas de, etc.
- c) À la place de «des» devant un adjectif qualificatif: j'ai de beaux jouets.

# QUELS SONT LES SPORTS QUE VOUS CONNAISSEZ?.

—Quels sont les sports de **plein air pratiqués** pendant la belle saison?

—Ce sont les sports d'athlétisme. L'athlétisme comprend les courses, les sauts, les lancers.

—Il y a aussi les jeux où il s'agit toujours de lancer ou de frapper une balle ou un ballon. Ce sont le rugby, le football, le tennis, la pelote basque, etc.

Le football est le plus connu. Il est pratiqué en hiver sur de grands terrains. —La natation est avec l'athlétisme l'un des plus intéressants pour la santé.

—Parmi (1) les sports de neige et de glace les plus connus sont le patinage et le ski (courses de descente, de saut, etc.).

-Parmi les sports de lutte nous **nommerons** la boxe, la lutte libre, le judo.

—D'autres sports sont le cyclisme ou courses à bicyclette, l'équitation,

hippisme ou courses de chevaux, etc.

Très différents sont les sports de pleine nature où l'homme ne lutte pas contre d'autres hommes, mais contre la nature elle-même. Tels sont l'alpinisme, la chasse sous-marine.

Le camping n'est pas un sport en lui-même, mais une facon de vivre favo-

rable aux sports de pleine nature.

<sup>(1)</sup> Parmi = entre.

#### PRONONCIATION:

an tempête an distinguer

u lunettes, réussir, judo

é souffle(r), lâche(r), souleve(r), réalise(r), réussir, distingue(r), pratique(r), équitation, athlétisme, tennis

è lunettes, tempête

ô plateau

u souffler, soulever

**â** l**â**cher

sion équitation

j patinage, judo

z réaliser

v soulever

g distinguer

ATTENTION: plein air (prononcez: pleinair).

#### LECTURE:

#### UNE VICTOIRE SUR L'HIMALAYA

Je jette un coup d'oeil auteur de moi. Le brouillard devient plus épais. Déjà quelques **flocons** de neige volent dans tous les sens. Le vent commence à **souffler**. Nous n'avons pas de chance! Nous allons être surpris par la **tempête** à l'endroit le plus difficile. Si près du but...! Serrons les dents. Malgré ce mauvais temps le Nun (1) ne doit pas nous faire reculer.

Au bout de vingt mètres je m'arrête pour planter un troisième *piton* (2). Je choisis le plus long et le plus solide. J'explique à mon camarade ce que je

veux faire:

-Tu lâcheras la corde peu à peu et je me laisserai tomber.

—D'accord!

—Tiens la corde. Je pars!

-Bon!

Cette fois je n'y vois plus rien. La neige est **collée** sur mes **lunettes**. J'essaie d'essuyer les verres avec mon gant mais je ne fais qu'écraser la neige et je n'y vois pas mieux, au contraire. J'ai peur de tomber dans un **creux** du terrain, **bouché** par la neige.

Je soulève mes lunettes pendant quelques secondes. Ce n'est pas la peine,

je suis aveuglé (3) par la lumière.

Vraiment la situation où nous nous trouvons est difficile mais nous sommes heureux, oui, heureux, de lutter avec le Nun. Sur cette montagne est-ce que nous ne faisons pas un chemin? Cependant déjà la neige efface nos pas. Demain, peut-être, ils auront disparu. Cela ne fait rien. Notre rêve se réalise!

(2) Un piton est une sorte de gros clou.

(3) La lumière me rend aveugle.

<sup>(1)</sup> Le nom d'une des montagnes de L'Himalaya.

J'avance encore d'une dizaine de mètres. J'essaie de voir ce qui nous entoure et je **réussis** à apercevoir en bas, un terrain qui me semble plat. Il n'y a plus aucun doute, c'est le **plateau**. Je ferme les yeux pour les reposer, puis une fois encore, je regarde. Non, je ne rêve pas: c'est bien le **plateau**. Tout heureux je crie à mon camarade la bonne nouvelle:

—Ça y est! Nous y sommes...!

D'après «Victoire sur L'Himalaya», dans Jacques Malzac. «Exploits sportifs».

#### EXERCICES:

#### 1.—Complétez:

Le vent commence à ... en automne. Il neige: je regarde de ma fenêtre tomber les gros ... blancs. Il ne voit pas très bien, il porte des ... Cette région est un grand ... couvert de forêts. Il est bon de ... des sports pour être en bonne santé. Ces pauvres marins ont été surpris par une terrible ... Le chien a fait un trou au jardin pour enterrer un os, puis il l'a ... Tiens bien la corde, ne la ... pas. Je ... des images sur un cahier.

2.—Faites des phrases sur cet exemple: «Je suis arrivé à finir mon travail: j'ai réussi à finir mon travail»:

Il est arrivé à fermer la porte. Tu es arrivée à ouvrir cette fenêtre. Nous sommes arrivés à savoir cette leçon. Nous arriverons à monter là-haut. Ils sont arrivés à descendre jusqu'au fond. Vous êtes arrivés à traverser cette rue.

3.—METTEZ LA PRÉPOSITION «À» (AU, AUX) OU «DE» (DU, DES):

Nous partirons ... ici ... neuf heures ... matin et nous serons là-bas ... midi Attends-moi ... coin ... la rue. Baissez la voix, ne parlez pas ... une voix si haute Dites ... tout le monde la grande nouvelle. Il est mort ... faim. Il pleure ... colère. Il commence ... pleuvoir. Je ne suis jamais sorti ... mon pays. Tu as fini ... travailler. Lavez les tabliers ... enfants. Les paysans sont ... champs .Elle va ... cinéma. Je vous écris ... restaurant ... coin.

#### 4. - METTEZ LES PRÉPOSITIONS «DE» OU «AVEC»:

Vous allez sortir ... moi. Elle fait un signe ... la main. Nous jouons ... nos jouets. Elle peint ... un pinceau. Le chien nous regarde ... ses grands yeux calmes. Il tient le crayon ... une main et ... l'autre il tient la règle.

5.—Conjuguez le verbe: «Si je travaille bien, je réussirai».

# VINGT-SEPTIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Voilà une île au milieu de la mer



Ils plient la tente (v. plier)
La tente est en toile



Cet enfant a lâché la ficelle et le ballon s'est envolé



Voilà un **tas** de feuilles mortes



Il coupe la planche avec une scie



La roue de la voiture est en caoutchouc



Les ouvriers démolissent le mur à coups de pioche (une pioche)

#### **VOCABULAIRE:**

Retourner (v.): Je retourne à la maison après mon travail. (= Je

reviens).

Bouillir (v.): L'eau bout à 100°.

(Se) plaindre (v.): J'ai beaucoup de travail, mais je suis content, je ne

me plains pas.

Je *plains* ce pauvre enfant. L'eau de la mer est salée.

EXPRESSION:

Au petit jour = Quand le soleil se lève et qu'il commence à faire jour.

#### **CONVERSATION:**

Salé-e:

### RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Où allez-vous pendant les vacances?

Que faites-vous surtout en vacances?

Que préférez-vous: aller à la mer, à la montagne, ou voyager?

Dites ce que vous allez faire cet été.

Avez-vous des outils et aimez-vous faire de petits travaux?

Quand vous ne partez pas en vacances l'été, à quoi vous amusez-vous?

# TROUVEZ LES QUESTIONS:

- -Oui, il faut mettre des lunettes pour ne pas se brûler les veux.
- ---Avec une scie.
- —Elle est salée.
- —Sous la tente.
- —Quelquefois, quand je souffre.

# LE VERBE «BOUILLIR». PARTICIPE PASSÉ, «bouilli»:

Je bous, tu bous, il bout, nous bouillons, vous bouillez, ils bouillent.

J'ai bouilli. Je bouillais. Je bouillirai.

Ce verbe ne s'emploie pas beaucoup. On dit surtout «faire bouillir».

# LE VERBE «SE PLAINDRE». PARTICIPE PASSÉ, «plaint»:

Je me plains, tu te plains, il se plaint, nous nous plaignons, vous vous plaignez, ils se plaignent.

Je me suis plaint. Je me plaignais. Je me plaindrai.

# LA PRÉPOSITION

PAR

1. Devant le complément du verbe Il a été puni par son maître. au passif:

2. Devant un lieu par où l'on passe: Il entre par la porte.

3. Devant un complément de temps Par une belle journée d'été. (pendant):

4. Devant un complément de ma- Il me l'a dit par écrit.

LA PRÉPOSITION

**POUR** 

1. Devant un complément de but:

| Il est venu pour me parler. |
| Ce livre est pour toi.

2. Devant un complément de temps: C'est pour demain.

ATTENTION: La préposition | pour | s'emploie aussi:

a) Pour exprimer le contraire de contre: Lutter pour son pays.

b) Devant un complément de cause: Il est malade pour avoir trop mangé

c) Pour indiquer le prix. Je l'ai acheté pour 10 Francs.

#### LES VACANCES

Sylvie: Je pense déjà aux vacances, aux belles promenades à la campagne, aux jeux en plein air. J'ai envie d'être au bord de la

mer, de jouer sur la plage, de me baigner.

Jean: Moi, j'ai envie de faire du camping comme mon ami Jules. Il s'est beaucoup amusé l'été dernier. C'est beau de dormir en pleine campagne, sous des arbres ou au bord de l'eau, et de manger tous les jours sur l'herbe! Et puis, Jules m'a raconté que son père avait emporté des outils: un marteau, une scie, des clous, une pioche. Il a aidé son père à installer la tente; avec des planches ils ont fait des bancs et...

Sylvie: Eh bien sa soeur n'a pas trouvé ces vacances trop drôles! Tu sais, quand on fait du camping on croit toujours emporter tout

ce qu'il faut et on oublie un tas de choses! Leur fourneau, le deuxième jour, ne marchait pas, impossible de faire bouillir le lait...

Jean: Oh! Celle-là, elle se plaint de tout, elle est trop difficile!

Sylvie: Et puis elle m'a raconté qu'un soir il y a eu un grand orage.

Le vent a cassé les cordes et les ficelles de la tente et il a même déchiré la toile. Il a fallu plier la tente et ranger tout bien vite

dans les sacs, puis aller coucher à l'hôtel!

Pierre: Bon, de toutes façons, vivent les vacances!

#### **PRONONCIATION:**

â ta(s)

u caoutchou(c), retourner, bouillir

é retourne(r), plie(r), salé

è fic**e**lle

an planche an plaindre

u + y bouillir

ch caoutchou(c), planche

s fi**c**elle, **s**alé

#### CHERCHONS LE VIEUX BATEAU PERDU!

Le lendemain, **au petit jour**, le jeune pêcheur Denis arrive dans son bateau. Les petites filles sont déjà debout et l'attendent sur leur rocher.

-Avant une heure la mer sera basse, dit Solange. Il faut se préparer à

entrer dans l'eau. Caroline mouille son pied et crie aux autres:

—L'eau est toute chaude!

—Montons dans le bateau!, commande Solange. Denis va nous emmener à vingt mètres du rocher et nous sauterons dans la mer l'une après l'autre pour nager jusqu'au fond.

Quand le bateau est en place, Solange, la première, descend dans la mer.

-Elle a mis des lunettes!, remarque Denis. Pourquoi?

—C'est pour que l'eau salée ne lui brûle pas les yeux, répond Caroline. Les verres sont entourés de caoutchouc qui colle à la peau.

Solange revient. Elle se tient au bord du bateau et dit:

— Je suis allée au fond! C'est une promenade!

— Tout va bien!, répond Caroline. À mon tour! Est-ce que tu as vu quelque chose?

-Rien! Tu ne penses pas que nous allons retrouver la «Fleur des champs» (1)

du premier coup!

Caroline plonge. La voilà au fond de l'eau. Elle voit beaucoup de petits poissons qui vont de tous les côtés! Elle aperçoit aussi des herbes qui bougent comme des cheveux dans le vent, et parmi les pierres, des bêtes de la mer qu'elle ne connaît pas.

<sup>(1)</sup> C'est le nom du bateau perdu au fond de la mer.

C'est agréable d'être ainsi dans l'eau! Mais il faut bien remonter pour respirer de l'air frais! Pendant une heure les petites filles n'arrêtent pas de chercher.

-Nous recommencerons demain, dit alors Solange. La mer monte maintenant. Il faut retourner sur l'**île...** 

D'après J. J. Danpierre: «La maison d'autrefois».

#### EXERCICES:

#### 1.—Complétez:

Il s'est fait mal parce qu'il est tombé sur un ... de pierres. Je n'aime pas boire de l'eau ... Le menuisier coupe les ... de bois avec une ... Donne-moi un bout de ... pour faire ce paquet. Nous sommes allés très loin, il faut ... Elle n'a pas dormi, elle n'a fait que se ... Une ... est entourée d'eau de tous les côtés. Avant de ranger vos vêtements dans la valise, ...les comme il faut.

## 2.-METTEZ LE VERBE «SE PLAINDRE» AU PRÉSENT, PUIS AU FUTUR:

Je ... ... à cause d'une blessure à la jambe. Il ... ... de son patron. Nous ne ... ... pas de nos amis. Cette dame ... ... tout le temps. Vous ... ... ,mais vous avez tort. Elles ... ... de leur travail. Tu ... ... de tout.

#### 3.—METTEZ LA PRÉPOSITION «PAR» OU LA PRÉPOSITION «POUR»:

Je suis venu ... le train. Vous sortirez ... la porte. Elles ont travaillé ... lui. Ce cadeau est ... mon frère. Tu as pris l'enfant ... le bras. Vous êtes punis ... ne pas avoir obéi. Le malade est soigné ... le médecin. J'ai acheté ces chaussures ... 60 Francs. Le vent entre ... la fenêtre ouverte.

# VINGT-HUITIÈME LEÇON

#### REGARDEZ:



Voilà une **fontaine** au milieu d'une place



Ces arbres sont des pins (un pin)



Ces arbres au bord de la rivière sont des peupliers (un peuplier)



Voilà la mairie d'un village C'est là que travaille le maire



Sylvie chante une chanson



Dans la **tour** de l'église se trouve le clocher

La noce est venue à l'église pour le mariage religieux. Les mariés ont entendu la messe. Maintenant nous voyons les mariés sortir de l'église

(le marié, la mariée) (v. se marier)



#### VOCABULAIRE:

La guerre:

Les soldats font la guerre.

La paix: La mémoire: Quand il n'y a pas de guerre on vit en paix. Je n'oublie rien, j'ai une bonne mémoire.

La loi:

Le juge juge au nom de la loi.

Le lieu:

L'endroit.

Nourrir (v. comme finir):

Les parents nourrissent leurs enfants: ils les

élèvent et leur donnent à manger.

Se Souvenir (v. comme venir):

Se rappeler.

Un souvenir: Les vieilles personnes ont beaucoup de souvenirs.

La colline:

Une colline est une petite montagne.

Permettre (v. comme mettre): — Maman, tu me permets de lire ce livre? =

= tu me laisses lire ce livre?

#### EXPRESSION:

Avoir lieu:

Le mariage aura lieu samedi = Le mariage se fera samedi.

#### ATTENTION:

#### SE SOUVENIR DE ...

SE RAPPELER DE

Je me souviens **de** ce voyage = Je me rappelle ce voyage.

#### **CONVERSATION:**

# RÉPONDEZ À CES QUESTIONS:

Qu'est-ce qu'une noce?

Qu'est-ce que les mariés et les invités ont entendu à l'église?

Qu'est-ce que le contraire de la guerre?

Qui fait la guerre?

Devons-nous obéir aux lois?

Racontez une noce.

# TROUVEZ LES QUESTIONS:

—Ce sont des peupliers.

—Oui, je n'oublie jamais rien.

—C'est une fontaine.

-C'est une petite montagne.

—Non, ils n'ont pas de feuilles, ils ont des sortes d'aiguilles.

#### LA BELLE-FAMILLE

Le père de ma femme est mon beau-père. La mère de ma femme est ma belle-mère.

Le frère de mon mari est mon beau-frère. La soeur de mon mari est ma belle-soeur.

Je suis le **beau-fils** de ma belle-mère et de mon beau-père.

Je suis la belle-fille de ma belle-mère et de mon beau-père.

Le beau-fils est aussi le gendre.

La belle-fille est aussi la bru.

LA PRÉPOSITION

CHEZ

Dans la maison de ...: Je suis chez mon frère.

À la maison de ...: Je vais chez mon grand-père.

2. a) Chez le pharmacien Chez le boucher Chez le boulanger Chez le boulanger etc. Chez le pâtissier

b) Chez le marchand de volaille de poisson de vin

3. Chez + un nom d'un poète, d'un artiste, etc. = les oeuvres de ce poète, de cet artiste.

On trouve chez Victor Hugo ... = On trouve dans les oeuvres de Victor Hugo...

4. Chez les Français ... En France ... Chez les Espagnols ... En Espagne ... Chez ces gens-là ... Parmi ces gens-là ...

#### UNE NOCE

Papa: Je viens de recevoir une lettre de Lucien Dupré, un ancien

camarade de classe qui habite dans une petite ville pas

loin d'ici.

Maman: Alors, de bonnes nouvelles?

Papa: Mais, certainement! Il nous invite au mariage de sa fille

Nicole.

Pierre: Et nous irons tous, papa?

Papa: Oui, bien sûr.
Les enfants: Oh! Quelle chance!

Maman: Et quand aura lieu ce mariage?

Papa: Samedi prochain. Le mariage civil aura lieu à la mairie

le matin à dix heures, et là le maire mariera Nicole à Monsieur Dupont au nom de la loi. Puis, on ira à l'église

pour le mariage religieux.

Sylvie: Maman, tu permets que je porte ma robe neuve?

Maman: Mais naturellement! Il faut que nous soyons tous très

bien habillés ce jour-là!

Jean: Et qu'est-ce qu'on fera après?

Maman: Il y aura sans doute un grand repas auquel seront invités

les parents et les amis. Puis, peut-être, on dansera.

Pierre: C'est la première fois que je vais à une noce et je suis

content.

Papa: Nous resterons là-bas le dimanche aussi pour que vous

puissiez visiter la petite ville qui est très jolie, et la

campagne des environs qui est très telle.

#### PRONONCIATION:

u musical

u souvenir, nourrir

é marie(r), marié, mariée, peuplie(r), mémoire

è messe, mairie, maire, paix, guerre, fontaine

ua loi, mémoire

eu lieu, religieux, religieuse, peuplier

oe religieux, religieuse

an pin

an chanson, parent, parente

on chanson, fontaine

e muet souv(e)nir

s messe, noce, souvenir, chanson, civil

z musical, religieuse

j religieux, mariage

ch chanson

v civil. souvenir

#### LECTURE:

#### LA PETITE VILLE

La petite ville dit aux voyageurs qui la regardent du haut de la colline:
—Voyez, je suis vieille, mais je suis belle. Mes enfants ont cousu sur ma robe des tours et des clochers. Je suis une bonne mère: j'ai appris à mes enfants le travail et tous les arts de la paix. Je les nourris dans mes bras. Puis, leur travail fini, ils s'en vont, les uns après les autres dormir à mes pieds, sous cette herbe où viennent les moutons. Ils passent mais je reste pour garder

leur souvenir. Je su's leur mémoire. C'est pourquoi ils me doivent tout car l'homme n'est homme que parce qu'il se souvient. Mon manteau a été déchiré et mon coeur blessé dans les guerres. J'ai reçu des blessures profondes, mais j'ai vécu parce que j'ai espéré. Regardez cette fontaine, cet hôpital, cet hôtel de ville, ce marché que les pères ont laissé à leurs fils. Chacune de mes pierres vous apporte un cadeau et vous apprend un devoir.

Connaissez et aimez le passé, mais pensez à l'avenir (1). Vos fils sauront

quels bijoux vous aurez ajoutés à votre tour, à ma robe de pierre.

D'après Anatole France: «Pierre Nozière».

#### LECTURE:

# LA CAMPAGNE

Depuis que j'habite à la campagne je ne vais presque plus aux concerts. Mais si je n'entends plus les chefs-d'oeuvre des maîtres que j'aime tant, j'ai quand même de grandes joies musicales (2). S'il me manque la musique

humaine j'ai la musique de la Nature.

Il y a d'abord la musique des arbres. Avez-vous été quelquefois vous étendre par un après-midi de juin, sous un bois de pins? Et là, dans le silence des champs endormis en pleine lumière, n'avez-vous pas entendu ce petit chant de l'air qui passe entre les branches couvertes de vertes aiguilles? C'est une chanson très douce et un peu triste. Descendez maintenant jusqu'au bas de la colline, vers les prés où coule la rivière tranquille et écoutez la chanson de l'eau sur les petites pierres et celle plus gaie et plus claire de l'air dans les peupliers.

D'après A. Theuriet: «Les oeillets de Kerlaz».

#### **EXERCICES:**

#### 1.—Complétez:

Le ... s'occupe des affaires de la mairie. Sur cette place il y a une très jolie ... Nous sommes allés à la ... de notre cousine le mois dernier. Elle s'est ... avec le fils du pharmacien. Les ... doivent être justes. J'aime beaucoup le bruit de l'eau; entendez-vous cette ... au pied de cette... ? Les ... et les ... sont des arbres. Elle est allée à la ... dimanche matin. Le mariage ... a ... à l'église.

(2) Musical-e = de musique.

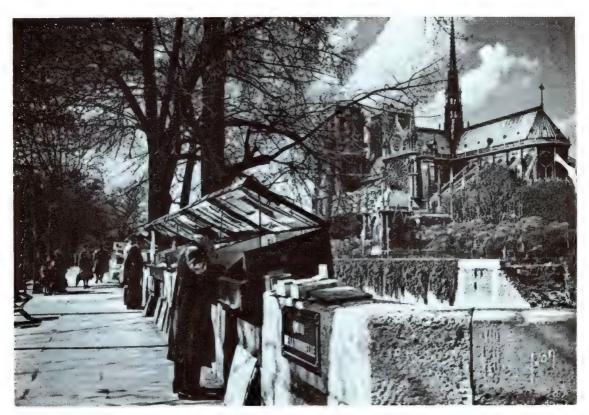
<sup>(1)</sup> L'avenir = le temps à venir.

#### 2.—Faites des phrases sur cet exemple: «Je vais à la boulangerie: je vais chez le boulanger»:

Tu achètes la viande à la boucherie. Elle va tous les jours à l'épicerie. Elles sont entrées dans la pâtisserie. Achète le poisson à la poissonnerie. N'achète pas le lait au marché, achète-le ... Vous êtes allés à la charcuterie du coin.

### 3.-METTEZ LA PRÉPOSITION «CHEZ»:

Elle est allée à la maison de sa grand-mère. Venez dans ma maison. Restez dans votre maison. Ne sortons pas de notre maison. Va avec lui dans sa maison. Ils sont partis à la maison de leur tante. Elles sont restées dans leur maison.



PARIS. - Bouquinistes du Quai de la Tournelle et Notre-Dame.

#### REPASO DE LAS NOCIONES DE PRONUNCIACION

#### ALFABETO FRANCÉS

El alfabeto francés consta de 26 letras:

## A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

#### OBSERVACIONES ACERCA DE LAS VOCALES

En francés hay 16 sonidos vocálicos, cuya representación gráfica más frecuente damos en el cuadro de la página 184.

- 1.º Solamente tres vocales, la a, la i y la u (escrita ou) se pronuncian igual en francés y en español.
- 2.º La «e» española es un sonido aproximadamente intermedio entre la e cerrada y la e abierta francesas. La e cerrada tiene un sonido más próximo al de la «i» y la e abierta más próximo al de la «a».
- 3.º Igualmente la «o» española es un sonido aproximadamente intermedio entre la o abierta y la o cerrada francesas.
- 4.º La u francesa no existe en español. Hemos de procurar pronunciarla bien desde el principio y no confundirla con la «i». Podemos conseguir este sonido colocando los labios como para decir «u» y tratando de decir «i»; resultará el sonido u.
- 5.º Tampoco existen en español los sonidos correspondientes a **oe abierta** y **oe cerrada**. Los conseguimos colocando los labios como para decir «o» e intentando decir «e».



- 1.º equivale a veces al sonido «oe»
  - a) es siempre muda en posición final: tabl-(e)
  - b) y seguida de desinencias gramaticales: livr-(es), parl-(ent)

IMPORTANTE: Hay que pronunciar siempre la consonante que precede a una «e muda.»

#### Las vocales nasales

- 1.º Van siempre seguidas de una «n» o de una «m» finales o a su vez seguidas de otra consonante, es decir, son las vocales que pertenecen a una sílaba acabada en «n» o en «m».
- 2.º Si esas «n» o «m» van seguidas de vocal, pertenecen a la sílaba siguiente y no nasalizan la vocal anterior.

Vocales nasales: si-len-ce plein main-te-nant en-fant

Vocales no nasales: se-mai-ne plei-ne cou-si-ne



sola o entre consonantes = i (y, Sylvie)

entre vocales = i + i (crayon = crai-ion = creion)

#### ALGUNAS OBSERVACIONES ACERCA DE LOS SONIDOS CONSONÁNTICOS

- 1.º Los sonidos representados por las consonantes:
- B, C (k), D, F, G (gu), L, M, N, P, Q, T son prácticamente iguales a los correspondientes españoles.
- 2.º Los sonidos representados por las consonantes: Ch, J (ge), C (z), S, R y V son diferentes de los correspondientes españoles y hay que aprender a pronunciarlos de viva voz.
- 3.° La «W» aparece en muy pocas palabras y equivale casi siempre a «v». Otras veces equivale a «u».
  - 4.º Pronunciación de la «X»:

- 5.º Nunca hay que pronunciar la «u» en el grupo «q(u)».
- 6.º Las consonantes dobles se pronuncian generalmente como sencillas:  $ll = l \mid mm = m \mid nn = n \mid tt = t \mid pp = p \mid rr = r \mid etc.$

7.º En posición final se pronuncian las consonantes siguientes: F, L, R y C (esta última si va precedida de vocal: avec, pero: ban(c).

La «R» no se pronuncia en posición final si va precedida de «E» o de «IE», salvo en los monosílabos y algunas pocas palabras como «hiver» en que sí se pronuncia.

- 8.º Las demás consonantes finales son generalmente mudas, especialmente la «s», «x» y «z» que suelen ser desinencias de plural.
  - 9.º La sílaba «tion» se pronuncia casi siempre «sion».
  - 10. El grupo «GN» = Ñ y así hay que pronunciarlo sin que se oiga la «g».
  - 11. El grupo «PH» = F.
- 12.º En los grupos iniciales «ST», «SC», «SP», hay que procurar no pronunciar una «e» delante.

Pronunciación de los grupos				
AIL, AILLE	EIL, EILLE	EUIL, EUILLE	OUILLE	eto

1.0	ail, aille = <b>ay</b>	travail (travay)	travailler (travayer)
2.0	eil, eille = <b>ey</b>	soleil (soley)	réveiller (réveyer)
3.0	oeil, euille = <b>oey</b>	oeil (oey)	feuille (feuy)
4.0	ouille = <b>uy</b>	mouiller (muyer)	

IMPORTANTE:

El grupo «ille» se pronuncia unas veces «iy» y otras «il». Solamente el uso nos permite distinguir ambos casos.

Como ejemplos del primer caso citaremos las palabras fille, famille, bille, gentille (fiy, famiy, biy, gentiy) etc.

Del segundo caso mencionaremos las palabras ville y village (ville, village).

#### SIGNOS ORTOGRAFICOS

#### LA CEDILLA

La cedilla es un signo que se coloca debajo de la «c» para dar a esta letra el sonido de «s» delante de a, o, u.

Ejemplo: 
$$ca = sa$$
,  $co = so$ ,  $cu = su$ 

#### LA ACENTUACIÓN

El acento tónico recae en francés en la última sílaba que se pronuncia.

Ejemplo: une maison (sobre la última)

une marmite (sobre la penúltima, ya que la última es muda)

Hay tres acentos gráficos:

acento agudo

acento grave

acento circunflejo

Estos tres acentos sirven para modificar el timbre de las vocales o sonido, como veremos en el cuadro explicativo de las vocales, o bien para distinguir dos palabras de la misma forma y pronunciación y distinto valor gramatical.

Ejemplo: a (sin acento, forma verbal)

à (con acento, preposición)

#### La elisión

La elisión es la supresión de las vocales a, e, i, ante otras vocales y su sustitución por un signo llamado apóstrofo (').

Es muy importante saber que solamente se eliden las palabras siguientes:

de, je, jusque, la, le, me, ne, que, se, te y si (ésta última ante vocal «i» solamente).

También se elide «ce» en las formas «c'est» y «c'était».

IMPORTANTE:

Es falta grave pronunciar la vocal suprimida en la elisión.

Ejemplo: l'ami (nunca le ami, sino lami)

#### LA «LIAISON» O ENLACE

El enlace es la unión de la consonante final de una palabra con la sílaba inicial de la siguiente si ésta empieza por vocal o h muda.

1.º El enlace debe hacerse entre un determinativo y su sustantivo o entre el pronombre y su verbo.

Ejemplo: cet homme me

mes enfants

ils ont

vous arrivez

#### Observaciones importantes:

1.º Es imprescindible hacer el enlace cuando constituye el único medio de distinguir en la lengua hablada un singular de un plural.

Ejemplo: il arrive ils arrivent

- 2.º Nunca debe hacerse el enlace con la conjunción «et» y la palabra siguiente.
- 3.º Cuando una palabra termina en «d» el enlace se hace como si terminara en «t».

Ejemplo: quand il = quan-t-il

CUADRO EXPLICATIVO DE LOS SONIDOS VOCALICOS

Sonidos Español Francés	Representación gráfica más frecuente	Ejemplos
a a â	a, à â, as	à, table gâteau, pas
è abierta	è, ai, ê, ei, e + dos conso- nantes	être, règle, aile, elle, veste
é cerrada	é, ez, et, er, ier, ed y los monosílabos: les, des, mes, tes, ses, ces	clé, nez, cahier, parler, pied
i i	i, y, î	ami, Sylvie
o abierta	0	gomme
ô cerrada	ô, au, eau, ot	au, eau, pot
u u	ou	poupée
oe abierta	e, oe, eu + consonante, y monosílabos: le, me, te, se, de, je, ce	couleur, oeil
eu cerrada	eu, oeu	bleu, oeufs
e muda	e (generalmente en posi- ción final)	livre, table
и	u («eu» en el verbo «avoir»)	plume, j'ai eu
an	an, en	an, enfant
an	in, ain, ein, ien	vin, main, ceinture, chien
on	on	crayon
Un	un	un, chacun

A estos sonidos vocálicos conviene añadir el diptongo «oi» que se pronuncia ua, y también puede ir seguido de nasal: «oin».

Ejemplos: «noir», «pointu»

## CUADRO EXPLICATIVO DE LOS SONIDOS CONSONANTICOS

## Prácticamente iguales en francés y en español

Sonidos españoles	Representación gráfica en francés			ncés	
В	Ba	Be	Bi	Во	Bu
	Ca		_	Co	Cu
K	Ka	Ke	Ki	Ko	Ku
	Qua	Que	Qui	Quo	
D	Da	De	Di	Do	Du
F	Fa	Fe	Fi	Fo	Fu
r	PHa	PHe	PHi	РНо	PHu
GU	Ga	GUe	GUi	Go	Gu
L	La	Le	Li	Lo	Lu
M	Ma	Me	Mi	Мо	Mu
N	Na	Ne	Ni	No	Nu
Ñ	GNa	GNe	GNi	GNo	GNu
P	Pa	Pe	Pi	Po	Pu
T	Ta	Te	Ti	To	Tu

#### CUADRO COMPARATIVO DE LOS SONIDOS CONSONANTICOS

Distintos en francés y en español

Español	Francés	Representa	ación gráfic	a en francé	S
СН	Ch CHa	СНе	CHi	СНо	CHu
J	J_Ja	Je	Ji	Jo	Ju ·
	GEa	Ge	Gi	GEo	GEu
	Ça	Се	Ci	Ço	Çu
C, Z	S—Sa	Se	Si	So	Su
	ssa	sse	ssi	SSO	ssu
S	z — sa —	— se —	— si —	— so —	— su —
	za	ze	zi	zo	zu
	y en tod	os los enlace	es		
R	Ra	Re	Ri	Ro	Ru
I I	гта	гта	rri	rro	rru
v	V Va	Ve	Vi	Vo	Vu

La **H** inicial puede ser muda o aspirada. La **H muda** es un simple signo ortográfico que ni se pronuncia ni impide la elisión ni el enlace.

Ejemplos: l'homme, les hommes

La «H aspirada» tampoco se pronuncia, pero sí impide la elisión y el enlace.

Ejemplos: le huit, le haut

#### TABLEAUX DE GRAMMAIRE

#### L'ARTICLE

	Singulie	r	Pluriel
Indéfini	Masculin: un Féminin: une		des
	+ consonne	élidé	
Défini	Masculin: le Féminin: la	1' 1'	les
Défini contracté	Masculin: au du Féminin: —	à l' de l'—	aux des aux des
Partitif (affirmation)	Masculin: du Féminin: de la	de l'	des + (nom) de + (adjectif)
Partitif (négation)	Masculin et : de Féminin	ď'	de, d'(+ a, e, i, o, u, h muet)

LE FÉMININ DES NOMS

		L'écriture	La prononciation
1.	Masculin + e	un ami, une amie le marchand, la marchande	$egin{aligned} \mathbf{un} & \mathrm{ami}, \ une \ \mathrm{ami}(e) \ & \mathrm{le} & \mathrm{marchan}(d), \ & \mathrm{la} & \mathrm{marchan}(e) \end{aligned}$
2.	-er → ère	un ouvrier, une ouvrière	<b>un</b> ouvrie $(r)$ , $une$ ouvriè $\mathbf{r}(e)$
3.	a) -n + ne	un chien, une chienne un lion, une lionne un paysan, une paysanne un musicien, une musi- cienne	un chien, une chienn(e) un lion, une lionn(e) un paysan, une paysann(e) un musicien, une musicienn(e)
	mais	un voisin, une voisine	un voisin, une voisin(e)
	b) -t + te	un chat, une chatte	un chat, une chatt(e)
4.	-eur → euse	un voyag <b>eur</b> , un <b>e</b> voya- geus <b>e</b> un vend <b>eur</b> , un <b>e</b> vendeus <b>e</b> un nag <b>eur</b> , un <b>e</b> nageus <b>e</b>	un voyageur, une voya- geus(e) un vendeur, une vendeus(e) un nageur, une nageus(e)
5.	-teur → trice	un acteur, une actrice le directeur, la directrice le spectateur, la spectatrice	un acteur, une actric(e) le directeur, la directric(e) le spectateur, la spectatric(e)
	et	un empereur, une impératrice	<b>un</b> emper <b>eur</b> , <i>une</i> impéra- tric(e)
6.	masc. = fém.	un enfant, une enfant un élève, une élève	un enfant, une enfant un élève, une élève
7.	masce + sse	un maître, une maîtresse un tigre, une tigresse	un maître, une maîtress(e) un tigre, une tigress(e)
8.	-p → -ve	un loup, une louve	un loup, une louv(e)
9.	Attention:	un monsieur un coq le père le mari un homme un roi etc.	une dame une poule la mère la femme une femme une reine

LE FÉMININ DES ADJECTIFS

		L'écriture	La prononciation
1.	masculin + e	petit, petite	peti(t), petit(e)
	Attention:	blan(c)-blanch(e), lon(g)-lo gro(s)-gross(e), ba(s)-bass sèch(e), dou(x)-douc(e),	$\mathbf{s}(e)$ , frai(s)-fraî $\mathbf{ch}(e)$ , se $\mathbf{c}$ -
2.	mascer → ère	premier, premièr <b>e</b> léger, légèr <b>e</b>	premie $(r)$ , premiè $\mathbf{r}(e)$ lége $(r)$ , légè $\mathbf{r}(e)$
3	a) -n + ne	bon, bonne	bon-bonn(e)
0,	<i>u)</i> -11   110	ancien, ancien <b>ne</b>	ancien, ancienn(e)
	b) -l + le	gentil, gentil <b>le</b> naturel, naturel <b>le</b> pareil, pareil <b>le</b>	genti(l), gentill(e) naturel, baturell(e) pareil, pareill(e)
4.	-eux → euse	dangereu <b>x</b> , dangereu <b>se</b> merveilleu <b>x</b> , merveilleu <b>se</b>	dangereu(x), dangereus(e) merveilleu(x), mervei- lleus(e)
5.	a) -eur→euse	voleur, voleuse	vol <b>eur</b> , voleus(e)
	<i>b)</i> -eur + e	inférieur, inférieur <b>e</b> supérieur, supérieur <b>e</b>	inférieur, inférieur(e) supérieur, supérieur(e)
6.	-f → ve	neu <b>f</b> , neu <b>ve</b>	$\text{neu}\mathbf{f}$ , $\text{neu}\mathbf{v}(e)$
7.	Attention:		
	a)	aigu, aigu <b>ë</b>	aigu, aigu(ë)
	<i>b)</i>	·	ville); nouveau (nouvel an, nouvelle année); vieux nme); fou (fol enfant, femme

## LE PLURIEL DES NOMS ET DES ADJECTIFS:

		L'écriture	La prononciation	
1.	sing. + s	le livre, les livres	le livr(e), les livr(es)	
2.	sing. s, x, $z =$ = plurs, x, z		<pre>le ne(z), les ne(z) le tapi(s), les tapi(s)</pre>	
3.	sing. eau + x	le tableau, les tableau <b>x</b> le jeu, le <b>s</b> jeu <b>x</b>	le tableau, les tableau $(x)$ le jeu, les jeu $(x)$	
	mais	bleu, bleus		
4.	sing. al → aux	l'animal, <b>les</b> anim <b>aux</b> égal, ég <b>aux</b>	l'animal, <b>les</b> anim $au(x)$ égal, ég $au(x)$	
5.	Attention:	le genou, les genoux le chou, les choux le bijou, les bijoux l'oeil, les yeux le ciel, les cieux un oeuf, des oeufs un boeuf, des boeufs le travail, les travaux un monsieur, des messieurs etc.	le genou, les genou(x) le chou, les chou(x) le bijou, les bijou(x) l'oeil, les yeu(x) le ciel, les cieu(x) un oeuf, des oeu(fs) un boeuf, des boeu(fs) le travail, les travau(x) un monsieu(r), des messieu(rs)	
	<i>b)</i>	un chou-fleur, <b>des</b> choux- fleurs un chef-d'oeuvre, <b>des</b> chefs- d'oeuvre	fleur(s)	
	c)	les ciseaux les provisions les lunettes		

#### LES PRONOMS PERSONNELS

		Sujets	Réfléchis	Compléments directs	Compléments indirects	Compléments avec préposition
	1 <sup>ere</sup> personne	moi, je	me	me	me	moi
ulier	2e personne	toi, tu	te	te	te	toi
Singulier	3e personne	lui, il elle, elle	se	le-la	lui	lui, elle
	1 <sup>ere</sup> personne	nous, nous	nous	nous	nous	nous
Pluriel	2e personne	vous, vous	vous	vous	vous	vous
Plu	3e personne	eux, ils elles, elles	se	les	leur	eux,elles

## LES ADJECTIFS DÉMONSTRATIFS

a)

Singulier	
Cet + a, e, i, o, u, h muet	Ces
Cette	
	Ce Cet + a, e, i, o, u, h muet

b)

Sing	ulier	Pluriel
Masculin	Féminin	Masculin et Féminin
ceci celà cetci cetlà	cetteci cettelà	cesci ceslà

#### LES PRONOMS DÉMONSTRATIFS

Singulier		Pluriel		
Neutre	Masculin	Féminin	Masculin	Féminin
ça ceci cela	Celui-ci Celui-là	Celle-ci Celle-là	Ceux-ci Ceux-là	Celles-ci Celles-là

Celui de	Celle de	Ceux de	Celles de
(le)	(la)	(les)	(les)

#### LES ADJECTIFS POSSESSIFS:

## a) À moi, à toi, à lui, à elle

	Singulier	Pluriel *
Masculin	Féminin	
mon train ton camion son avion	ma voiture mon ta balle ton + a, e, i, o, u, h muet sa byciclette son	mes bateaux mes toupies tes bateaux tes toupies ses bateaux ses toupies

# b) À nous, à vous,<br/>à eux, à elles

Singulier	Pluriel
notre ballon, notre balle	nos ballons, nos balles
votre ballon, votre balle	vos ballons, vos balles
leur ballon, leur balle	leurs ballons, leurs balles

#### LES PRONOMS POSSESSIFS

Sin	gulier	I	Pluriel
Masculin	Féminin	Masculin	Féminin
le mien le tien le sien	la mienne la tienne la sienne	les miens les tiens les siens	les miennes les tiennes les siennes

# LES PRONOMS POSSESSIFS (suite)

Sing	ulier	Pluriel
Masculin	Féminin	Masculin et Féminin
le nôtre le vôtre le leur	la nôtre la vôtre la leur	les nôtres les vôtres les leurs

# LES VERBES FRANÇAIS ÉTUDIÉS

AVOIR		
INDICATIF		
$P_{1}$	résent	Passé composé
J' Tu Il	a	J'ai eu Tu as eu Il a eu
Nous Vous Ils		Nous avons eu Vous avez eu Ils ont eu
$Im_{I}$	barfait	Plus-que-parfait
Vous Ils  F  J' Tu Il Nous	avais avais avait avions aviez avaient  utur  aurai auras aura aurons aurez auront	J' avais eu Tu avais eu Il avait eu Nous avions eu Vous aviez eu Ils avaient eu  Futur antérieur  J' aurai eu Tu auras eu Il aura eu Nous aurons eu Vous aurez eu Ils auront eu
Impéra	ATIF	Subjonctif Présent
Aie Ayor Ayez		Que j'aie Õue tuaies Õu'ilait
Infinitif Avoir	Participe Passé eu	Que nous ayons Que vous ayez Qu'ils aient

## ÊTRE

	INDICA	TIF
Pré	sent	Passé composé
Je s	suis	J' ai été
	es	Tu as été
11 6		Il a été
	sommes	Nous avons été
Vous		Vous avez éfé
Ils		Ils ont été
Imp	arfait	Plus-que-parfait
T'	étais	J' avais été
J		Tu avais été
	étais	Il avait été
	était	Nous avions été
Nous		Vous aviez été
Vous étiez		Ils avaient été
Ils	étaient	iis avaiciit ete
Futur		Futur antérieur
		J' aurai été
	serai	Tu auras été
Tu seras		
Il sera		Il aura été Nous aurons été
	serons	
Vous		Vous aurez été
Ils	seront	Ils auront été
Impéi	RATIF	Subjonctif
		Présent
Sois	S	
Soy	vons	Que je sois Que tu sois
Soy		Que tu sois
3		Qu'il soit
		Que nous soyons
Infinitif	PARTICIPE	Que vous soyez
	PASSÉ	Qu'ils soient
Être	Été	

1er Groupe		PORTER	
	1	NDICATIF	
P	résent		Passé composé
	porte		J' ai porté
Tu	portes		J' ai porté Tu as porté
II	porte		Il a porté
Nous	portons		Nous avons porté
	portez		Vous avez porté
115	portent		Ils ont porté
Im	parfait		Plus-que-parfait
Te	portais		<u>J'</u> avais porté
	portais portais		Tu avais porté
I1	portait		Il avait porté
Nous	portions		Nous avions porté
Vous	portiez		Vous aviez porté
Ils	portaient		Ils avaient porté
F	utur		Futur antérieur
Je	porterai		J' aurai porté
Ťu	porteras		Tu auras porté
I1	portera		Il aura porté
Nous	porterons		Nous aurons porté
	porterez		Vous aurez porté
lls	porteront		Ils auront porté
Impé	RATIF		Subjonctif
			Présent
	rte		
	rtons		Que je porte
Po	rtez		Que tu portes
			Qu'il porte
	- D		Que nous portions
Infinitif	PARTICIPE		Que vous portiez
D	PASSÉ		Qu'ils portent
Porter	Porté		

2e Groupe	F.	NIR
	Ind	ICATIF
Prés	sent	Passé composé
Je fi	nis	J' ai fini
9	inis	Tu as fini
II fi		Il a fini
	inissons	Nous avons fini
Vous f		Vous avez fini
	inissent	Ils ont fini
Impa	urfait	Plus-que-parfait
Je f	inissais	J' avais fini
J -	inissais	Tu avais fini
	inissait	Il avait fini
	inissions	Nous avions fini
	inissiez	Vous aviez fini
	inissaient	Ils avaient fini
113	IIIOSCION .	
Fu	tur	Futur antérieur
Je finirai		J' aurai fini
Tu finiras		Tu auras fini
Il	finira	Il aura fini
	finirons	Nous aurons fini
Vous		Vous aurez fini
	finiront	Ils auront fini
Impér	ATIF	Subjonctif
2.41 21		Présent
Fin	is	
Finissons		Que je finisse
Fin	issez	Que tu finisses
		Qu'il finisse
		Que nous finissions
Infinitif	PARTICIPE	Que vous finissiez
	PASSÉ	Qu'ils finissent
Finir	Fini	

— GER MANGER	CER COMMENCER	ACHETER
Indicatif	Indicatif	Indicatif
Présent	Présent	Présent
Je mange Tu manges Il mange Nous mangeons Vous mangez Ils mangent	Je commence Tu commences Il commence Nous commençons Vous commencez Ils commencent	J'achète Tuachètes Ilachète Nous achetons Vous achetez Ilsachètent
Imparfait	Imparfait	Imparfait
Je mangeais Tu mangeais Il mangeait Nous mangions Vous mangiez Ils mangeaient	Je commençais Tu commençais Il commençait Nous commencions Vous commenciez Ils commençaient	J' achetais Tu achetais Il achetait Nous achetions Vous achetiez Ils achetaient
Futur  Je mangerai Tu mangeras Il mangera Nous mangerons Vous mangerez Ils mangeront	Futur  Je commencerai Tu commenceras Il commencera Nous commencerons Vous commencerez Ils commenceront	Futur  J' achèterai Tu achèteras Il achètera Nous achèterons Vous achèterez Ils achèteront
Impératif Mange Mangeons Mangez	Impératif Commence Commençons Commencez	Impératif Achète Achetons Achetez

APPELER	JETER
Indicatif	Indicatif
Présent	Présent
J' appelle	Je jette
Tu appelles	Tu jettes
Il appelle	Il jette
Nous appelons	Nous jetons
Vous appelez	Vous jetez
Ils appellent	Ils jettent
	,
Imparfait	Imparfait
J' appelais	Je jetais
Tu appelais	Tu jetais
Il appelait	Il jetait
Nous appelions	Nous jetions
Vous appeliez	Vous jetiez
Ils appelaient	Ils jetaient
Futur	Futur
1 will	1 41417
J' appellerai	Je jetterai
J' appellerai Tu appelleras	Tu jetteras
Il appellera	Il jettera
Nous appellerons	Nous jetterons
Vous appellerez	Vous jetterez
Ils appelleront	Ils jetteront
Impératif	Impératif
A 11	T 44
Appelle	Jette
Appelons	Jetons
Appelez	Jetez

BALAYER	NETTOYER	S'ESSUYER
Indicatif	Indicatif	Indicatif
Présent	Présent	Présent
Je balaie	Je nettoie	Je m'essuie
Tu balaies	Tu nettoies	Tu t'essuies
Il balaie	Il nettoie	Il s'essuie
Nous balayons	Nous nettoyons	Nous nous essuyons
Vous balayez	Vous nettoyez	Vous vous essuyez
Ils balaient	Ils nettoient	Ils s'essuient
Imparfait	Imparfait	Imparfait
Je balayais	Je nettoyais	Je m'essuyais
Je balayais Tu balayais	Tu nettoyais	Je m'essuyais Tu t'essuyais
Il balayait	Il nettoyait	Il s'essuyait
Nous balayions	Nous nettoyions	Nous nous essuyions
Vous balayiez	Vous nettoyiez	Vous vous essuyiez
Ils balayaient	Ils nettoyaient	Ils s'essuyaient
Futur	Futur	Futur
Je balaierai	Je nettoierai	Je m'essuierai
Tu balaieras	Tu nettoieras	Tu t'essuieras
Il balaiera	Il nettoiera	Il s'essuiera
Nous balaierons	Nous nettoierons	Nous nous essuierons
Vous balaierez	Vous nettoierez	Vous vous essuierez
Ils balaieront	Ils nettoieront	Ils s'essuieront
Impératif	Impératif	Impératif
Balaie	Nettoie	Essuie-toi
Balayons	Nettoyons	Essuyons-nous
Balayez	Nettoyez	Essuyez-vous



# VERBES IRRÉGULIERS ÉTUDIÉS DANS CE LIVRE

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
ALLER  Je vais Tu vas Il va Nous allons Vous allez Ils vont	J'allais	J'irai	Je suis allé	Que j'aille que tu ailles qu'il aille que nous allions que vous alliez qu'ils aillent
J' aperçois Tu aperçois Il aperçoit Nous apercevons Vous apercevez Ils aperçoivent	J'apercevais	J'apercevrai	J'ai aperçu	Que j' aperçoive que tu aperçoives qu' il aperçoive que nous apercevions que vous aperceviez qu' ils aperçoivent
APPRENDRE (comme prendre) J' apprends	J'apprenais	J'apprendrai	J'ai appris	Que j'apprenne
S'ASSEOIR  Je m'assieds Tu t'assieds Il s'assied Nous nous asseyons Vous vous asseyors Ils s'asseyent	Je m'asseyais	Je m'assiérai	Je me suis assis	Que je m'asseye que tu t'asseyes qu' il s'asseye que nous nous asseyions que vous vous asseyiez qu' ils s'asseyent
Je m'assois Tu t'assois Il s'assoit Nous nous assoyons Vous vous assoyez Ils s'assoient	Je m'assoyais	Je m'assoirai	Je me suis assis	que j'assoie
ATTENDRE  J' attends Tu attends Il attend Nous attendons Vous attendez Ils attendent	J'attendais	J'attendrai	J'ai attendu	Que j' attende que tu attendes qu' il attende que nous attendions que vous attendiez qu' ils attendent

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
BATTRE  Je bats Tu bats Il bat Nous battons	Je battais	Je battrai	J'ai battu	Que je batte que tu battes qu' il batte que nous battions
Vous battez Ils battent BOIRE				que vous battiez qu' ils battent
Je bois Tu bois Il boit Nous buvons Vous buvez Ils boivent	Je buvais	Je boirai	J'ai bu	Que je boive que tu boives qu' il boive que nous buvions que vous buviez qu' ils boivent
BOUILLIR Je bous	Je bouillais	Je bouillirai	J'ai bouilli	Oue je bouille
Tu bous Il bout Nous bouillens Vous bouillez Ils bouillent	Je boumais	Je boumitar	J ar bounn	Que je bouille que tu bouilles qu' il bouille que nous bouillions que vous bouilliez qu' ils bouillent
COMPPENDRE (comme prendre)				
Je comprends	Je comprenais	Je comprendrai	J'ai compris	Que je comprenne
CONDUIRE  Je conduis	Je conduisais	Je conduirai	J'ai conduit	Oue je conduise
Tu conduis Il conduit Nous conduisons Vous conduisez Ils conduisent	je conduisais	je condunar	J as conduit	Que je conduise que tu conduises qu' il conduise que nous conduisions que vous conduisiez qu' ils conduisent
CONNAÎTRE				
Je connais Tu connais II connaît Nous connaissons Vous connaissez Ils connaissent	Je connaissais	Je connaîtrai	J'a connu	Que je connaisse que tu connaisses qu' il connaisse que nous connaissions que vous connaissiez qu' ils connaissent
CONSTRUIRE (comme conduire)				
Je construis	Je construisais	Je construirai	J'ai construit	Que je construise

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
				que tu construises qu' il construise que nous construisions que vous construisioz qu' ils construisent
CONTENIR (comme tenir)				
Je contiens	Je contenais	Je contiendrai	J'ai contenu	Que je contienne
COUDRE				
Je couds Tu couds Il coud Nous cousons Vous cousez Ils cousent	Je cousais	Je coudrai	J'ai cousu	Que je couse que tu couses qu' il couse que nous cousions que vous cousiez qu' ils cousent
COURIR				
Je cours Tu cours Il court Nous courons Vous courez Ils courent	Je courais	Je courrai	J'ai couru	Que je coure que tu coures qu' il coure que nous courions que vous couriez qu' ils courent
COUVRIR (comme ouvrir)				
Je couvre	Je couvrais	Je couvrirai	J'ai couvert	Que je couvre
CROIRE				
Je crois Tu crois Il croit Nous croyons Vous croyez Ils croient	Je croyais	Je croirai	J'ai cru	Que je crois que tu croies qu' il croie que nous croyions que vous croyiez qu' ils croient
CUEILLIR				
Je cueille Tu cueilles Il cueille Nous cueillons Vous cueillez Ils cueillent	Je cueillais	Je cueillerai	J'ai cueilli	Que je cueille que tu cueilles qu' il cueille que nous cueillions que vous cueilliez qu' ils cueillent

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présen <b>t</b>
CUIRE  Je cuis Tu cuis Il cuit Nous cuisons Vous cuisez Ils cuisent	Je cuisais	Je cuirai	J'ai cuit	Que je cuise que tu cuises qu' il cuise que nous cuisions que vous cuisiez qu' ils cuisent
DEFENDRE (comme attendre)  Je défends	Je défendais	Je défendrai	J'ai défendu	Que je défende que tu fédendes qu' il défende
DESCENDRE (comme attendre)				que nous défendions que vous défendiez qu'ils défendent
Je descends	Je descendais	Je descendrai	Je suis descendu	Que je descende que tu descendes qu' il descende que nous descendions que vous descendiez qu' ils descendent
DEVENIR (comme venir)				
Je deviens	Je devenais	Je deviendrai	Je suis devenu	Que je devienne
DEVOIR				
Je dois Tu dois Il doit Nous devons Vous devez Ils doivent	Je devais	Je devrai	J'ai dû	Que je doive que tu doives nu' il doive que nous devions que vous deviez qu' ils doivent
DIRE				
Je dis Tu dis II dit Nous disons Vous dites Ils disent	Je disais	Je dirai	J'ai dit	Que je dise que tu dises qu' il dise que nous disions que vous disiez qu' ils disent

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
DISPARAITRE  Je disparais Tu disparait Il disparaît Nous disparaissons Vous disparaissez Ils disparaissent	Je disparaissais	Je disparaîtrai	J'ai disparu	Que je disparaisse
DORMIR  Je dors Tu dors Il dort Nous dormons Vous dormez Ils dorment	Je dormais	Je dormirai	J'ai dormi	Que je dorme que tu dormes qu' il dorme que nous dormions que vous dormiez qu' ils dorment
FCRIRE  J' écris Tu écris Il écrit Nous écrivons Vous écrivez Ils écrivent	J'écrivais	J'écrirai	J'ai écrit	Que je écrive que tu écrives qu' il écrive que nous écrivions que vous écriviez qu' ils écrivent
ENTENDRE (comme attendre)  J' entends	J'entendais	J'entendrai	· J'ai entendu	Que j' entende que tu entendes qu' il entende que nous entendions que vous entendiez qu' ils entendent
ENVOYER  J' envoie Tu envoies Il envoie Nous envoyons Vous envoyez Ils envoient	J'envoyais	J'enverrai	J'ai envoyé	Que j' envoie que tu envoies qu' il envoie que nous envoyions que vous envoyiez qu' ils envoient
ETEINDRE  J'éteins Tuéteins Iléteint Nouséteignons Vouséteignez Ilséteignent	J'éteignais	J'éteindrai	J'ai éteint	Que j'éteigne que tuéteignes qu'iléteigne que nous éteignions que vous éteigniez qu'ilséteignent

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
ÉTENDRE (comme attendre)				
J'étends	J'étendais	J'étendrai	J'ai étendu	Que j'étende
FAIRE				
Je fais Tu fais II fait Nous faisons Vous faites IIs font	Je faisais	Je ferai	J'ai fait	Que je fasse que tu fasses qu' il fasse que nous fassions que vous fassiez qu' ils fassent
FALLOIR				
Il faut	Il fallait	Il faudra	Il a fallu	Qu' il faille
FONDRE (comme attendre)				
Je fonds	Je fondais	Je fondrai	J'ai fondu	Que je fonde
LIRE				
Je lis Tu lis Il lit Nous lisons Vous lisez Ils lisent	Je lisais	Je lirai	J'ai lu	Que je lise que tu lises qu' il lise que nous lisions que vous lisiez qu' ils lisent
MENTIR				
Je mens Tu mens Il ment Nous mentons Vous mentez Ils mentent	Je mentais	Je mentirai	J'ai menti	Que je mente que tu mentes qu' il mente que nous mentions que vous mentiez qu' ils mentent
METTRE				
Je mets Tu mets Il met Nous mettons Vous mettez Ils mettent	Je mettais	Je mettrai	J'ai mis	Que je mette que tu mettes qu' il mette que nous mettions que vous mettiez qu' ils mettent

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
MORDRE				
Je mords Tu mords Il mord Nous mordons Vous mordez Ils mordent	Je mordais	Je mordrai	J'ai mordu	Que je morde que tu mordes qu' il morde que nous mordions que vous mordiez qu' ils mordent
MOURIR				
Je meurs Tu meurs Il meurt Nous mourons Vous mourez Ils meurent  OFFRIR (comme ouvrir)	Je mourais	Je mourrai	Je suis mort	Que je meure que tu meures qu' il meure que nous mourions que vous mouriez qu' ils meurent
J' offre	J'offrais	J'offrirai	J'ai offert	Que j' offre
OUVRIR				
J' ouvre Tu ouvres Il ouvre Nous ouvrons Vous ouvrez Ils ouvrent	J'ouvrais	J'ouvrirai	J'ai ouvert	Que j' ouvre que tu ouvres qu' il ouvre que nous ouvrions que vous ouvriez qu' ils ouvrent
PARTIR				
Je pars Tu pars II part Nous partons Vous partez Ils partent	Je partais	Je partirai	Je suis parti	Que je parte que tu partes qu' il parte que nous partions que vous partiez qu' ils partent
PARAÎTRE				
le parais Fu parais Cl paraît Nous paraissons Vous paraissez Cls paraissent	Je paraissais	Je paraîtrai	J'ai paru	Que je paraisse que tu paraisses qu' il paraisse que nous paraissions que vous paraissiez qu' ils paraissent
PEINDRE				
e peins	Je peignais	Je peindrai	J'ai peint	Que je peigne

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
Tu peins Il peint Nous peignons Vous peignez Ils peignent				que tu peignes qu' il peigne que nous peignions que vous peigniez qu' ils peignent
PENDRE (comme attendre)				
Je pends	Je pendais	Je pendrai	J'ai pendu	Que je pende
PERDRE				
Je perds Tu perds Il perd Nous perdons Vous perdez Ils perdent	Je perdais	Je perdrai	J'ai perdu	Que je perde que tu perdes qu' il perde que nous perdions que vous perdiez qu' ils perdent
SE PLAINDRE				
Je me plains Tu te plains Il se plaint Nous nous plaignons Vous vous plaignez Ils se plaignent	Je me plaignais	Je me plaindrai	Je me suis plaint	Que je me plaigne que tu te plaignes qu' il se plaigne que nous nous plaignions que vous vous plaigniez qu' ils se plaignent
PLAIRE				
Je plais Tu plais Il plaît Nous plaisons Vous plaisez Ils plaisent	Je plaisais	Je plairai	J'ai plu	Que je plaise que tu plaises qu' il plaise que nous plaisions que vous plaisiez qu' ils plaisent
PLEUVOIR				
Il pleut	Il pleuvait	Il pleuvra	Il a plu	Qu' il pleuve
POUVOIR				
Je peux Tu peux Il peut Nous pouvons Vous pouvez Ils peuvent	Je pouvais	Je pourrai	J'ai pu	Que je puisse que tu puisses qu' il puisse que nous puissions que vous puissiez qu' ils puissent

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
PRENDRE  Je prends Tu prends Il prend Nous prenons Vous prenez Ils prennent	Je prenais	Je prendrai	J'ai pris	Que je prenne que tu prennes qu' il prenne que nous prenions que vous preniez qu' ils prennent
(comme venir)  Je préviens	Je prévenais	Je préviendrai	J'ai prévenu	Que je prévienne
Je produis Tu produis Il produit Nous produisons Vous produisez Ils produisent	Je produísais	Je produirai	J'ai produit	Que je produise que tu produises qu' il produise que nous produisions que vous produisiez qu' ils produisent
PROMETTRE (comme mettre)  Je promets  RECEVOIR	Je promettais	Je promettrai	J'ai promis	Que je promette
(comme apercevoir)  Je reçois	Je recevais	Je recevrai	J'ai reçu	Que je reçoive que tu reçoives qu' il reçoive que nous recevions que vous receviez qu' ils reçoivent
RECONNAÎTRE (comme connaître)  Je reconnaîs	Je reconnaissais	Je reconnaîtrai	J'ai reconnu	Que je reconnaisse
RECOUVRIR (comme ouvrir)  Je recouvre	Je recouvrais	Je recouvrirai	J'ai 1ecouvert	Que je recouvre
REDESCENDRE (comme descendre)  Je redescends	Je redescendais	Je redescendrai	Je suis redescendu	Que je redescende

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
REMETTRE (comme mettre)				
Je remets	Je remettais	Je remettrai	J'ai remis	Que je remette
RENDRE (comme attendre)				
Je rends  RÉPONDRE	Je rendais	Je rendrai	J'ai rendu	Que je rende que tu rendes qu' il rende que nous rendions que vous rendiez qu' ils rendent
(comme attendre)				
Je réponds  REPRENDRE	Je répondais	Je répondrai	J'ai répondu	Que je réponde
(comme prendre)				
Je reprends	Je reprenais	Je reprendrai	J'ai repris	Que je reprenne
RETENIR (comme tenir)				
Je retiens	Je retenais	Je retiendrai	J'ai retenu	Que je retienne
RIRE				:
Je ris Tu ris Il rit Nous rions Vous riez Ils rient	Je riais	Je rirai	J'ai ri	Que je rie que tu ries qu' il rie que nous riions que vous riiez qu' ils rient
SAVOIR				
Je sais Tu sais II sait Nous savons Vous savez Ils savent	Je savais	Je saurai	J'ai su ·	Que je sache que tu saches qu' il sache que nous sachions que vous sachiez qu' ils sachent
	Impé	ratif: sache, sachon	ıs, sachez	

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
SENTIR (comme partir)				
Je sens	Je sentais	Je sentirai	J'ai senti	Que je sente
SOUFFRIR (comme ouvrir)				
Je souffre	Je souffrais	Je souffrirai	J'ai souffert	Que je souffre
SOURIRE (comme rire)				
Je souris	Je souriais	Je sourirai	J'ai souri	Que je sourie
SUIVRE				
Je suis Tu suis Il suit Nous suivons Vous suivez Ils suivent	Je suivais	Je suivrai	J'ai suivi	Que je suive que tu suives qu' il suive que nous suivions que vous suiviez qu' ils suivent
SURPRENDRE (comme prendre)				
Je surprends	Je surprenais	Je surprendrai	J'ai surpris	Que je surprenne
SUSPENDRE (comme pendre)				
Je suspends	Je suspendais	Je suspendrai	J'ai suspendu	Que je suspende
SE TAIRE				
Je me tais Tu te tais II se tait Nous nous taisons Vous vous taisez Ils se taisent	Je me taisais	Je me tairai	Je me suis tu	Que je me taise que tu te taises qu' il se taise que nous nous taisions que vous vous taisiez qu' ils se taisent
TENDRE (comme attendre)				
Je tends	Je tendais	Je tendrai	J'ai tendu	Que je tende
TENIR				
fe tiens Tu tiens	Je tenais	Je tiendrai	J'ai tenu	Que je tienne que tu tiennes

Indicatif présent	Imparfait	Futur	Passé composé	Subjonctif présent
Il tient Nous tenons Vous tenez Ils tiennent				qu' il tienne que nous tenions que vous teniez qu' ils tiennent
Je vaux Tu vaux Il vaut Nous valons Vous valez Ils valent	Je valais	Je vaudrai	J'ai valu	Que je vaille que tu vailles qu' il vaille que nous valions que vous valiez qu' ils vaillent
VENDRE (comme attendre)				
Je vends	Je vendais	Je vendrai	J'ai vendu	Que je vende
VENIR				
Je viens Tu viens II vient Nous venons Vous venez Ils viennent	Je venais	Je viendrai	Je suis venu	Que je vienne que tu viennes qu' il vienne que nous venions que vous veniez qu' ils viennent
VIVRE				
Je vis Tu vis Il vit Nous vivons Vous vivez Ils vivent	Je vivais	Je vivrai	J'ai vécu	Que je vive que tu vives qu' il vive que nous vivions que vous viviez qu' ils vivent
VOIR				
Je vois Tu yois Il voit Nous voyons Vous voyez Ils voient	Je voyais	Je verrai	J'ai vu	Que je vois que tu voies qu' il voie que nous voyions que vous voyiez qu' ils voient
VOULOIR				
Je veux Tu veux Il veut Nous voulons Vous voulez Ils veulent	Je voulais	Je voudrai	J'ai voulu	Que je veuille que tu veuilles qu' il veuille que nous voulions que vous vouliez qu' ils veuillent

# VOCABULAIRE

	A		В	15	cadeau (un)
				22	café-tabac (un)
16	d'accord	11	bague (une)	16	cage (une)
19	acteur (un)	2	baguette (une)	3	caisse (une)
21	admirer	13	baisser	7	calcul (un)
10	adroit	3	balance (une)	25	calme
18	adroitement	5	banane (une)	18	caméra (une)
1	affaire (une)	12	barbe (une)	27	camping (un)
25	s'agir de	14	bataille (une)	27	caoutchouc (un)
20	aigu	14	battre	10	car
9	ainsi	3	bavard	22	carte postale (une)
4	ajouter	16	bec (un)	2	causer
6	alors que	1	bétail (un)	22	cendrier (un)
26	alpinisme (m.)	7	bibliothèque (une)	8	centre (un)
14	âme (une)	22	bière (une)	4	certainement
1	amener	4	bifteck (un)	2	chaleur (une)
7	amour (un)	11	bijou (un)	16	chameau (un)
4	appétit (un)	12	blesser	24	champion (un)
7	s'appliquer	14	blessure (une)	24	championnat (un)
20		14	boîteux	14	chance (une)
1	appuyer	5	botte (une)	27	chanson (une)
16	argent (de l')	4	boucher (un)	4	charcutier (un)
14	argenté	26	boucher	4	charcuterie (une)
2	arme (une)	4	boucherie (une)	16	chasser
	armée (une)	$2\hat{2}$	boue (une)	21	chef-d'oeuvre (un)
15	en arrière	15	bougie (une)	5	cher
15	arrivée (une)	27	bouillir	21	cher
18	il arrive	2	boulanger (un)	7	chiffre (un)
5	artichaut (un)	2	boulangerie (une)	6	chimie (une)
11	article (un)	8	bout (un)	2	choisir
11	ascenseur (un)	3	bout (un)	5	chou-fleur (un)
5	asperge (une)	8	bouton (un)	22	cigare (un)
26	athlétisme (m.)	24	boxe (la)	22	
6	atlas (un)	11	bracelet (un)	14	cigarette (une)
16	attaquer	7	brave	18	cimetière (un <b>e)</b> cinéma (un)
17	attraper	2	brioche (une)	17	
12	aussitôt que	28		28	cirque (un) civil
22	autre part	23	bru (une)		
10	avancer		brutal	2	client (un)
19	avare (un)	15	bûche (une)	2	coeur (un)
28	avenir (un)	23	but (un)	20	clavier (un)
14	aveugle (un)		C	20	cloche (une)
7	avide			25	clocher (un)
10	avis (un)	20	cabine (une)	17	clown (un)

4.0		_	14 : 1	- 4	
12	coiffeur (un)	5	décider	14	enterrer
10	col (un)	24	déclarer	11	entourer
14	colère (une)	25	décoller	18	entraîner
26	coller	18	défendre	24	entraîneur (un)
11	collier (un)	3	démolir	3	envelopper
28	colline (une)	8	dentelle (une)	1	environs (m. p.)
19	commencement	3	se dépêcher	3	épicier (un)
	(un)	11	dépenser	3	épicerie (une)
13	complet	14	dès	8	épingle (une)
3	compte, se rendre	23	descente (une)	6	époque (une)
	compte	7	désir (un)	23	équipe (une)
20	concert (un)	17	désordre (un)	26	équitation (f.)
18	condition (une)	16	deviner	9	espérer
7	confiance (une)	6	dictionnaire (un)	19	esprit (un)
6	connaître	13	Dieu	9	essayage (un)
13	conseil (un)	20	diminuer	9	essayer
3	conserve (une)	15	dindon (un)	9	est (m.)
11	contenir	18	diriger	1	étalage (un)
11	continuer	6	discipline (une)	2	étaler
2	contre	1	discuter \	13	éteindr <b>e</b>
9	costume (un)	20	disque (un)	15	étendre
4	côtelette (une)	7	domestique	8	étoffe (une;
14	coton (un)	4	donc	9	étranger (un)
16	coup (un)	2	doré	16	étour di
7	courage (un)	15	double (le)	15	
7	cours (un)	20	douleur (une)	12	étrenner
23	course (une)	18	doute (le)	1	examiner
8.	coûter	2	douzaine (une)		
8	couture (une)	17	droit (un)		<b>T</b>
2	crème (une)	16	drôle `		F
2	crémier (un)			20	an fàile
26	creux (un)		T.	18	se fâcher
26	creux		E	13	facilement
1	crier	15	Anlaimon		faible
16	crocodile (un)	15	éclairer	14	falloir
13	cru	$\frac{2}{3}$	écraser	3	farine (une)
2	cuire	4	édifice (un)	7	fatigue (une)
23	culotte (une)		en effet	25	favorable
26	cyclisme (le)	24	effort (un)	1	
	3, ()	24	s'efforcer	27	ficelle (une)
		15	électricité (une)	13	fièvre (une)
	_	22	égal	8	fil (un)
	D		éléphant (un)	1	
00	1	12	embrasser	18	film (un)
20	danse (une)	14	empêcher	18	filmer
17	danser	21	empereur (un)	12	flacon (un)
17	danseur (un)	16	employer	16	fleuve (un)
8	dé (un)	13	s'endormir	26	flocon (un)
18	se débrouiller	5	enfin	1	foire (une)
23	début (un)	18	ennemi (un)	5	foncé
23	débutant (un)	16	ennuyeux	11	fond (le)
10	déchirer	3	énorme	28	fontaine (une)

23 8	football (le) forme (une)	7 20	instruction (une) instrument (un)		M
22	formidable	24	international	13	maiora
13	fort	10		13	maigre
14		9	interroger	23	maigrir
	fossé (un)	9	inutile		maillot (un)
15	fou (un)		invisible	28	maire (un)
11	foule (une)	24	inviter	1	maître (un)
16	fourrure (une)			13	maladie (une)
5	fraise (une)		J	24	malgré
1	franc (un)		3	24	malheur (un)
		4	jambon (un)	10	manche (une)
	$\mathbf{G}$	6	joie (une)	12	manche (un)
		20	jouer	1	manquer
14	gagner	24	joueur (un)	1	marché (un)
1	garder	22	journaliste (un)	5	bon marché
16	général	4	jus (un)	1	marchandise (une)
28	gendre (un)	18	juste	12	mari (un)
18	geste (un)	18		28	mariage (un)
16	girafe (une)	19	justement	28	marier
13	gorge (une)	19	justice (une)	6	mathématiques
2	gourmand				(f. p.)
13	grammaire (une)		K	1	matinée (une)
6	graisse (une)			13	médicament (un)
10	grandir	3	kilo (un)	19	mêler
16	grimper	23	kilomètre (un)	13	membre (un)
20	gronder		(,	28	mémoire (la)
13	grossir		*		
22	groupe (un)		L	15	mensonge (un)
13	guérir	26	lâcher	15	mentir
28	guerre (une)	5	laitue (une)	8	mercerie (une)
18	guider	12		8	mercier (un)
16	gymnastique	9	lame (une)	21	mériter
10	(une)	20	largeur (une)	9	merveilleux
	(dite)		larme (une)	9	métier à tisser
		9	léger	28	messe (la)
	H	17	lendemain (le)	6	mesure (une)
0	1 . 1 . 4 /	7	lent	10	ministre (un)
9	habit (un)	6	librairie (une)	3	moitié (une)
14	habitant (un)	1	lier	3	monnaie (une)
5	haricot (un)	28	lieu (un)	8	monoprix (un)
7	honte (une)	23	ligne (une)	23	montée (une)
19	hors de	22	limonade (une)	17	se moquer
21	humain	16		17	mordre
		6	littérature (une)	14	mourir
	I	3	livre (une)	16	moyen (un)
0=	A1 / \	19	loge (une)	8	multicolore
27	île (une)	28	loi (une)	5	mûr
22	imaginer	9	longueur (une)	16	
16	imiter	16	loup (un)	22	museau (un)
16	immobile	26	lunettes (f. p.)		musée (un)
23	impossible	24	lutte (une)	28	musical
13	inférieur	24	lutter	17	musicien (un)

	N	3	pâte (une)	4	porc (un)
0.4	magraum (11m)	3	patience (une)	11	portefeuille (un
24	nageur (un)	26	patinage (le)	11	portemonnaie
24 7	natation (la)	$\frac{2}{2}$	pâtissier (un)	1.4	(un)
7	nature (une)		pâtisserie (une)	14	possible
	naturel	19	patron (un)	12	poudre (une)
10	naturellement	2	pauvre	26	pratiquer
28	noce (une)	4	payer	21	présence (une)
15	Noël	7	peine (une)	4	présenter
26	nommer	21	peindre	11	prêt
9	nord (le)	21	peintre (un)	13	prévenir
20	note (une)	21	peinture (une)	17	prison (une)
28	nourrir	8	pelote (une)	8	prix (un)
6	nuageux	21	pencher	25	produire
13	nulle part	6	pensée (une)	1	produit (un)
		28	permettre	24	progrès (un)
	0	3	peser	16	proie (une)
		25	à perte de vue	9	promettre
15	obéir	14	peste (une)	17	public (un)
17	objet (un)	28	peuplier (un)	9	pur
22	océan (un)	6	physique (une)		
21	oeuvre (une)	13	pharmacien (un)		$\mathbf{Q}$
11	officier (un)	20	phono (un)		8
5	oignon (un)	20	piano (un)	22	quand même
24	olympique	18	pilote (un)	8	qualité (une)
7	opération (une)	28	pin (un)	9	quantité (une)
20	orchestre (un)	21	pinceau (un)	14	question (une)
2	ordre (un)	10	piquer	12	quitter
$\overline{4}$	os (un)	14	pique (une)	12	quitter
10	oser	19	pis (tant pis)		
9	ouest (m.)	24	piscine (une)		$\mathbf{R}$
16	ours (un)	3	placer	10	
10	ours (un)	27	se plaindre	18	raconter
		25		23	radio (une)
	P	9	plaine (une) plaire	6	raison (une)
- 1	:11 / )	27		1	ramener
1	paille (une)	4	planche (une)	25	rare
28	paix (une)	23	plat (un)	12	se raser
9	palais (un)	26	plat	12	rasoir (un)
25	panne (une)		plateau (un)	6	rayon (un)
14	pansement (un)	27	plier	11	rayon (un)
16	panthère (une)	18	plonger	26	réaliser
6	papeterie (une)	22	la plupart	7	reconnaître
25	parachute (un)	5	plutôt	1	recouvrir
19	paraître	19	poêle (un)	15	reculer
13	paralysie (une)	22	poète (un)	10	redescendre
6	pareil	24	poids (un)	14	région (une)
28	parent (un)	24	poing (un)	5	reine (une)
12	parfum (un)	9	point (un)	28	religieux
	partie (une)	5	petit pois (un)	14	religion (une)
23		1	poissonnerie (une)	19	remarquer
23 21 21	pas (un) passé (un)	17	police (agent de)	10	remarquer

		0	:	96	tonnic (la)
18	remonter	2	signe (un)	26	tennis (le)
16	remplacer	10	simple	$\frac{24}{7}$	terminer
24	remporter	16	singe (un)	7	terrain (un)
16	renard (un)	26	situation (une)	22	terrasse (une)
25	rencontrer	9	solide	14	terrible
6	rentrée (une)	9	somme (une)	19	théâtre (un)
13	reprendre	13	sommeil (un)	16	tigre
17	représentation	20	son (un)	12	tirer
	(une)	19	sonner	8	tiroir (un)
19	représenter	6	sorte (une)	21	toile (une)
18	requin (un)	9	sot	14	tort (avoir tort)
16	ressembler	26	souffler	20	touche (une)
16	reste (un)	14	souffrir	28	tour (une)
25	résultat (un)	26	soulever	13	tousser
15	retenir	25	sourd	3	tout à fait
27	retourner	17	sourire	12	en train de
6	retrouver	12	souris (une)	16	trapèze (un)
26	réussir	11	sous-sol (un)	5	tuer
15	réveil (un)	28	souvenir (un)		<b>T</b> T
11	rez-de chaussée	28	souvenir		$\mathbf{U}$
	(un)	19	spectacle (un)	77	
9	riche	19	spectateur (un)	7	utile
3	riz (un)	6	statue (une)		V
22	rocher (un)	8	style (un)		•
5	roi (un)	9	sud (le)	4.4	• 1 1
15	roux	18	suite (une)	14	vaccin (un)
8	ruban (un)	11	suivant	11	valoir
24	rugby (le)	7	suivre	22	veille (une)
2-1	rugby (ie)	13	supérieur	2	vendeur (un)
	S	16	surprendre	13	ventre (un)
		15	suspendre	15	vérité (une)
27	salé	19	sympathie (la)	24	victoire (une)
14	sang (un)	10	sympatme (ia)	6	vieillir
13	santé (une)		T	3	vinaigre (le)
15	sauce (une)			20	violon (un)
4	saucisse (une)	22	tabac (un)	21	visite (une)
4	saucisson (un)	3	tablier (un)	2	vitre (une)
16	sauvage	10	taille (une)	2	vitrine (une)
17	sauver	12	tailler	14	vivant
19	scène (une)	17	tambour (un)	18	vivre
21	scène (une)	11	tandis que	16	voisin
27	scie (une)	19	tant mieux	15	voix (une)
6	science (une)	19	tant pis	25	vol (un)
6	scolaire `	20	tantôt tantôt	1	volaille (la)
21	sculpter	2	tarte (une)	15	volet (un)
21	sculpteur (un)	27	tas (un)	7	volonté (une)
$\overline{21}$	sculpture (une)	14	tellement	3	vrai
î	séparer	13	température (une)	10	vraiment
13	sérieux	26	tempête (une)		
16	serpent (un)	5	tendre		Z
2	serrer	15	tendre		
3	service (un)	7	tenir	16	zoo (un)
J	SOL TICO (MII)	•			, ,

	•			
		^		
*				

## INDICE

		Pages
Presen	ntación	5
Leçon	1.—Le marché, le marchand de volaille, la poissonnerie.— Lecture: «La foire au village» (D'après Emile Gui- llaumin)	7
_	2.—La boulangerie.—La pâtisserie.—Chez le crémier.— Lecture: «La brioche» (D'après P. et V. Margueritte, «Zette»)	14
_	3.—L'épicerie.—Lecture: «Un épicier de village» (D'après Charles Silvestre, «Le voyage rustique»)	20
	4.—La boucherie.—La charcuterie.—Lecture: «Zazou n'aime pas le veau» (D'après Georges Duhamel, «Les plaisirs et les jeux»)	26
_	5.—La marchande des quatre saisons.—Lecture: «Frédéric II et les oiseaux» (D'après L. Dumas)	31
	6.—La librairie-papeterie.—«Ce que».—Lecture: «La rentrée» (D'après Anatole France, «Le livre de mon ami»)	35
_	7.—La bibliothèque.—Le pronom relatif «qui».—Lecture: «Des hommes avides d'instruction» (D'après Claire Sainte-Soline, «Et l'enfant que je fus»)	42
	8.—La mercerie.—Le pronom relatif «que».—Lecture: «Les petites boutiques» (D'après Etienne Mireau)	49
-	9.—Chez le tailleur.—L'accord du participe passé des verbes conjugués avec l'auxiliaire «avoir».—Lecture: «Les habits invisibles» (D'après Andersen dans G. Mauger, «Contes et récits»)	54
-	10.—La couturière.—«Celui qui, celui que, celle qui, celle que, ceux qui, ceux que, celles qui, celles que».—Lecture: «Les habits invisibles» (suite)	60
_	11.—Le grand magasin.—Le futur prochain.—Lecture: «Les habits invisibles» (fin)	66
www.company	12.—Chez le coiffeur.—«Être en train de».—Lecture: «Grand- père fait sa barbe» (D'après Jules Girardin, «Grand- père)	72

	_	Pages
Leçon	13. La maladie de Pierre.—Le présent du subjonctif.—Lecture: «Le petit malade» (D'après Georges Courteline)	78
_	14.—Un accident: L'hôpital.—Le verbe «falloir».—Lecture: «Médecin sous les tropiques» (D'après Pierre Fourré, «Médecin sous les tropiques»)	85
_	15.—La fête de Noël.—«C'est qui».—«C'est que».— Lecture: «L'arrivée de Saint Nicolas» (D'après Erck- mann-Chatrian. «Les vieux de la vieille»)	92
	16.—Les animaux sauvages.—Le passé récent.—Lecture: «Drôle de métier» (D'après André Gybal, «Peau de singe»)	98
	17.—Le cirque.—Les pronoms interrogatifs.—Lecture: «Une représentation qui finit mal», (D'après Hector Malot, «Sans famille»)	105
_	18.—Le cinéma.—Les adverbes en «-ment».—Lecture: «Face aux requins» (D'après «Le monde du silence», dans Jacques Malzac: «Exploits sportifs»)	112
	19.—Le théâtre.—La forme interrogative-négative des verbes. Lecture: «Un enfant au théâtre» (D'après M. Alanic, «Les annales politiques et littéraires»)	118
_	20.—La musique.—Les pronoms relatifs composés.—Lecture: «L'amour de la musique» (D'après Romain Rolland, «Jean Christophe»)	124
_	21.—L'art et les artistes.—Les verbes demi-auxiliaires «Faire, aller, laisser, venir».—Tableau des pronoms relatifs étudiés.—Lecture: «Le Titien et l'empereur» (D'après Alfred de Musset, «Le fils du Titien»)	131
_	22.—Le musée, une promenade, le café-tabac.—Les indéfinis «n'importe lequel, n'importe laquelle, etc.».—Tableau des indéfinis étudiés.—Lecture: «Rodin et sa statue de Victor Hugo» (D'après Paul G. Sell, «Les matinées de	
	la Villa Saïd»)	137
	sportifs»)	144
_	«Exploits sportifs»)	149
	liaison Paris-Tokyo» (D'après Jacques Malzac, «Exploits sportifs»)	155

	Pages
Leçon 26.—Les différents sports.—La préposition «de».—Lecture: «Une victoire sur l'Himalaya» (D'après Jacques Malzac: «Exploits sportifs»)	162
<ul> <li>27.—Les vacances.—Les prépositions «par» et «pour».—Lecture: «Cherchons le bateau perdu» (D'après J. J. Danpierre, «La maison d'autrefois)»</li></ul>	168
<ul> <li>28.—Une noce.—La messe.—La préposition «chez».—Lecture:</li> <li>«Une petite ville» (D'après Anatole France, «Pierre Nozière».— Lecture: «La campagne», (D'après A. Theuriet)</li> </ul>	173
Prononciation française	179
Tableaux de grammaire	187
Les verbes français étudiés	195
Vocabulaire	215

Autorizado por Orden del Ministerio de Educación y Ciencia de 25-3-969 (B. O. E. de 1-4-969)



G.DEL TORO - EDITOR - M A D R I D